



Y. H. J. E. O. Y.

Señor.

La Catedral de Astorga da cuenta á V.  
M. de las ocasiones, y causas de tanta in-  
quietud de pleytos, con que ha sido mo-  
lestada en diez y nueve años que ha la  
Gouierna don Fr. Antonio de  
Caceres su Prelado.

S. A. S.

**A**VIE N D O S E dado a su Magestad  
por los Diputados del Cabildo de Astorga,  
Memorial de un gran numero de pley-  
tos, jueces, y Piszquidores: con los qua-  
les injustamente han sido inquietados el di-  
cho Capitulo, y Prebendados del: y suplicando se sirviessen  
de poner en todo efectaz remedio, se remitio el despacho al  
Consejo de Camara. Y aunque por mayor, bastantemente  
se entendio la ocasió, y causa de todos los dichos agravios,  
quiso el Consejo para mas satisfacion enterarse por menor  
de todos ellos: y assi despacho tres cartas, una para el  
Obispado, otra para los Marqueses de la dicha Ciudad, y  
otra para el Cabildo, todas por un estyo, ordenadas aun  
mismo fin de establecer una paz, y concordia, como se ve-  
ra por la carta siguiente que recibio el Cabildo.

A. Yo



## YO EL REY.

**V**enerable Dean, y Cabildo, yo he sido informado, que de 18 años a esta parte ha auido, y ay entre vosotros, y el Obispo de esa Iglesia, y los Marqueses de esa ciudad, grandes pleytos, y inquietudes, de que se han seguido, y recacen muchos inconvenientes, dignos de remedio, y que si bien se ha procurado con algunos medios que se juzgaron a propósito, componer, y extinguir los dichos pleytos, y dissensiones, no ha tenido efecto, y por ser justo le tenga, y q con menos ruido, embarazo y costa, se pueda asentar, y establecer de vna vez entre todos la paz, q es razón, e resuelto q vosotros, y el dicho vuestro Prelado embieys a mi Corte, cada uno por su parte vna persona qual os pareciere a propósito, bien instruida, y informada de las pretensiones q teneis, y sobre que se han mouido los dichos pleytos, y inquietudes, y las causas, y razones en que las fundays, para q oy das por el Presidente, y los de mi Consejo de la Camara, y otras personas a quien e diputado para esto, traten, y cōsieran de los medios q se podran tomar, mas suaves, faciles, y aproposito, para que de todo punto cesen, y se acaben los dichos pleytos, y diferencias, y aya entre todos la paz, conformidad y buena correspondencia q conuiene: por q de lo contrario resultan muy malos efectos, como lo podreis, y deveis considerar, y assi os encargo, que en recibiendo esta, embieis luego la dicha persona, que al dicho Obispo escrivio que por su parte haga lo mismo. De Gumiel de Mercado a nueve de Noviembre de 1614. Y O E L R E Y. Por mandado del Rey nuestro señor, Tomas de Angulo.

### Respuesta del Cabildo a la carta de su Magestad.

P Arasatisfacer al intento, y zelo Christianissimo, con que vuestra Magestad ha sido servido de mirar los trabajos,

144

<sup>2</sup> trabajos, que injustamente ha padecido aquella Iglesia, y de una vez remediarlos, ha querido el Cabildo que los mismos jueces de las causas que han passado, con las sentencias en las manos, que son los instrumentos de la verdad, hagan a vuestra Magestad relacion de todo lo sucedido. Y que hablen tambien en esta parte aquellos Santos Prelados, que desde santo Toribio aca acertaron a gouernar aquella Iglesia: como personas todas tambien informadas, e instruydas en los casos que han passados que se les puede escuchar, y merecen bien se les de todo credito.

Y para que se entienda con la quietud y serenidad, que aquellos Santos Obispos procedieron en su gouernio, y el concepto, y estimacion que hicieron de su Iglesia, y capitulares, se pone la relacion siguiente.

**L**a Iglesia de Astorga fundada por el Apostol Santiago, ha sido despues aca por espacio de mil y quinientos y cinquenta y cinco años, regida, y gouernada por mas de doziētos Prelados, todos de grā suerte, y calidad, y muchos de ellos santos: los cuales se conformaron con los derechos antiguos, privilegios, y exemptions loables q la dicha Iglesia tiene, juzgando los por justos, y cōformes a toda razon, y buē gouernio: y si algunos de ciē años a esta parte han tenido en q reparar, no ha sido en la jurisdiccion adjunta q de tiempo inmemorial tiene el dicho Cabildo: antes suponiéndola por tan conueniente, y acertada, la han usado, y guardado, tratando las causas de sus capitulares juntamente cō los jueces del Cabildo cō gran zelo, y christiandad: corrigiendo fraternalmente, y castigando sin alboroto, y ruydo: proponiendo en buena conformidad a la congregacion de Cardenales las dudas que se han ofrecido, concernientes a la dicha jurisdiccion. Y ansí no teniendo



teniendo a que diuertirse; emplearo el tiempo en cosas de importancia acrecentaron el culto diauno; exerceitáronse en obras de piedad, y caridad, edificando cō ellas de tal suerte a sus subditos, q̄ ellos se preciauā de imitar a tales Prelados, y estos tenian q̄ alabar en los subditos. Leáse sus testamētos, las ricas donaciones, y mādas que dexarō a su Iglesia. Veanse sus gloriosos sepulcros, y epitafios; las visitas q̄ hizieron del Cabildo, y Prebendados del: que allí se echara de ver como hablan de sus hermanos los Canonigos, con la prudencia y cordura q̄ los engrandecen, y lo que sienten de su vida, y costumbres.

EN este estado tan feliz y dichoso hallo esta su Iglesia tan acreditada cō tanta honra, virtud, paz, y tranquilidad D. fray Antonio de Caceres quando el año de mil y quinientos y nouenta y seis, la Magestad Católica del Reyno Señor D. Felipe segundo de gloria memoria, le quiso honrar tanto, y hacer tā señalada merced de cambiarle por cabeza, y mayoral de vna Iglesia tan graue, y antigua, y ponerle en la lista de Prelados tan nobles, doctos, y santos como en ella han presidido, y en la cōpresa de vn Cabildo de tanta autoridad, a quien los Reyes Católicos tanto hōran en sus priuilegios, y donaciones.

ENTRO el Obispo a los veinte de Março del dho año y en su recibimiento, y entrada dio luego señales de su condició, pues auiendo el Cabildo embiado al Tesorero de su Iglesia, y al Canonigo D. Francisco de Rojas, q̄ le saliesen a recibir vna jornada antes de llegar a la ciudad, y le diessen la bićvenida, y significassen el gusto con q̄ le quedaua esperando todo el Cabildo para recibirle: y q̄ el Marques y su ciudad estauā con el mismo cuidado. El Obispo los recibio cō sequedad, y desaliento. Sin reparar en esto los capitulares le vinieron acō pañando en sus mulas los lados del coche, y desfádo se le hiziese vn lucido recibimiento, como lo tenia traçado, le suplicarō se qdasse a comer en vn pueblo lejua y media de Astorga, y q̄ entrasse a la tarde para que hu-

huviessese lugar de dar aviso de su venida, que auia sido tā inopinada, q̄ su Provisor aun no tenía noticia della. El Obispo se dio prisa a caminar, y entro en la ciudad sin avisar, y casi a ora de comer. Queriase yr para su casa: pero los Legados del Capitulo le importunaron se llegasse p̄imero a la Yglesia (como lo acostumbraron los demás Prelados sus antecesores) donde le estaua esperando el dicho Cabildo, y se le hizo vn honroso, y graue recibimiento: saliendo todos los Prebendados fuera del ambito de su Yglesia en forma de procession con sus sobrepellizes, y Capas de Coro, y desta suerte le llevaron, y acompañaron hasta el patio antiguo de la Yglesia, donde estaua puesto vn sitial con vna Cruz y vn Missal, y allí hizo el juramento solemne, que suelen hacer los demás Prelados, de guardar enteramente la jurisdiccion adjunta del Cabildo; y el secreto de las cosas que en el se tratarén: de procurar el bien, y acrecentamiento de su Yglesia, de no decir, ni hacer, ni aconsejar, ni dar fauor contra ella: como consta deste instrumento.

**Juramento que el Obispo fray don Antonio de Caceres hizo para tomar posesión de su Obispado.**

**N**O S F D. Antonius de Caceres Dei, & Apostolica Sedis gratia Episcopus Astoricens. Regiusq; Cöfiliarius promittimus, & iuramus per Deum, & sacro sancta Dei Euangelia, & hoc signum sancte Crucis quam corporaliter nostris manibus tagimus, & tetigimus, seruare, & seruauimus, atque seruare faciemus viribus & posse, constituciones, statuta consuetudines, immunitates, exemptiones iura, fauores priuilegia, & integrā iurisdictionem accumulatam, Capitulo competentem & personis, eiusdem Ecclesia nostra B. Asto



Astoricensis, et procurauiimus bonam dictam nostrae Ecclesie Cathedralis eiusdem Capituli: et fauebimus dicta nostra Ecclesia, et Capitulo eiusdem in licitis, et honestis: et secretum eorum qua in dicto Capitulo tractata fuerint obseruauiimus, de quibus fuerit secretum impositum, & non erimus in consilio, dicto, & facto aliquo contradictam nostram Ecclesiam: neq; predictum Capitulum, neque dabimus fauorem quoquis modo contra predicta. Que omnia iuramus adimplere, et obseruare, atq; obseruari facere iusta vires, et posse sine fraude, et caute la aliqua in omnibus licitis, et honestis, si nos Deus adiuvet, et hac sacro sancta Dei Euangelia.

Episcopus Astoricens.

EN LA Ciudad de Astorga Miércoles a veinte dias del mes de Março año de mil y quinientos y nouéta y seys años, por ante mi el Secretario y testigos infrascriptos, el señor Fr. D. Antonio de Cáceres Obispo desta Santa Iglesia e Obispado de Astorga, estando en el portal principal de la dicha Iglesia Catedral desta ciudad de Astorga, auiendo recebido el Cabildo de la dicha Iglesia, y auiendo su Señoria adorado, y besado vna cruz que saco, y tenia en sus manos D. Antonio Osorio de Sandoval Arcediano del Paramo dela dicha Iglesia, tomo ensus manos el juramento supra escrito, e dixo, que juraua, y juro de cumplir todo lo en el cōtenido a los santos quatro Euangelios, y vna cruz, que con sus manos toco, y aun libro Missal, que estaua sobre vn sitial que estaua alli delante de su Señoria, y lo firmo su Señoria, y el Doctor don Antonio de Quintela Salazar, y Diego de Turienço Canonigo procurador del Cabildo de la dicha Iglesia lo pidieró por testimonio, siendo presentes por testigos Diego Gonçalez clérigo, y Alonso de Cereceda, y Santos Garcia notario, y otros muchos vecinos de la dicha ciudad. Passo ante mi Antonio de Ocariz Secretario.

Este es vn traslado bien y fielmente sacado de vn protocolo

tocholo que esta en el Archivo de la Santa Iglesia, el qual es el juramento que hizo el señor Obispo de Astorga fray don Antonio de Cáceres, y possession que tomo pacificamente. Y soy fe, cōcuerda con su original. En testimonio de verdad. El Licenciado Pedro Moran Ortiz Notario.

146

Sentencia dada por el juez Metropolitano de Salamáca año de mil y quinientos y seis a quattro de Abril, en fauor del Cabildo de la Santa Iglesia de Astorga, cerca de la jurisdicion acomulada, que tiene de tiempo inmemorial, contra don Sancho de Aceves Obispo de la dicha Iglesia, y los demás Prelados sus sucesores. El tenor de la qual, sacado de su original autentico, es este que se sigue.

EN La ciudad de Astorga a veinte dias del mes de Agosto, año del nacimiento de nuestro Señor Iesu Christo, de mil y quinientos, y quinientos, en presencia de mii Juan Aluarez Canonigo en la Iglesia de Astorga, y Secretario de los reuerendos señores Dean, y Cabildo de la dicha Iglesia de Astorga, escriuano, y notario Apostolico por la autoridad Apostolica, y otros escriuano y notario publico, por la Iglesia Catedral de nuestra Señora Santa Maria de la dicha ciudad, y de los testigos de yuso escritos este dicho dia, estando el muy reucrendo, y muy magnifico señor fray Aluaro Osorio electo, y confirmado de la dicha Iglesia, ciudad, y Obispado de Astorga dentro en el Cabildo dela dicha Iglesia, que es en el palacio grande de abaxo en la claustra de la dicha Iglesia; e juntamente los dichos reuerendos señores del dicho Cabildo, con su Señoria, luego Bartolome de Quiros, Canonigo de la dicha Iglesia, y procurador de los dichos señores del dicho Cabildo, presento al dicho señor Obispo, por ante mi el dicho notario, vna escritura



escritura de sentencia, signada del signo de Alonso Pifador, escriuano, y notario publico de la Audiencia metropolitana del Reuerendissimo señor Arçobispo de Santiago la qual estaua clara y sana, y no rota, ni rasada, ni cancelada, mas de todo vicio, y suspencion reciente, su tenor de la qual de verbo ad verbum, es este que se sigue.

IN DEI NOMINE AMEN Sepan quantos este publico instrumento de sentencia vieren, como en la noble ciudad de Salamáca, a quattro dias del mes de Abril, año del Nacimientu de nuestro Salvador Iesu Christo, de mil y quinientos y seys años, ante el venerable señor Bachiller Gonçalo Maldonado, juez e Vicario general en todala prouincia de Santiago, por el Reuerendissimo, y muy magnifico in Christo, padre y señor, don Alfonso de Fonseca, por la misericordia diuina, Arçobispo de la Santa Yglesia, ciudad, y Arçobispado de Santiago, Capellan mayor de sus Altezas, y su notario mayor del Reyno de Leon, del su Consejo, estando en Audiencia, segun que lo ha de visto, y de costumbre, y en presencia de mi el notario publico, y de los testigos infraescritos, parecio presente Gutierre Quexada, procurador de causas, vezino desta ciudad de Salamanca, en nombre, y como procurador de los venerables señores, Dean, y Cabildo de la Iglesia Catedral de la ciudad de Astorga, y dijo al dicho señor juez, que por quanto para oy dicho dia, y Audiencia auia sido por el asignado termino para dar sentencia en un pleito, y causa que ante el pendia entre los dichos sus partes de la vna y de la otra, el muy Reuerendo, y magnifico señor don Sancho de Azeues, Obispo de la dicha ciudad, y Obispado de Astorga, para la qual oyr, auia sido citado Francisco de Morales su procurador en su nombre, que presente estaua, por ende que le pedian, y pidieron al dicho señor juez, dñe, y pronuncie sentencia en el dicho pleito.

147

pleito y causa, aquella que hallasse por derecho. El juez el dicho señor juez, dixo, que oia lo que decian, y que a mayor abundamiento assignava, y assignó termino para luego dar sentencia en el dicho pleito, y causa, la qual por si mismo dio, y rezó en unos, y por unos escritos que en sus manos tenia, firmada de su nombre, su tenor de la qual de verbo, ad verbum escrifta que se sigue. POR MIEL BACHILLER GONZALO MALDONADO, Juez y Vicario en toda la prouincia de Santiago por el reuerendissimo, y muy magnifico señor don Alfonso de Fonseca, Arçobispo de la Santa Yglesia, ciudad, y Arçobispado de Santiago mi señor, visto un proceso de pleito, que en esta Audiencia Metropolitana ha pendido, y pende en grado de apelacion, nullidad y agravio en tres partes, de la vna el reuerendo y muy magnifico señor don Sancho de Aceues, Obispo de Astorga, y su Prouisor, y sus oficiales, parte apelada: y de la otra los venerables señores, Dean y Cabildo de la dicha Yglesia de Astorga, dñe y sobre razon de la encarcelacion, prisión, y pugnacion de los canonigos y beneficiados de la dicha Yglesia de Astorga: visto todo lo que las dichas partes, y sus procuradores, en sus nombres quisieron decir, y alegar, hasta que concluyeron, y yo concluy con ellos, y assigné termino para dar en el sentencia, a mayor abundamiento en presencia de las partes lo asigno para luego. Y visto todo lo que mas fue necesario ver, Deum præ oculis habendo; FALLA LOS DICHOS Señores, [Sentencia.] Dean, y Cabildo auer bien y cumplidamente prouado su intencion: conviene a saber, auer estado, y estar de tiempo inmemorial a esta parte, que nemo homo de hombres no ay en contrario, en possession, vel casi de tener jurisdiccion, acumulada con el dicho señor Obispo en tal manera, que el non pueda, ni sus oficiales prender, nin encarcelar, pugnar, nin castigar a ningun



ningun beneficiad o, Canonigo, ni dignidad de la dicha Yglesia de Astorga, sin consentimiento de los dichos señores Dean y Cabildo, o de su diputado por ellos nombrado, y q por tal bié prouada la deuo de pronunciar, y pronuncio; y el dicho señor Obispo, y sus oficiales non auer prouado cosa que les pueda apropuechar, e por tal non prouada la deuo de pronunciar, y pronuncio. En consecuencia de lo qual , que deuo amparar, e amparo a los dichos señores Dean y Cabildo, en la dicha su possession, vel casi, y so, e costumbre inmemorial, defendiendo, como defiendo, y prohibo al dicho señor Obispo, e sus oficiales, que de aqui adelante non molesten, inquieten, ni perturben en ella a los dichos señores Dean, y Cabildo : antes les mando que gela guarden, abtemperé de aqui adelante, segú que siempre les fue guardada por los otros Prelados sus antecesores: e condeno mas al dicho señor Obispo, y sus oficiales en todas las costas fechas, desde la publicacion de los testigos en adelante. Lo qual todo assi pronuncio, y mando por esta mi sentencia definitiva pro tribunal sedendo en estos escritos, y por ellos: El Bachiller Gonçalo Maldonado. E A NSI Dada, e pronunciada la dicha sentencia por el dicho señor juez, en la manera que dicha es, luego el dicho Gutie tre Quexada, en nombre de los dichos señores Dean y Cabildo sus partes: dixo, que recibia, y recibio sentencia, y la pedia, y pido por testimonio signado, para guarda, y conservacion del derecho de los dichos señores sus partes, y suya en sus hóbres. El dicho Fráncisco de Morales en nobre del dicho señor Obispo, dixo que apelaua, y apeló de la dicha sentencia viua vocem para su reuerendissima Señoria, protestando de la apelar mas largamente por escrito, si necesario le fuere, y non alias: a lo qual todo que dicho es fueron presentes por testigos. El Bachiller Diego Rodriguez, y el Bachiller Villafrades, y Francisco de Reynoso, vecinos

6

zinos desta dicha ciudad de Salamanca, e yo Alonso Pisador Notario, e yo Alonso Pisador escriuano, y notariopublico por las autoridades Apostolical, e Archiespiscopal, e notario: otros en toda la Prouincia de Santiago, Audiencia, y Curia metropolitana de su Señoría reuerendissima presente fuy en vno cō los dichos testigos a todo lo que dicho es, a pedimento del procurador de los dichos señores Dean, y Cabildo de la dicha Yglesia de Astorga, este publico instrumento de sentencia fize escriuir, e por ende fize aqui este misigno, que es a tal, rogado, e requido sola fides sufficit. E ansí presentada la dicha escritura, e sentencia, segundicho es, luego el dicho procurador del dicho Cabildo: dixo, que intimaua, y notificaua, intimò, y notificó a su Señoría la dicha sentencia, y ge la hizo leer de verbo ad verbum por miel dicho notario, para que la obedeciese, y cumpliese, y consintiese, y mandase guardar en todo, y por todo, segun, y como en ella se contenia, pues su Señoría auia jurado de les guardar sus usos, y costumbres, priulegios, estatutos, y sentencias, segun que mas largamente en el dicho juzamento se contenia: e luego su Señoría mando a mi el dicho notario, que leyesse la dicha sentencia y yo por su mandado la lei de verbo ad verbum publicamente: e luego dixo, que el la obedecia, y obedecio, y consentia, y consintio, y la tenia, y tuuo por buena, y justa y como tal mandaua, y mandò a sus Prouisores, y oficiales generales que a la sazon erande de la dicha Iglesia, y Obispado de Astorga, y a los que despues de ellos fuessen, que guardassen la dicha sentencia, y la cumpliesen en todo, y por todo, segun, y como en ella se contenia, y que non fuessen, ni passassen contra ella por alguna causa, ni razon: e luego el dicho procurador del dicho Cabildo dixo, que ansí lo pedia, y pido todo por testimonio signado, a mi el dicho notario, para guarda, y conservacion del derecho de los dichos sus

Intimacion de la  
sentencia, à Fray  
D. Alvaro Offo  
rio, en 20. de Ag  
osto de 1513.



sus partes, y suyo en su nombre, y a los presentes roga  
ua y rogò, que fuesen dello testigos. Testigos que  
fueron presentes, Garcia Alonso, y Iuan de Riego, guar  
dador de la puerta del dicho cabildo, y Paulo de Leó y  
Francisco de Mayorga, y Diego Aluarez, beneficia  
dos de la dicha Yglesia, y vecinos de la dicha ciudad  
de Astorga: è yo el dicho Iuan Aluarez escriuano, è no  
tario publico sobredicho a todo lo que dicho es en v  
no con los dichos testigos, presente fuy al dicho pedi  
miento del dicho procurador de los dichos señores  
del dicho Cabildo, esta escritura de sentencia, con su  
intimacion, è notificación, è consentimiento, segun  
que porante mi passò, fize escriuir en estas dos fojas  
de pergamino, è mas esta plana: è por ende fize aqui en  
ella este mi signo acostumbrado, que es a tal. En testi  
monio de verdad. Iuan Aluarez notario.

**E N L A** Ciudad de Astorga atres dias del mes  
de Enero, de mil y quinientos, y nouenta y siete años, yo  
Santos Garcia, escriuano è notario publico, Apostolico,  
è Real del numero en la dicha ciudad de Astorga, por  
la Iglesia catedral della, de pedimiento, y requerimiento  
del Canonigo Aluaro Muñiz Campano, como procura  
dor del Dean, y Cabildo de la catedral desta dicha ciu  
dad, juntamente con el suy a las casas Episcopales donde  
habita su Señoria, el señor fray don Antonio de Cac  
tes Obispo de Astorga para la notificar, è hazer saber la  
sentencia que el dicho Cabildo tiene en su favor, sobre la  
jurisdiccion acumulada, que es la retroescrita en dos ho  
jas y media de pergamino, que originalmente yo el dicho  
notario tenia en mis manos: y estando en las dichas ca  
sas, el dicho Canonigo procurador llamò a un page del di  
cho señor Obispo, que se llama Diego Maldonado, y le  
dijo, que dixesse a su Señoria, que el, y yo veniamos a ha  
cerle saber, y notificar la dicha sentencia, si dava par  
ello licencia. Y el dicho page bolvio y dixo: Que su Seño  
ria el señor Obispo dezca, que se acudiese a su Pro  
curador.

149

uisor. Y el dicho Canonigo pidio a mi el dicho notario se  
lo dixesse por testimonio: E yo le doy, que passò, ese hizo  
en la forma de susa referida: y fuerò a ello testigos el di  
cho Diego Maldonado, y el Licenciado Lazcano, fa  
miliares de su Señoria, y el Licenciado Urueña, sobri  
no del Tesorero desta Iglesia: è lo escriui, è fize mi signo  
tal. En testimonio de verdad. Santos Garcia.

**E S T E** Treslado està bien y fielmente sacado, y  
concuerda con su original, que prra este efecto me fue en  
tregado a mi el notario infraescrito por el Doctor dñ  
Antonio de Quintela Salazar, Dean de la dicha san  
ta Iglesia de Astorga, y fue fecho sacar en la dicha ciu  
dad, a treynta y vndias del mes de Enero de mil y qui  
nientos y nouenta y siete años. Siendo testigos a lo ver  
sacar, y corregir. Alonso Bezerra, y Mateo Fernan  
dez, vecinos de la dicha ciudad. Yo Santos Garcia es  
criuano, y notario publico Apostolico è Real del nume  
ro, en la dicha ciudad de Astorga por la Iglesia Cata  
dral della, la size escriuir en seys hojas, con esta do fize  
mi signo tal. En testimonio de verdad. Santos Garcia.  
Concuerda con el original. Pedro de Salazar.

**Sentencia dada por el Obispo de No**  
uara, Nuncio de su Santidad, año de mil y quinien  
tos y ochenta y siete, a nueve de Diciembre, q de  
clara no poder el Obispo de Astorga, ni su Provisor  
(estando, como está pendiente la causa en Roma)  
proceder por si solo con censuras contra los capi  
tulares del dicho Cabildo, ni hazer otros actos de  
jurisdiccion, cuyo treslado autententico es este.

**C R F S T I** Nomine inuocato pro tribunali se  
dentes, & solum Deum pre oculis habentes per  
hanc nostram diffinitiuvam sententiam, quam de  
juris



11  
iuris peritorum consilio ferimus in his scriptis in causa  
Et causis criminalibus coram nobis intentatis inter Re  
uerendissimum dominum Episcopum Astoricensem ex  
una. Et Licentiatus Dominicum Llanes, ac Fortunium  
Ossorium Canonicos Astoricensis Ecclesie, de Et super  
indebita fulminatione censurarum, necnon asserta ino  
bedientia mandatorum Episcopi, Et irreverentia dicto  
rum Canonorum erga eundem Reuerendissimum Epis  
copum, rebusq; alijs in actis causa, Et causarū huiusmodi  
latius deductis, Et illorū occasione partiū ex altera. Di  
cimus, pronunciamus, sententiamus, decernimus, Et de  
claramus, prefatū Reuerendissimum Episcopum male  
Et perperam (lite in Romana Curia pendente) excom  
municationis. Et alias ecclesiasticas sentencias, censuras  
Et penas contra prefatos Canonicos Dominicum Lla  
nes, Et Fortunum Ossorio fulminaſe, Et propterea eas  
dem sentencias, censuras, Et penas renocadas, Et annul  
andas fore, Et esse renocamusque, Et nullamus, iniū  
gendumque eidem Episcopo, Et eius Pronisorī prout in  
iungimus ne de cetero (lite, ut preferitur in Romana  
Curia pendente) in coniudices capituli huiusmodi, vel  
in alios Capitulares soli censuras fulminent, vel alios  
actus iurisdictionales exerceat: nihilominus obreueren  
tiam, quam eidem Reuerendissimo Episcopo eorū Pra  
lato Canonici prefati debebant, mandamus, ut prefati  
Licenciati Dominicus Llanes, Et Fortunius Ossorio mi  
tius agendo cum eis attenta diuiturna carceratione, Et  
alijs damnis per eos passis, vel veniam ab ipsomet Epis  
copo, que gratis, Et nulla imposta pena ab eodem Epis  
copo prastari debeat, petant, cū promissione, quod debi  
tam obedientiam, Et reverentiam eidem in posterum  
præstabunt: vel ducatos xxv. Hospitali Fralorum pro  
eleemosyna erogent, ita tamē, ut per prefata, nec Reue  
rendissimo Episcopo prefato, neque capitulo Astoricen  
sis Ecclesie nullum pœnitutus, nec in possessorio, nec in peti  
torio, nec alias quomodolibet quo ad iurisdictionē, quā  
cumus.

150  
8

cumulatam vocant, seu coniudices, etiā ratione litis in  
Romana Curia pendentis, quam omnino intactam relin  
quimus, praesudicium, aut grauamē illatum esse censea  
tur: partes vero ambas ab expensis in huiusmodi causa  
Et negotio corā nobis criminaliter deducto, tā in ciuita  
te Astoricensi, quā hic in Curia nostra, Et alias quomo  
dolibet factis, iustis de causis animam nostrum mouen  
tibus absoluimus, Et liberamus, ita tamē, ut si forte par  
tes ipse illas tāquam dāna, Et interesse, aut alias de iure  
sibi deberi prætendant easdē ciuili iuditio coram iudice  
(coram quo causa huiusmodi in Rota pendet, seu in po  
sterū pendere contigerit) easdem petere, Et consequi non  
prohibeant, omni meliori modo ita pronuntiani, C. Epis  
copus Nouariensis, Nuntius Apostolicus.

La qual dicha sentencia fue dada, y pronunciada  
por su Señoria Illustrissima, a nueve dias del mes de  
Diciembre de mil y quinientos y ochenta y siete años  
y fue notificada este dicho dia al Licenciado Llanes  
Canonigo de Astorga en su persona: el qual dixo, que  
en lo q̄ hazia en su fauor la cōsentia, y en lo demás q̄  
la oya: de lo qual doy fe, y para que dello conste, de  
pedimiento de la parte de los dichos Canónigos For  
tuna Ossorio, y Llanes, di el presente, que es fecho en  
la villa de Madrid, a doze dias del mes de Diciembre  
de mil y quinientos y ochenta y siete años. En testi  
monio de verdad, Iuá Bautista de la Canal notario.  
Concuerda con el original. Pedro de Salazar.

Auicndo el Obispo cumplido con las solemnidades  
del juramēto, y possession, y jurado de guardar al Ca  
bildo la jurisdiccion acomulada, que le cōpetia (co  
mo bastante mente estaua declarado por las dos sentē  
cias referidas.) Tomando tiento a las cosas, y viédo el  
orden, y concierto de la Iglesia, y el buen modo de  
proceder de los capitulares, quedó tan consolado, q̄  
lo publicaua en sus conuersaciones, y sermones, dicié  
do que no auia en Catedral de España Pōfical de di  
gnida-



gnidades, y prebendados mas graue, ni Capitulares mas compuestos, ni mas regulares, ni Iglesia mas bien servida, y donde mas resplandeciese el culto diuino, ni coro mas concertado, que el de Astorga; donde no tenia el Prelado que hacer, ni excessos que reprehender, sino atender solo al gouierno de su Obispado, apacentar sus ovejas con doctrina, y exercitar los actos Pontificales.

Pero poco nos duro esta paz, y conformidad: en el punto q se dexò de hacer el gusto del Obispo, en no querer dar la possession de vn Canonicato a vn familiar suyo, que pretendia introducirlo en la Iglesia, contra los derechos de su Santidad, por auer vacado en mes de alternatiua, y no teniendola acetada.

Luego que se le pido erigiesse Seminario para doctrinar, y enseñar a los principiantes, en la forma que su antecessor el Obispo don Pedro de Rojas (con el buen zelo que siempre mostro) lo dexaua ordenado.

Luego que el Cabildo le fue a la mano, para que no mudasse el asiento, y sillla Pontifical del Coro, ni pretendiesse ponerla de proposito juto al altar mayor al lado del Euangilio, sino es en los casos que lo pide el ceremonial, por los muchos inconuenientes que de semejante mudanza, y nouedad se seguian, como se dirá adelante. Y que no sacasse la audiencia Episcopal fuera de la Catedral, y ciudad de Astorga, contra cinco cedulas Reales, que sobre ello se le han intimado, y vna sentencia del juez Metropolitano de Salamanca: ni hiziesse los Pontificales, y olos santos (contra todo derecho, y contanta indecencia) fueria de la dicha Iglesia.

Luego que el Cabildo hizo vn decreto tan justo, y conforme a buena ceremonia, que quado el Obispo se saliese del coro, antes de acabarse d dezir las horas Canonicas (que lo vfa algunas veces) le acompañasen solamente quatro prebendados, dos dignidades, y

<sup>9</sup>  
dos Canonigos, los inmediatos a su filla Episcopal, por el desorden, y exceso grande que en esto auia, que solian salirse casi todos los Capitulares delante del Prelado, desemparando el Coro, y los oficios diuinos, y les consentia le acompañassen, no solo hasta la puerta de la Iglesia, sino tambien hasta dentro de las salas de su casa, y boluián tarde a la residencia de las horas.

Luego que se le intimo de parte del Cabildo, y por muchas cartas acordadas, se le ha requerido hiziese Synodo, para reformar los grádes excessos que passan en el gouierno del Obispado.

P O R E S T O, y porque le han estoruado otras muchas nouedades, siente y habla tan mal de sus Capitulares, que ni perdona viuos, ni a difuntos: olvidando de lo que al principio de su gouierno aprouo, y clasifico con tanto aplauso.

Por esto ha alterado las cosas assentadas dela Iglesia: demandera que no le ha quedado piedra por mouer. Por esto ha traído contra esta pobre Catedral, y prebendados della tanto numero de juezes, y pesquisidores, que en diez y nueve años les ha hecho gastar mas de quarenta mil ducados, y les ha molestado con tantas opresiones, y agrauios como hechó de ver Vues tra Magestad por el memorial, que de parte del Cabildo se presento, y fue servido de remitirlo a su Consejo de Camara, para que tratasse del remedio.

Y LA PRIMERA violencia fue, que perteneciédo al Cabildo por las dichas sentencias, y possession inmemorial (amparada, y confirmada por el santo Cōcilio de Trento) la jurisdicion acumulada: que es de conocer dos Prebendados juntamente con los Prelados de las causas criminales de los Capitulares. Y auiendo jurado el dicho Obispo por palabras expressas, de guardar enteramente la dicha jurisdicion, luego al principio contrainmo a ella, y a su juramento en ocasión tan injusta por su parte, conio justificada por la del

E Cabil-



Cabildo, que fue auer proueydo en vn familiar suyo  
vn Canonico vacante en mes de alternativa, sin auer  
la acertado, yassi el Cabildo reuso justamente dar la  
possession. Y sin embargo mando el Obispo a su Pro-  
uisor proceder contra el Cabildo, y Capitulares, como  
procedio (con notoria injusticia y fuerça) no solo por  
censuras (que dio por injustas, y nulas el Nuncio de su  
Santidad) sino que tambien le mando yr, y fue de ma-  
no armada con mas de cinquenta personas, Visitado-  
res, Clerigos, y Legos, criados, y familiares del dicho  
Obispo, con espadas, dagas, rodelas, y otras armas pu-  
blicas, ofensiwas, y defensiwas, con muchoruido, y es-  
candalo, a prender al Canonigo Pedro de Mayorga,  
(que era teniente de Dean) y haziédole muy malostra-  
tamientos, le trajeron arrastrando, descubierto, y con  
grande infamia de su persona, y del estado y honra de  
la dicha Iglesia, preso a las casas Episcopales, auiendo  
carcel propia para los Capitulares, y passó la inquietud  
tan adelante, que andaua el Prouisor, por orden del  
Obispo, acompañado de espadachines, y rodeleros por  
las casas de los Capitulares a prenderlos, y hazer otros  
actos judiciales; y el Fiscal por otra parte acuchillan-  
do a los que le resistian: de todo lo qual se dio cuenta  
al Nuncio de su Santidad, que embio su juez para pro-  
ceder en la causa. Y vuestra Magestad teniendo noti-  
cia de todas estas inquietudes, y agrauios, despacho  
al Obispo, que a la sazon era de Leon, con su cedula  
particular, para que tratara de composition. El qual  
hallo mucha conformidad de parte del Cabildo (aun  
que sin razon escondido) para abraçar qualquiera paz y  
concordia; como consta de los papeles siguientes.

### Mandamiento del Obispo de Leon.

NOS Don Joan Alonso de Moscoso Obispo  
de Leon, del Cōsejo del Rey nuestro señor, &c., Al

152  
<sup>10</sup>  
Al Dean y Cabildo de esta Santa Iglesia de Astor-  
ga. Bien saben vías mercedes, y les es notorio, co-  
mo por mandado de los Señores del Consejo Supre-  
mo se nos envio una cedula, para que en recibiendo  
la viniessemos a esta ciudad, a componer, y cōformar  
las diferencias, y dissensiones que ha auido, y ay entre  
vías mercedes, y el señor Obispo: y en cumplimiento  
de la dicha cedula, venimos luego a esta diuidad, y di-  
mos parte a vías mercedes en su Capitulo; de lo que  
contiene mostrandosela, representando así mismo a  
vías mercedes la merced que el supremo Consejo les  
hazia: y como era muy importāte al seruicio de Dios  
y de su Magestad, quietarse, y cōponer, y conformar  
las dīhas diferēcias, y para q̄ r̄ga efecto lo cōtenido en  
la dicha cedula, que de nuevo, siendo necesario, sera  
mostrada a vías mercedes, les pedimos, y siendo necesi-  
fario requerirlos vengan e concientan en que haga-  
mos las dīhas pazes, e concordia, y declar en si assillo  
quierē, y desean, y para ello nos den un memorial de  
lo que pretenden, y los papeles, escrituras, o prouan-  
cias que tuviieren en que funden su justicia, que vistos  
cūpliremos con lo que por la dicha cedula se nos co-  
mecte. Y para que conste, como de nuestra parte la cū-  
plimos y executamos, respondan vías mercedes por  
ante Victorio Vazquez nuestro escriuano y notario  
lo que mas les conuenga. En Astorga a diez y nucuc  
de Março de mil y quinientos y nouenta y siete años.  
Episcopus Legionens. Por mandado del Obispo de Leon.  
Victorio Vazquez escriuano.

### Cedula Real.

EN EL Consejo se tienen noticia, que entre el  
Obispo de Astorga y sus Capitulares ha auido  
diferencias, y dissensiones, sobre no auer dado  
los dichos Capitulares possession de vn Canonicato  
de



dela Iglesia de Astorga al Licenciado Lezcano, y que el Nuncio de su Santidad, à embiado juez de comisió, que proceda en este negocio, y haga justicia. Por ser conueniente, que los dichos Obispo y Capitulares esten en paz, y conformidad, y cesen los inconvenientes que de no la auer resultan. Por la confiança que se tiene de la persona de vuestra merced, y dela prudencia, y Christiandad con que lo guiará, ha patecido vaya a la ciudad de Astorga. Luego que estarecibiere yra alla, y por los medios, que pareciere ser mas conueniente, conforme, y compôga lo que en esto ha auido entre los dichos Obispo, y Capitulares, y se informara dela causa y razon, porque há tenido las dichas diferencias, y embriara al Consejo relacion muy puntual de todo, con su parecer de lo que conuendra proueer. Y al dicho juez de comission, y a sus ministros, les ordenara y.m. en llegando a la dicha ciudad, que se bueluan a esta villa de Madrid, hasta ver si se compone este negocio por bien, y sin tela de justicia, tomando dellos primero relacion del estado en que lo deixan. En Madrid a quattro dias del mes de Março de mil y quinientos y nouenta y siete años.

### Respuesta del Cabildo a la cedula Real y mandato del Obispo de Leon.

**E**N LA Ciudad de Astorga a diez e nueve de Março de mil e quinientos e noueta e siete años, To el dicho escriuano, e notario susodicho entre gue un traslado de la carta de suo a los señores Dean y Cabildo de la dicha Santa Iglesia de Astorga, estando juntos en su Capitulo, especialmente los señores don Antonio de Quintela Salazar Dean, y el Licenciado Fortuna Ossorio Maestresuela, y otros señores Prebendados, y estando assijuntos les lei, e mostre publicamente

11

tela cedula Real, y la oyeron y vieron y ansijuntos respondiendo a lo contenido en la dicha cedula Real y carta.) dixeron, que obedecian y obedecieron la dicha cedula Real, y la ponian sobre sus coronas con todo respeto, como a prouision de su Rey e señor natural, segun e como otras veces (que el señor Obispo de Leon les tiene dado parte della) la tienen obedecida. Y ansí mesmo obedecen el mandato del dicho señor Obispo de Leon, como son obligados. Y en quanto al cumplimiento de todo ello, dixeron, que estauan prestos, y aparejados de cumplir, y guardar todo lo que por la dicha cedula Real se manda to del dicho señor Obispo de Leon se les encarga. Y en su cumplimiento y ejecucion han presentado su petición ante el dicho señor Obispo de Leon, a que se refieren, en la qual estan allanados, y agora se allanan a tomar qualquier paz, y concordia justa, y razonable con el dicho señor Obispo de Astorga su Prelado, y para ello antes de agora le han ofrecido muy justos medios de parte del dicho Cabildo, por intercession del Ilustrissimo Nuncio, y que agora luego daran su memorial, con las escrituras de los fundamentos que tienen para todo lo contido en el dicho su memorial, de manera, que por falta, y culpa del dicho Cabildo no se pierda la buena paz, y concordia, ni se dese de cumplir en todo, y por todo con los mandatos Reales, porque han estimado y estiman por muy gran merced, que su Magestad y su Real Consejo ayan querido interponer su autoridad en este caso, y poner en paz, y concordia la dicha Iglesia de Astorga, e embiar un Prelado, tan insigne a ello, como es el dicho señor Obispo de Leon. Y por las dichas causas (aunque han sido muy agraviados, tienen por bien de olvidar los dichos agraviios) para dar lugar a la dicha paz, y concordia, segun mas largamente constara por el dicho memorial, que con toda brevedad estan prestos de dar al señor Obispo de Leon. Y esto dixeron que davan, e dieron por su respuesta. Tel dicho Dean lo firmo de su nombre,



y lo pidieron por testimonio, estando presentes por testigos el Licenciado Juan Salero, e Martin Maroto estantes en la dicha ciudad. El Dean de Astorga. Ante mi Victorio Vazquez escriuano. Concuerda con su original. Victorio Vazquez escriuano.

### Peticion del Cabildo.

EL DEAN Y Cabildo de la santa Iglesia de Astorga en cumplimiento de los mandatos Reales, y de Vuestra Señoria, presentamos estos capítulos de paz y concordia, los quales tenemos por cierto no podra contradezir el señor Obispo de Astorga nuestro Prelado. Lo uno, porque todos ellos son justos, y santos, y contienen manifiesta justicia, y como tales estan decididos, y determinados por derechos expressos y executoriados por muchas sentencias Apostolicas, y Reales, passadas en cosa juzgada, y confirmadas por el Sacro Concilio Tridentino, Y declaraciones de los Ilustrissimos Cardenales, como parece por estas escrituras que exhibimos ante vuestra Señoria. Y tambien estan vsados, y guardados, y jurados por el dicho señor Obispo, y los señores Prelados sus antecesores. Y pues no pedimos cosa nueva, sino pura justicia, no es posible que el señor Obispo la resista, y quiera fatigar a sus Capitulares, que con paz, y bondad, en tan buen tiempo se humillan a su Prelado. Lo otro, porque no se hallara con verdad, que nosotros ayamos hecho la menor ofensa del mundo al dicho señor Obispo nuestro Prelado, ni abia testigo sì digno q afirme otra cosa. Antes por solo defender por escrito la justicia de su Santidad, y la nuestra, somos los ofendidos, y agraviados, presos, e maltratados con gran violencia, e mano armada, por lo qual nos fue dado dar cuenta y querellar en el Consejo Real, cõ informacion bastante, y visto por su Magestad, y por los señores

señores su Presidente, y Oydores embiaron a Vuestra Señoria para componer las dichas diferencias: y aunq por nuestra parte se ha recibido, y recibe por muy gran fauor, y merced; no menos la ha recibido el dicho señor Obispo, pues en lugar del juez pesquisidor, que por nuestra parte se pidió, para que nos satisfaziesse por rigor de justicia: mandan que desistamos de los dichos agrauios, y nos compongamos por mano de Vuestra Señoria, con el dicho señor Obispo nuestro Prelado, y confessor de su Alteza; el qual como nuestro padre, y pastor, no deixará de cumplir los mandatos Reales, y del señor Nuncio, y acudir á tan justa razon, y concordia, como por nuestra parte se le ofrece, y alçar la mano de publicarnos, y atemorizarnos en sus sermones, y tratarnos con la cortesia que es obligado, y nuestras personas merecen, como siempre se ha hecho, y acostumbrado. Y assílo pedimos, y suplicamos con toda humildad al dicho señor Obispo nuestro Prelado, nos otorgue la dicha conformidad, y justa concordia, para q aya siépre la paz de Christo en la dicha Iglesia: y se cumpla la voluntad de su Santidad, y de su Magestad, y no se de lugar a mas pleytos, y diferencias, quedando en toda obediencia, y reuerencia a nuestro Prelado, y lo pedimos por testimonio.

OTROS SI Pedimos y suplicamos a Vuestra Señoria, que vistas nuestras escrituras, se nos tornen: y si huiiere alguna duda, informaremos luego de nuestra justicia. El Licenciado Fortuna Offorio.

ESTA Peticion, cuyo traslado es este, se presentó por parte del Dean, y Cabildo de la Santa Iglesia de Astorga ante el señor Obispo de Leon, y ante mi el presente notario, en 20. de Março de 1597. Concuerda. Victorio Vazquez.

Concor-



## Concordia.

**L**O Q V E Se propone por parte del Dean, y Cabildo de la santa Iglesia de Astorga, para tomar paz, y concordia con el señor Fr. don Antonio de Caceres su Prelado, sobre los pleytos que entre ellos estan mouidos, premisso el caso, que es notorio, y premissa la venia reuerencial, es lo siguiente. LO primero, que el dicho señor Obispo de Astorga, hasta que tenga alcançada la gracia en los meses alternatiuos, (conforme a la regla de Canceleria, y aya certidumbre della) no se entrometa a proucer en los meses Apostolicos las prebendas de la Iglesia, ni trate de apremiar al dicho Cabildo en perjuizio del derecho de su Santidad, y de la mesa capitular. Y las que tiene proueydas, no passen adelante, pues consta estarlo por su Santidad, por no gozar su Señoria de la dicha alternativa. Y assi constaua quando el Cabildo se opuso, y le intimó la prouision Real, que no quiso obedecer, ni cumplir: y assi le está mandado por el ilustrissimo Nuncio.

**L**O Segundo, que el dicho señor Obispo aya de guardar inuiolablemente, como es obligado la jurisdicion acomulada del dicho Cabildo: demandera, que no se pueda entrometer, directe, ni indirecte, en las causas criminales del dicho capitulo, ni de sus capituloares, ni recibir denunciacion, ni querella, ni hacer causa, ni formar proceso, ni informacion, ni prender, ni descomulgar, ni castigar, ni proceder a ningū auto judicial, sin juntarse, y conformarse con los jueces del dicho Cabildo, en su palacio, procediendo por su persona, o en el claustro de la dicha Iglesia (q es el Tribunal consueto) procediendo por su Vicario, conforme a derecho, y a los decretos del sacro Concilio Tridentino, ya la carta executoria, y otras sentencias Apo-

Apostolicas, y Reales, y a las declaraciones de los Cardenales, y a la costumbre que siépre jamas se ha guardado desde la fundacion de la dicha Iglesia, y a los jurations solemnes del dicho señor Obispo, y de sus antecessores, sopena de mil ducados cada vez que lo quebrantare, aplicados la mitad para los gastos de la guerra contra infieles: y la otra mitad para la dicha Iglesia, y de pagar los daños, y costas al dicho Cabildo, e incuirir en las otras penas, y césuras del derecho.

**Y T E N** Que en los delitos atrotoires, que requieren pena corporal de deposicion, o de gradacion: y lo mismo en los crímines de incontinencia, despues de la tercera reincidencia, donde entra la dicha pena corporal (que por la bondad de Dios se espera no aconteceran tales casos en la dicha Iglesia) el dicho señor Obispo pueda proceder solo a recibir sumaria informacion del tal delito; y juntamente de los indicios, sospechas, y presunciones bastantes de la fuga por tratos, y aparejos que se hacen para ella, como de derecho se requiere: y con esto podra hazer detener decentemente al tal delinquente con que dentro de veinte y quatro horas, se aya de juntar con los dichos jueces, para que señalen la prisón, y carceleria: y procedan juntas en todo lo restante, conforme a derecho, y al dicho Concilio, y declaraciones de los Cardenales, y que de otra manera no se pueda entrometer a hazer la dicha sumaria informacion, y detencion, sin los dichos jueces de la acomulada solas dichas penas.

**Y T E N** La carcel de los dichos capitulares, nunca fue, ni ha de ser en casa del señor Obispo, sino en el lugar del Cabildo, y en el ambito de la dicha Iglesia, como siépre jamas se ha acostumbrado, o la ciudad, o la casa del tal capitular, o otra casa hórrada, conforme a las calidades del delito, y de la persona, como lo manda el dicho Concilio, y se conformare los jueces.

**Y T E N** En lo que toca a la visita de la dicha Iglesia,



sia, y capitulares, el señor Obispo aya de guardar las canonicas sanciones, como manda el Concilio, de que habla el cap. i. de censibus, lib. 6. Y conforme a ellas, no puede hacer informacion por escrito, ni prender, ni castigar, ni poner penas algunas, sino solo corregir fraternalmente de palabra; y si fuere alguna cosa que requiera mas castigo, ha de llamar, y juntar los dichos jueces, solas penas arriba dichas. Y asi està declarado por los Cardenales conciliares.

Y T E N Por auer aora el dicho señor Obispo, y sus Prouisores, oficiales, y criados quebrantado la dicha jurisdicion del dicho Cabildo, y prendido con mano armada ignominiosamente a los Canonigos Pedro de Mayorga, y Licenciado Quiros, con tanto escádalo, y alboroto, y auerles hecho tantos agravios, y desafucros, y gastar al dicho Cabildo mas de dos mil ducados: aunque el Cabildo es pobre dexa la satisfaccion, y moderaciõ en mano del señor Obispo de Leõ; con que el señor Obispo de Astorga dé por ningunos (como lo son) los autos, y processos, que su Señoria, y sus Prouisores, y Fiscales huiieren hecho sin los jueces del dicho Cabildo.

Y T E N Si el señor Obispo quisiere tratar de reformar, y castigar los dichos capitulares, o alguno de ellos, pareciendole que ay algun exceso (que el Cabildo no sabe) su Señoria lo podrá hacer luego, o quando quisiere, juntandose con los dichos jueces de la acumulada, y guardando la dicha forma; porque oyendo las partes pueda constar de su descargo.

Y T E N Q uanto a los sermones de la dicha Iglesia, atento que ay auto Real, para que se guarde el orden de la tabla, y costumbre antiquissima de la dicha Iglesia, y està obedecido por su Señoria sea servido mandar, que asi se guarde, y execute.

Y T E N Q uanto a las decimas de las ejecuciones, pues su Señoria està informado, que los capitula-

res no las deuen, ni las han pagado; y assi se ha juzgado, y sentenciado, sea servido mandar, que no se les lleuen, y se tornen las llevadas: y en efecto tenga por bién, que sobre ello se siga sin passion, la justicia: o de conformidad se hagan informaciones, y se ponga en manos de Letrados de ciencia, y conciencia, que por ambas partes lo determinen.

Y T E N En lo que toca al Seminario del dicho Obispado, que està hecho, y sentenciado, se guarde el Concilio, y la cedula, y leyes Reales, y se prosiga la ejecucion, conforme al articulo, y prouision del Consejo Real.

Y T E N Si el Obispo sintiere alguna duda, o pretender otras cosas, el Cabildo està presto de satisfacer luego por su parte, y si su Señoria no quisiere admitir tanta composicion, como por parte de su capitulo se le ofrece. Vuestra Señoria se sirua por si, y por su Santidad, y su Nuncio, y por su Magestad, y su Real Consejo, declarar el dicho Cabildo auer cumplido co los mandatos Apostolicos, y Reales, en que se le encarga la dicha paz, y concordia, y le aya por disculpado, y le de licencia para seguir sus pleitos, y hazer sus diligencias, y le den grata Audiencia para alcançar su justicia, y lo pido por testimonio *El Licenciado Fortunato Ossorio.*

E L O B I S P O De Astorga llevando impacientemente, que el de Leon viniese a componerle con su Cabildo, puso dificultad en la paz, no auiedola punto en los alborotos passados, y ruydos: y para darles algun consonante, y valida, dà en otro mayor inconveniente, que es tratar de obscurecer (si pudiera) el buen nombre, y credito de su Iglesia, y la virtud conocida de sus Capitulares, que otros Prelados celozos tanto acreditaron, y honraron, y cansandose en esto, multiplica cartas, y mas cartas: carta para su Magestad, carta para su Alteza, carta para el Consejo, carta para el señor



ñor Duq de Lernia, &c. Y estas ha hecho imprimir para informar a Vuestra Magestad; pero en ninguna de llas toca el punto, y razon que Vuestra Magestad le pide, que es saber en que vino a parar tanto alboroto, y ruido, tanto inquietar la ciudad, y turbar el orden, y concierto de la Iglesia, acuchillando, y prendiendo a los Capitulares, que sin, y remate tuuo? Digalo la sentencia del Patriarca Alexandrino, ya que lo callan las cartas del Obispo.

### Christi nomine inuocato.

**P**RO Tribunal sedentes, & solum Deum praecellentes habentes per hanc nostram diffinituam sententiam, quam de iuris paritorum Consilio ferimus in his scriptis in causa, & causis, que inter Reuerendissimum Episcopum Astoricem, & Doctorem Matthaeum de Samaniego eiusdem Episcopi, Prouisorem, & Licentiatus de Angulo Fiscale ex una: reuerendos Decanum Canonicos, & capitulum, sub communi tamen nomine Capituli Cathedralis Ecclesie Astoricen, partibus ex altera: bincinde querelantes, & accusantes, ac respectiue querelatos, & accusatos, de & super denegatione facta per Capitulum, quo addandam possessionem canoniciatus, & prabenda, in dicta Ecclesia Astoricensi, licenciato Ioan ni Lezcano, cui de dictis Canonicatu, & prabenda per predictum Episcopum prouisum fuerat: validitateq; & in invaliditate censurarum contra dictos Capitulum, et Capitulares personas ob huiusmodi causam fulminatarum paenitq; propterea, siue ob iniustum fulminationem censurarum, siue ob indebitam denegationem, & recusationem ab altera earundem partium incursis: necnon, et super eo quod contra formam Concilij Tridentini ses. 25.c. 6. de reformatione, et iurisdictione, quam comulatam vocant ipse Mattheus Prouisor cum vi armata processerit ad Capitulum capitularium, et illorum retentionem, et ad alios.

15

alios actus iudiciales absque adiunctis, et pratenso incursu in canonem si quis suadente diabolo, ob injectionem manuum violentarum in eos, manutentioneque, et conservatione in quasi possessione dicta cumulate iurisdictionis: necnon super pratenso indebita appositione cessationis a diuinis penitique propterea incursis: ac etiam super eo, quod idem Licentiatus de Angulo Fiscale, cum armis aggressus fuerit quosdam Capitulares: necno super eo, quod Decanus, et Capitulum predicatori per Episcopum deputato locum non dederint, ut statuta hora predicaret, rebusq; alijs in actis causa, et causis ita huiusmodi, latius deductis, et illorum occasione coram nobis in prima, seu veriori versa sunt, et vertuntur instantia. Dimitus pronunciamus, sententiamus, decernimus, et declaramus Decanum, et Capitulum prefatos iuste dene- gasse dare possessionem dictorum Canonicatus, et Praebenda dicto Joanni Lezcano non decemus de acceptatio ne alternativa ipsius Reuerendissimi Episcopi: ipsumque Mattheum Prouisorem indebito, et iniuste contra Capitulum, et Capitulares personas ad censuras fulminandas, mandataque deternenda, et alios actus circapremissa expediendos, processisse: ipsasque censuras propterea fulminatas nullas, et iniustas, et alios actus desuper factos indebitos, & iniustos, reuocandoque, et annullando, reuocamusque, et annullamus, ipsumque Mattheum, Prouisorem ad damna, expensas, et inter- esse ob huiusmodi causam per dictum Capitulum pas- sas, et passa condemnandum fore, et esse, et condemna- mus liquidationem, et taxationem earumdem nobis in posterum reseruantes, ipsique Reuerendissimo Episco- pos sub interdictionis ingressus Ecclesia, et eius protem- pore Prouisoribus sub excommunicationis pena ipso facto incurrenda, ne in posterum eodem Capitulum, et Canonicos ex causa huiusmodi, molestent, aut modo aliquo molestari faciant, vel permittant in- bibemus, et inhibendo expresse precipimus, et man- damus

H

damus



damus. Insuperque capturam de Petro Maiorga eiusdem Ecclesia Canonico per predictum Marcham Provisorem factam, et testes contra alios Capitulares in causis criminalibus examinatos absque adjunctis Capitularibus nullam, et indebitam, nullosque, et nulliter examinatos fuisse, et esse ipsumque Capitulum in quasi possessione iam dicta cumulata iurisdictionis manuteneendum, et conseruandum fore, et esse manuteneri, et conseruari mandamus, mandatumque, de manutenendo, et quacumque mandata desuper necessaria, et oportuna de cernimus, et relaxamus: eisdemque Reverendissimo Episcopo sub interdicti ingressus Ecclesia, et Provisoribus Astoricem pro tempore existent sub excommunicationis pena interdicimus, ac inhibemus, ne aliter quam per ipsum sacrum Tridentinum Concilium, sess. 25. cap. 6. de reformatione quo adiunctos, Capitulares statutum suis procedant, sine tamen praedictio litis, si que super huiusmodi cumulata iurisdictione pendet in Romana Curia, pretensas tamen excommunicationis (ob manuum violentarum injectionem, & etiam devulsa iurisdictionis) penas minimè incurfas fuisse: nec per ipsum Provisorem, nec per alios qui illum ad capturam huiusmodi faciendam associerunt, & quatenus opus sit ad cautelam, ac ad omne dubium tollendum à censuris huiusmodi si quas propterea incurrissem, absoluimus. Quantum vero attinet ad cessationem a diuinis per capitulum in Cathedrali Ecclesia positam, & sermones in Cathedrali Ecclesia habendos eisdem Canonici, & Capitulo mandamus, ut duos ex Capitularibus ad veniam ab Episcopo petendam intra mensem a die intimationis huius nostrae sententiae sub pena ducentorum ducatorum fabrica ipsius Ecclesia (arbitrio Episcopi applicandorum) transmittat, quam veniam ipse Episcopus gratis ad gignendam, & alendam concordiam prestare teneatur, salvo tamen iure, tā Episcopi quā Capituli in negotijs huiusmodi, an capitulo ius, seu facultas

16

sermonum ordo iuxta tabulam quam vocant (Episcopo non predicāte) seruari debeat, circa qua nullum per predicta praedictum partibus ipsis, nec illarum alteri illatum fuisse declaramus. Reservatis etiam iuribus quo ad personas particulares Decani et Capitularium quantum attinet ad alias querelas contra ipsos porrectas, de quibus in alia sententia ad partem tractabimus. Circa vero Provisorem et fiscalem ipsius Reverendissimi Episcopi, sive quo ad penas infligendas, seu quo ad prouidendum quod maximè Dei Optimi Max. obsequio et sive Ecclesie quieti, ac paci conueniat totum id negotium ipsius Reverendissimi Episcopi prudentia remitendū dicimus, ac remittimus: et pramissa omnia non solummodo predicto, sed et omni alio meliori modo. Ita prouuntiamus Camilus Patriarcha Alexandrinus Nuncius Apostolicus. Conuerda con el original. Pedro de Salazar.

DONDE DECLARA EL NUNCIO justamente auer denegado el Dean y Cabildo, dar la posseſſion del dicho Canonicato: y da por injustas, y nulas las censuras, y por ninguna la prisión del Canónigo Mayorga, y anula los demás autos hechos por el Provisor sin los jueces adjuntos, y ampara al Cabildo en la posseſſion de su jurisdiccion adumulada: y da sus letras de manutencion, con pena de dos mil ducados.

Nos don Camilo Caetano por la gracia de Dios, y de la Santa Sede Apostólica, Patriarca de Alexandria, y del muy santo Padre Clemente, por la diuina prouidēcia PP. VIII. y de la dicha Santa Sede, con facultad de Legado de later Nuncio Apostolico, y Colector general de la Reuerendissima Camara Apostolica en estos Reynos de España. Al venerable en Christo Padre Obispo de Astorga, que al presen-



presente es, o por tiempo sera, y a su discreto Provisor  
oficial, y Vicario general, y al Fiscal Ecclesiastico del  
dicho Obispado, que asimismo son, y adelante fac-  
ten ya los denias venerables en Christo Padres Arco-  
bispos, y Obispos de todos los Arzobispados, y Obis-  
pados de los dichos Reynos: y a sus discretos Provi-  
sores, Oficiales, y Vicarios generales, y a los jueces  
Synodales de las dichas Iglesias: y a los Abades, Frio-  
res, y dignidades de ellas: y a cada uno, y qualquier de-  
llos in solidu, ante quien estas nras leturas, y sentencia  
fueren presentadas, y de ellas, y de lo en ellas conteni-  
do, fuere pedido cumplimiento de justicia. Salud en nues-  
tro Señor Jesu Christo. Sabed que pleyto, y causa,  
ciuil, y criminal, se ha tratado, y pendido ante nos en-  
te partes, de la vna el dicho venerable Obispo, y su  
Provisor, y Fiscal: y de la otra el Dean y Cabildo, Ca-  
nonigos, y Prebendados de la dicha Santa Iglesia de Af-  
torga, sobre, y en razon de las causas, y razones conte-  
nidas en el proceso desta dicha causa: en el qual por  
ambas las dichas partes, fue dicho, y alegado largamente  
de su justicia, y conclusa la causa, citadas las dichas  
partes para sentencia, en primero dia de este presente  
mes de Julio de mil y quinientos y nouenta y siete años,  
dimos, y pronunciamos en la dicha causa la sentencia  
del tenor siguiente.

### Christi nomine inuocato.

**P**ro tribunali sedentes, et solum Deum praeculuis  
habentes per hanc nostram diffinitiuan sententiam,  
quam de iuris peritoru consilio ferimus in his scrip-  
tis in causa, et causis, qua inter Reuerendissimum do-  
minum Episcopum Astoricen, et Doctorem Matthaeum  
de Samaniego eiusdem Episcopi prouisorem, et licen-  
tiatum de Angulo Fiscalem ex una: et Reuerendos De-  
canum, Canonicos, et Capitulum sub communi tamen  
nomine

17

nomine Capituli Cathedralis Ecclesia Astoricen parti-  
bus ex altera: hinc inde quarellantes, et accusantes:  
ac respectiu querellatos, et accusatos, de, et super  
denegatione facta per Capitulum quo ad dandam  
possessionem Canonicatus, et prebenda in dicta Ecclesia  
Astoricensi, Licentiato Ioanni Lezcano, cui de dictis  
Canonicatu, et prebenda per prefatum Episcopum pro-  
uisum fuerat: validitateque, et inualiditate censurarum  
contra dictos Capitulum, et Capitulares personas, ob hu-  
iusmodi causam fulminatarum, paenitque propterea (si-  
ue ob iniustam fulminationem censurarum, siue ob in-  
debitam denegationem, et recusationem ab altera earum  
dem partium) incursis. Nec non, et super eo quod contra  
formam Concilij Tridentini Sess. 25. cap. 6. de ref. iu-  
risdictione, quam Cumulatam vocant, ipse Matthaeus  
Provisor cum vi armata processerit ad capturam Capi-  
tularium, et illorum retentionem, et ad alios actus iu-  
diciales absque adiunctis: et pratenso incursu in cano-  
nem si quis suadente diabolo ob injectionem manuum  
violentarum in eos, manutentioneque, et conseruatione  
in quasi possessione dicta cumulata iurisdictionis, nec non  
super pratenso indebita appositione cessationis a diuinis,  
paenitque propterea incursis, ac etiam super eo quod idem  
Licentiatus de Angulo Fiscale, cum armis aggressus  
fuerit, quosdam Capitulares, nec non super eo, quod Dec-  
anus, et Capitulum predicatori per Episcopum deputa-  
to locum non dederint, ut statuta hora predicaret, rebus  
que alijs in dictis causa, et causarum huiusmodi latius  
deductis, et illorum occasione coram nobis in prima, seu  
teriori versa sunt, et vertuntur in statia. Dicimus, pro-  
nuntiamus, sententiamus, decernimus, et declaramus  
Decanum, et Capitulum prefatos iuste denegasse dare  
possessionem dictorum Canonicatus, et prebende dicto  
Ioanni Lezcano non docenti de acceptatione alter na-  
tius ipsius Reuerendissimi Episcopi: ipsumque Mat-  
thaum Provisorem indebet, et injuste contra Capitu-  
lum, et Capitulares personas ad censuras fulminan-



das, mandataque decernenda; & alios actus circa praemissa expedientes processisse, ipsasque censuras propterea fulminatas nullas, & iniustas, & alios actus desuper factos indebitos, & iniustos, reuocandoisque, & annulandois, reuocamusque, & annullamus. Ipsumque Mattheum prouisorem ad damna, expensas, & intercessione ob huiusmodi causam per dictum Capitulum passas, et passa, condemnandum fore, et esse, et condemnamus: liquationem, et taxationem earumdem nobis in posterum reseruantes, ipsique Reverendissimo Episcopo sub interdictionis ingressus Ecclesia, et eius tempore prouisoribus sub excommunicationis pena ipso facto incurriendis (ne in posterum eosdem Capitulu, et Canonicos ex causa huiusmodi molestent) aut modo aliquo molestari faciant vel permittant, inhibemus, et inhibendo expresse præcipimus, et mandamus. Insuperque capturam de Petro Mayorga eiusdem Ecclesia Canonicop per prefatū Mattheum prouisorem factam, et testes contra alios Capitulares in causis criminalibus examinatos absque adiunctis Capitularibus nullam, et indebitam, nulloisque et nulliter examinatos fuisse, et esse: ipsumque Capitulum in quasi possessione iam dicta cumulata Jurisdictionis manutenerendum, et conseruandum fore, et esse: manuteneamusque, et conseruamus, ac manu teneris, et conseruari mandamus, mandatumque de manutenerendo, et quemque mandata de super necessaria, et opportuna decernimus, et relaxamus. Eisdemq; Reverendissimo Episcopo sub interdicti ingressus Ecclesia, et prouisoribus Astoricensibus protestate existentibus ipsique Capitulo, et Canonicis sub excommunicationis pena interdicimus, ac inhibemus ne aliter quam per ipsum Tridentinum Consilium, sess. 25. cap. 6. de reform. quoad adiunctas Capitulares statutum fuit procedant, sine tamen preiudicio litis si qua super huiusmodi cumulata iurisdictione pendet in Romana Curia: pratensis tamen excommunicationis ab manuum violentarum in sectione, et etiam

18  
160

et etiam deuolute iurisdictionis penas minime incurvas fuisse, nec per ipsum Proutorem, nec per alios qui illum ad capturam huiusmodi faciendam associauerunt, et quatenus opus sit ad cautellam, ac ad omne dubium tollendum à censuris huiusmodi si quas propterea incurriscent absoluiimus. Quantum vero attinet ad cessationem à diuinis per Capitulum in Cathedrali Ecclesia possum, et sermones in Cathedrali Ecclesia habendos, etdem Canonicis, et Capitulo mandamus ut duos ex Capitularibus ad veniam petendam ab Episcopo (intra mensam à die intimationis huius nostra sententia sub pena ducentorum ducatorum fabrica & ipsius Ecclesia arbitrio Episcopi applicandorum) transmittant, quam veniam ipse Episcopus gratis ad gignendam, et alendam concordiam prestare teneatur: alio tamen iure, tam Episcopi, quam Capituli in negotijs huiusmodi an Capitulo ius, seu facultas cessandi a diuinis competit: et an sermonum ordo iuxta tabulam quam vocant, Episcopo non predicante seruari debeat. Circa que nullum per prefata preiudicium partibus ipsis, neque illarum alteri illatum fuisse declaramus. Reseruatis etiā iuribus quo ad personas particulares Decani, et Capitularium, quantum attinet ad alias quarellas contra ipsos porrectas de quibus in alia sententia ad partem tractauimus, circa vero Proutorem, et Fiscalē ipsius Reverendissimi Episcopi, siue quo ad penas infligendas, seu quod ad prouidendum quod maxime Dei Optimi Max. obsequio: et sua Ecclesia quieti: ac paci conueniat, totum id negotium ipsius Reverendissimi Episcopi prudentia remittendum ducimus, ac remittimus. Et premissa omnia nō solum modo prefato, sed et omni alio meliori modo ita pronunciamus. C. Patriarcha Alexand. Nunciis Apostolicus.

PORQUE exhortamos al dicho venerable en Christo Padre Obispo de Astorga, en virtud de santa obediencia, y so pena del ingreso de la Iglesia, y de dos mil ducados, aplicados a obras pías a nuestra disposición,



cion, y a sus Provisores, Oficiales, y Vicarios generales mandamos en virtud de santa obediencia, y sopesa de excomunion mayor latæ sententiæ, y de mil ducados aplicados segun dicho es, que luego que con estas nuestras letras, y sentencia en ellas inserta fueren requeridos: en quanto toca tan solamente al mandato de manutenendo, acerca de la acumulada referida en la dicha sentencia, la cumplan, guarden, y executen, y en su cumplimiento manutengan, y amparen al dicho Dean y Cabildo de la dicha santa Iglesia de Astorga, en la possession Real, actual, corporal, vel quasi, que tienen, y les pertenece de la dicha acumulada, conforme en la dicha nuestra sentencia de suso incorporada, se manda. Con apercibimiento, que procederemos contra los inobedientes conforme a derecho. Y en caso que no se cumpliera con lo contenido en estas dichas nuestras letras, exortamos, y requerimos a los dichos venerables Arçobispos, y Obispos susodichos, y si necesario es, mandamos en virtud de santa obediencia, y so pena del ingressu de sus Iglesias, y a los demás sus Provisores, Oficiales, y Vicarios generales, y Priors, Abades, y juezes Synodales susodichos, so pena de excomunion mayor, y de mil ducados aplicados segú dicho es, que procedan contra los inobedientes, y amparen, y manutengan al dicho Dean, y Cabildo de la dicha santa Iglesia de Astorga, en la dicha su possession de la acumulada, y no consentan yr, ni venir contra ella. Que para todo ello, y lo a ello anexo, y de pendiente os damos poder, y comission en forma, y cometemos nuestras vezes plenariamente, con facultad de citar, excomulgar, y absolver hasta inuocacion del brazo seglar, y Eclesiastico entredicho. Dada en Madrid a quinze dias del mes de Julio de mil y quinientos e nouenta y siete años. C. Patriarcha Alexandrinus et Nuncius, & Collector generalis Apostolicus. Por mandado de su señorria Illustrissima Francisco Martinez de Luna Notario, D. Paulus Benius Auditor.

161

19

EN LA CIV D A D de Astorga a nueve dias del mes de Abril de mil y seiscientos y doce años, yo Bartolome Rodriguez de Losada, escriuano publico del numero de la dicha ciudad, y notario Apostolico, por autoridad Apostolica, de pedimiento, y requerimiento de Aluaro Muñiz Campano Canonigo de la Santa Iglesia Catedral de la dicha ciudad, en nombre, y como procurador del Dean, y Cabildo dela dicha Santa Iglesia, fui a las casas Episcopales del señor fray don Antonio de Caceres Obispo desta ciudad y Obispado de Astorga, para intimar, y notificar a su Señoria en las letras, sentencia, y mandato de manutencion, despachadas en fauor del dho Cabildo, en razõ dela juri dicio acomulada, por el Ilustrissimo señor Nuncio de su Santidad en estos Reynos de Espana, como en ellas se contiene. Y queriendo entrar en el aposento de su Señoria á hacer la diligencia, sus criados que alli auia, dixeron, que su Señoria estaua retirado, y que no se podia entrar a negociar con su Señoria, y ansí me bolui sin hazer la notificacion del dicho mandato, sentencia, y letras, y fueron testigos Mateo de Villalobos, y Domingo Martinez estantes en la dicha ciudad. Y en fe de ello lo firmo. *Bartolome Rodriguez de Losada.*

E DESPES DE Lo susodicho, En la dicha ciudad de Astorga a diez dias del mes de Abril del dicho año de mil y seiscientos y doce años, Yo el dicho escriuano del dicho pedimiento y requerimiento del dicho Canonigo Aluaro Muñiz, a hora de las diez del dia, poco mas o menos, bolui a la casa y palacio del dicho señor Obispo, para le intimar y notificar estas dichas letras, mandato, y sentencia de manutencion, en razon de la juridicion, acumulada en fauor del dicho Cabildo, despachadas por el Ilustrissimo señor Nuncio, y queriendo entrar a los aposentos del quarto

K



to de su Señoria, Luis Alonso su Fiscal, a quien di cuenta desto, y otros criados, dixerón, que su Señoria estaua en la cania, y que ansi no se podia entrar a negociar. De que soy fe, Y ansi me bolui, sin hacer la dicha diligencia, y notificacion. *Bartolome Rodriguez de Losada.*

E DESPES DE Lo susodicho, En la dicha ciudad de Astorga a los dichos diez dias del dicho mes de Abril del dicho año de mil y seiscientos y doce, yo el dicho Bartolome Rodriguez de Losada escriuano y notario publico sobredicho, de pedimiento y requireimiento del dicho Aluaro Muñiz Campano, Canonigo, procurador, en nombre del dicho Dean, y Cabildo de la dicha santa Iglesia de Astorga bolui alas casas, y palacio del dicho señor fray don Antonio de Caceres Obispo desta ciudad, y Obispado, para intimar, y notificar a su Señoria estas letras, sentencia, y mandato de manutencion, en razon dela juridicion acumulada en fauor de los dichos Dean y Cabildo, libradas por el Ilustrissimo señor don Camilo Caetano Nuncio Apostolico de su Santidad, que fue en estos Reynos de Espana, y su Señoria no estaua en casa, porque sus criados dixerón andaua fuera, y assi le espere en su casa, y palacio hasta que vino, y subiendo por la escala principal, me preguntó, que que queria? y yo le dije, yua a intimar, y notificar a su Señoria estas letras, mandato, y sentencia de manutencion, libradas por el dicho señor Nuncio, en fauor del dicho Cabildo, sobre la jurisdicion acumulada, que las lleuaua en la mano, y dije, que assi se las intimaua y notificaua a su Señoria y luego descogi este dicho despacho para se le yr leyendo a la letra: y su Señoria dixo, que se le diesse traslado. Y luego yo le entregue un traslado signado de mi signo, sacado fielmente, que para este efecto lleuaua, Y su Señoria no le quiso recibir, y respon-

pondio, que se diesse a su Fiscal, y con esto se entro para su quarto. De lo qual soy fe, Y fueron a ello testigos don Fernando de Carauco, y don Iuan Manrique criados de su Señoria, y Iuan de Velber Marban procurador vezino de la dicha ciudad, que fue conmigo el dicho escriuano en casa del dicho señor Obispo a esta diligencia. Y en fe de ello fize mi signo. *En testimonio de verdad Bartolome Rodriguez de Losada.*

EN LA Dicha ciudad de Astorga a quinze dias del dicho mes de Abril del dicho año de mil y seiscientos y doce, de pedimiento del dicho Aluaro Muñiz Canonigo, procurador del dicho Cabildo: atentala respuesta del dicho señor Obispo, y que no queria recibir el traslado que yo lleuaua de las dichas letras de manutencion, y que respondio se diesse a su Fiscal, di y entregue a Luis Alonso de Villares Fiscal del dicho Obispo un traslado de las dichas letras, sentencia, y mandato de manutencion, sacado fielmente, signado de mi signo, con la notificacion personal, que por misa hizo al dicho señor Obispo. Todo ello en publica forma, y dela dicha entrega pidio testimonio el dicho Canonigo. Y el dicho Luis Alonso auiendo recibido el dicho traslado, dixo, que dentro de tercero dia, que es el termino del derecho, yo el dicho escriuano acudiesse a su Señoria para que diesse su respuesta, y de lo contrario protesto lo que le conuenga, y lo pidio por testimonio, y estando presentes por testigos Francisco de Medina, y Garcia Becerra vezinos desta ciudad, y Antonio de Grijalua vezino de Alixa, lo qual passo a hora de las onze del dia poco mas o menos, y fize mi signo. *En testimonio de verdad. Bartolome Rodriguez de Losada.*

EL AÑO De mil y seiscientos llamó el Obispo al Dean de la dicha Catedral a su casa, y auiendo co-



tre girele fraternalmente (quando huuicia alguna oca-  
sion) le trato muy mal de palabra, y contrauniendo a  
la dicha jurisdicion adjunta, de hecho le prendio en  
sus casas Episcopales, dandole por carcel el aposen-  
to de su secretario. Y assi mismo procedio cõtra otros  
Capitulares, haciendo informaciones, sin los jueces  
adjuntos del Cabildo, por ciertos encuentros, y dife-  
rencias. Todo lo qual reuocò, y dio por ninguno un  
juez Synodal de Leon (por comision del Nuncio) por  
la sentencia siguiente,

## SENTENCIA EN FAVOR de la juridicion ACVMVLADA del Cabildo de Astorga, Contra fray don Antonio de Caceres Obispo, Entre el Dean y Cabildo de la Santa Iglesia de Astorga, y Lope Costilla su Procu- rador, de la vna parte : y de la otra el señor don An- tonio de Caceres Obispo de la dicha Ciudad, y su Prouisor, y Fiscal , y Alonso del Vado su Procura- dor, &c.

**V**ISTO Por el Doctor Bartolome de Argue-  
llo Canonigo desta Santa Iglesia, juez Syno-  
dal deste Obispado , y Executor Apostolico  
del Reuerendissimo señor Nuncio de su Santidad (pa-  
ra amparar y manutener a los dichos Dean y Cabil-  
do de Astorga en la juridicion acumulada) este pro-  
cesso y autos del, en Leon a treynta dias del mes de  
Agosto de mil y seiscientos años. Auiendo tomado el  
pleyo enel punto, y estado en que le dexo, y se exo-  
nero del don Rodrigo de Monsalve Dean desta dicha  
Iglesia. Dixo, que ante todas cosas se declaraua y pro-  
nunciaua, declaro y pronuncio por juez desta causa,  
sin embargo dela declinatoria y recusaciõ del procu-  
rador del señor Obispo; y q en quanto al proceso he-  
cho

cho por el dicho Prouisor de Astorga, para reformar  
la costumbre que tiene el dicho Cabildo, sobre las ra-  
ciones, y distribuciones cotidianas de pan, y vino que  
pagan las dignidades meneras dela dicha Iglesia, remi-  
tia, y remitio el dicho proceso al dicho señor Obis-  
po, y declaraua, y declarò auer podido proceder su Se-  
ñoria, y su Prouisor, hasta agora en esta causa sin adjun-  
tos, por no ser (como no es) cõtra la dha manutencion,  
de q solamente es executor. Y en quanto a la prisión  
del Dean dela dicha Iglesia de Astorga, que cõsta auer  
hecho el señor Obispo, atento que no muestra infor-  
macion ni proceso, que para ello aya hecho, declaraua,  
y declarò, no auer podido el dicho señor Obispo  
hacer la dicha prisión, y auer sido ninguna. Y encargo  
su conciencia en quanto a las censuras del derecho a  
su Señoria, para que se abstenga de mandar prender, y  
poner manos contra los dichos Capitulares, en los ca-  
sos que son contra la manutencion, y Acomulada,  
Cõcilio Tridentino, y Provincial, con su confirmaciõ  
Apostolica, declaraciones de los señores Cardenales,  
y derecho comun, que son, y se entienden ser todos  
los casos, en que aya de tratar su Señoria de alguna pe-  
na, punicion, o castigo contra los dichos Capitulares,  
en los quales casos, no puede proceder, ni hacer nin-  
gun acto judicial, ni informacion, aunque sea explora-  
toria, ni prender, ni descomulgar, ni penar, sin los jue-  
zes adjuntos del dicho Cabildo, excepto en los casos  
exceptuados por el dho Concilio Tridéntino. Y en co-  
seguencia desto, declaraua, y declarò, no poder, ni auer  
podido el dho señor Obispo proceder contra los Ca-  
pitulares dela dicha Iglesia, sin los adjuntos del Cabil-  
do, por razon de los ruydos, y alborotos que huuio so-  
bre tomar las Capas en el Coro ; y sobre el hurto del  
Baculo Pastoral, y riña, o alboroto que huuio en la pro-  
cession el dia del santissimo Sacramento; Y los proces-  
os todos en razon dello fulminados, ser nulos, y co-  
mo



mo tales los mando retener. Y en quanto al proceso hecho contra muchos Capitulares, para inquirir si auian hecho la profession de la Fe, conforme al Concilio Tridentino, y dentro del tiempo que māda, pudo muy bien el señor Obispo dar mandamientos, para q exhibiesen, y mostrassen los testimonios de como auian cumplido : Pero queriendo proceder a penas, o censuras contralos dichos Capitulares, por no auer hecho la dicha profession, o guardado la forma de lla, no pudo sin los adjūtos: y para q su Señoría proceda cō ellos cōforme a la dicha manutēcion, y Acumulada, dixo, que remitia, y remitio el dicho proceso al dicho señor Obispo : Y mando se buelua a Hernando de Ruanal Notario, en cuyo poder estaua: y por esta su sentencia disinitiuia juzgando, ansi lo pronuncio, y mando. Siendo testigos Juan de Santiago Canonigo des ta Santa Iglesia, y Antonio de Arguello veLino de Leon. El Doctor Bartolome de Arguello. Ante mi Vitorio Vazquez. Concuerda con el original. Pedro de Salazar notario.

APELOSE POR Parte del Obispo de la dicha sentencia al Tribunal del Nuncio, donde en grado de apelacion la confirmò, en veinte y quatro de Noviembre de mil y seiscientos años.

## SENTENCIA.

Pro Capitulo Asturicensi, in favorem  
ACCV MVLATAE, contra F. D. Antonium de Caceres Episcopum.

**F**rancisco Martínez de Luna notario publico Apostolico, por autoridad Apostolica, y secretario de la Audiencia y Tribunal del Ilustrissimo señor Arçobispo de Mafredonia Nuncio de su Santidad.

<sup>22</sup>  
Certifico y hago fe, q en vn pleito, y causa que ante su Señoría Illustrissima ha pendido, y tratadosse inter partes, de la vna, el Obispo de Astorga, y de la otra, el Dean, y Cabildo de su Iglesia, dio, y pronuncio el dicho señor Nuncio, en veinte y quattro dias de este presente mes de Nouiembre, la sentencia del tenor siguiente.

**C**HRI ST I Nomine inuocato, pro Tribunali sedentes, & solum Deum præculis habentes, per banc nostram disinitiuam sententiam, quam de iurisperitorum consilio ferimus in his scriptis in causa, & causis qua inter Reuerendissimum Episcopum Asturicen s. seu eius Procuratorem Fiscalem ex una: & Reuerendos Decanum, Canonicos, & Capitulum Ecclesie Asturicen s. partibus ex altera, de & super quod contra formam Concilij Tridentini, & iurisdictionem, quam CV MVLAT A M vocant. idem dominus Episcopus, contra Decanum, & Capitulares eiusdem Ecclesie, etiam ad capturam, & alios actus iudiciales, absq; adiunctis proiecerit: manutentioneq; & conseruatione in possessione dictæ ACV MVLAT AE iurisdictionis, rebusq; alijs in actis causa, & causarū huismodi latius deductis, & illorum occasione, primo coram Doctore Bartholomeo de Arguello Canonico Legionensi, iudice Apostolico: & deinde coram nobis versant, & vertuntur instantia. Dicimus, pronuntiamus, sententiamus, decernimus, & declaramus, bene, rite, & legitime per dictum Doctorem Arguello sententiatum, definitum, & declaratum: & male pro parte dicti Domini Episcopi reclamatum, & appellatum: sententiamq; ac declarationem dicti iudicis confirmandam, & approbandam fore, & esse, prout confirmamus, & approbamus: ipsumq; Capitulum in possessione CV MVLAT AE iurisdictionis (in qua existit) manutenendum fore, & esse, manutenemusq; et conseruamus, ac manuteneri & conseruari mandamus, mandatumq; de manutenendo, & quascumq; litteras



nas, & et super necessarias, et opportunas decernimus, et relaxamus: declarationesq; illustrissimorum et Reuerendissimorum D.D. Cardinalium Sacri Concilij Tridentini interpretum, sententiasque superinde tan per predecessores nostros, et præsertim per illustrissimum ac Reuerendissimum D. Patriarcham Alexandrinum, quam per alios iudices superinde latas, et in actis productas obseruari mandamus: ac prædictum Reuerendissimum D. Episcopum in expensis condemnamus. Et ita dicimus, pronuntiamus, et declaramus omni meliori modo. Et c. D. Archiepiscopus Sipont. Nuntius, & Collector generalis Apostolicus. Y para que dello conste de pedimento de la parte del dicho Cabildo, di la presente, en la villa de Madrid a veinte y siete de Noviembre, de mil y seiscientos años. Y lo signe, y firme, rogado, y requerido, en testimonio de verdad Francisco Martínez de Luna. Concuerda con el original, Pedro de Salazar.

TENIENDO El Obispo yn Canonicato, que antiguamente se le anexò a la dignidad Episcopal, cõ cargo de precisa residencia, pretendio se le auia de cotar, y acudir con las distribuciones quotidianas, (aun que estuviesse ausente de la dicha Iglesia) y hizo a su Provisor procediesse con censuras contra el dicho Cabildo, assi por razon del quento de su prebenda; como para impedir al capitulo la correccion fraterna, sin acompañarse para esto con los jueces adjuntos: las quales dichas censuras se dieron por inualidas, y de ningun momento, y se le puso perpetuo silencio, y fue condenado en costas por el Doctor Argeo Colucio Auditor, y lugarteniente de don Dominico Gimnasio, por la sentencia del tenor siguiente.

IN NOMINE DOMINI Amen. Yo Juan de Obregon Notario Apostolico, y Real Oficial mayor del oficio de justicia del Reuerendissimo señor don

165

23

don Dominico Gimnasio. Arçobispo de Manfredonia, Nuncio, y Colector general Apostolico en todos los Reynos de Espana, &c certifico, y doy fe, q el señor D. Argeo Colucio lugarteniente general del dicho señor Nuncio, dio, y pronuncio en los pleitos, y causas, y entre las partes en ellas contenidas, en veinte y dos dias de este presente mes de Hebrero, la sentencia del tenor siguiente. CHRISTI NOMINE INVOCATO; Pro tribunal sedentes, & solum Deum præ oculis habentes, per hanc nostram diffinituam sententiam, quam de iuris peritorum consilio ferimus in his scriptis, in causa & causis, que inter Reuerendissimum D. Episcopum Astoricensem ac eius prouisorem ex una & Decanum Canonicos, & Capitulum Astoricensem partibus ex altera, ac, & super validitate, aut inualiditate censurarum per dictum Provisor, contra prefatos Decanum, Canonicos, & Capitulum ex quod distributiones quotidianas Canonicatus, seu Præbenda Dignitati Episcopali Astoricense annexi, vel annexæ prefato domino Episcopo in sui, ab Ecclesia Astoricensi absentia concedere, & distribuere recusant: nec non eo quod mandata cum censuris, sine additionis Capitularibus fulminauerit: & super correctio-ne fraternali decretarum: rebusque alijs in actis cause, et causarum huinsmodi latius deductis, et eorum occasione in prima, seu alia veriori vertuntur coram nobis instantia. Dicimus, pronuntiamus, sententiamus, decernimus, et declaramus mandata sub censuris, et paenit per Provisorem Astoricensem in huinsmodi causis, contra dictos Decanum Canonicos, et Capitulum relaxata, esse nulla iniusta, inualida ac, nullius roboris, vel momenti annulandaque, et reuocada prout annullamus, et reuocamus dicto que Provisor illa decernere minime licuisse: neque licere, ac propterea eidem Reuerendissimo domino Episcopo, & eius Provisor præcipendum fore, & esse prout sub paenit in prefata sententia contentis præcipimus, & mandamus ut sententiam alias ut prefetur à Tribunali



bunali nostro emanatam, ac executioni de mandatam, in  
actis, & processu huiusmodi causa presentatam, in omni-  
bus, & per omnia obseruent, & obseruari faciant iuxta  
illius formam, & tenorem in huiusmodi causis proceden-  
do, & super his perpetuum silentium imponendum fore,  
& esse, prout condemnamus, quarum expensarum taxa-  
tionem nobis in posterum reseruamus omni meliori mo-  
do ita pronunciaui. Ego Argeus Colutius Auditor, &  
Locumtenens generalis, y paraque dello conste de  
pedimiento de la parte del dicho Dean, y Cabildo de  
Astorga, di la presente en la villa de Madrid, a veinte  
y siete de Hebrero, de mil y seiscientos y vnaños, y en  
fee dello lo signe, y firmo en testimonio de verdad,  
Juan de Obregon. Concuerda con el original.

Pedro de Salazar.

AL DEAN de la dicha Iglesia, por defender los  
derechos del Cabildo, le puso el Obispo algunos ca-  
pitulos infamatorios ante el Nuncio de su Santidad,  
(respecto de ser el dicho Dean Subcoletor dela Cama-  
ra Apostolica) y fue dado por libre, y por indeuidas, y  
de hecho las vexaciones, y molestias fechas, y anula-  
do, y todo el proceso a doce de Março, de mil y seys-  
cientos y dos. Cuya sentencia es como se sigue.

### Sentencia.

CHRISTI NOMINE inuocato pro Tri-  
bunali sedentes, & solum Deum praelatis habentes per  
hanc nostram definituam sententiam quam de Jurispe-  
ritorum consilio ferimus in his scriptis in causa, & cau-  
sis verentibus coram nobis in prima seu alia veriori in-  
stantia, inter Doctorem Victorium del Sodo Reueren-  
de Camera Apostolica procuratorem Fiscalem ex una:  
& Reuerendum dominum Antonium de Quintela Sa-  
lazar eiusdem Reuerenda Camera Apostolica sub col-  
lecto:

24

lectorem ream, inquisitum, & procesatum, de, et  
super pratensta symonia: rebusque alijs in actis cau-  
sa, et causarum huiusmodi latias deductis, et illo-  
rum occasione partibus ex altera. Dicimus, pronun-  
tiamus, sententiamus, decernimus, et declaramus,  
predictum reuerendum dominum Antonium de Sa-  
lazar (tamquam culpabilem non repertum, nec de ius-  
re panibilem) à predictis imputationibus, et inquisicio-  
nibus absoluendum, et liberandum fore, et esse, prout ab-  
solimus, et liberamus; et molestationes quascunque ei-  
dem (occasione praemisorum) praestitas, et illatas: illicitas,  
et indebitas ac de facto praesumptas fuisse, et esse, et pro-  
pterea Fisco perpetuum silentium imponendum esse, prout  
imponimus: processumque, et captiones quascunque de-  
super quomodo liberas factas, et praestitas, cassandas, et au-  
tendas fore, et esse, prout cassari, et auoleri mandamus,  
et ita dicimus, pronuntiamus, et sentiamus, decerni-  
mus, et declaramus non solum prefacto, sed etiam alio  
meliori modo D. Archiepiscopus Syponentinus Nuncius,  
et Collector generalis Apostolicus.

EN la Ciudad de Valladolid a doze dias del mes de  
Março, del año de mil y seyscientos y dos, monseñor  
Illustrissimo don Dominico Gimnasio Arcobispo Sy-  
ponentino, Nuncio y Colector general en estos Reynos  
de España, por nuestro muy santo Padre Clemente Pa-  
pa Octauo, cõ facultad de Legado de latere, dio y pro-  
nunció la sentencia de arriba en el negocio criminal,  
entre el Fiscal de la Camara Apostolica, y don Anto-  
nio de Quintela, Dean y Subcolector Apostolico de  
Astorga escrita en latin, y firmada desu señoria Illustris-  
sima, siendo testigos don Antonio Bolé Secretario de  
su Magestad, y Miguel Juan Serralta estantes en esta  
Corte. Ante mi Macias Gonçalež.

La qual dicha sentencia se notifico al Dean, y al Fis-  
cal de la Camara Apostolica, y dixeran que lo oian, a  
treze de Março del dicho año.

Orden



## Orden que deuen guardar los Prelados de la Iglesia de Astorga , en visitar el Cabildo, y personas Capitulares.

No solo tiene la Iglesia de Astorga declarado por las dichas sentencias, el orden que deuen guardar los Prelados (aiiendo de proceder fuera de visita) en las causas de los Prebendados sino que tambien esta puesta la forma que se ha de tener, en visitar el Cabildo y personas del: y asi la sagrada Congregacion de Cardenales, declaro en fauor de la Iglesia de Astorga, los dubios siguientes.

Primera duda, si en la visita del Cabildo ha de poner el Obispo editos publicos, y prouocar al pueblo con censuras para que venga a dezir lo que sabe de la vida, y costumbres de los Capitulares?

2 Si en caso que tome adjuntos el Obispo, si han de ser del Cabildo?

3 Si ay tiempo limitado para la visita , dentro del qual se aya de mediar, y acabar, sin diuertirse el Prelado a otras cosas?

4 Si se ha de hacer la visita en el lugar del Capitulo, o en casa del Obispo?

5 Si se ha de tomar juramento a los visitados, proceder a prisión, o algun genero de pena?

6 Si estando en la visita se ofreciere algú caso criminal , que pida auerse de proceder contra el Capitular, por accusacion, denunciacion, o de oficio, si podra entonces proceder solo, e l Obispo sin los Juezes adjuntos diciendo que esta en visita?

7 Ante qual Notario se ha de hacer la visita?

8 Auiendo de proceder los Juezes adjuntos del Cabildo, con el Prouisor del Obispo, si se han de juntar en el

en el Tribunal publico, o en el Claustro de la Yglesia? <sup>25</sup>

RES POND E S E al primer Dubio, que puede el Obispo poner edictos para la visita de los Capitulares, però no prouocar al pueblo que diga contra ellos, y menos deue proceder con censuras.

A L S E G V N D O , si el Obispo quisiere proceder con adjuntos, los podra tomar fuera del Cabildo.

A L T E R C E R O , que aunque no ay tiempo limitado para la visita , ha de ser el tiempo discreto , y moderado sin diuertirse el Obispo a otros diferentes actos.

A L Q Y A R T O , si el Obispo quisiere visitar el Cabildo, ha de ser en ellugar acostumbrado, donde se suele juntar; o en otro lugar comun, y acomodado. Si quisiere visitar las personas particulares, pod. a en su casa.

A L Q V I N T O , que no puede el Obispo tomar juramento a los que visita, ni prender, ni dar copia de testigos, ni procedera algun genero de penas.

A L S E X T O , que si en la visita quiere el Obispo proceder judicialmente , ha de ser acompañandose con los jueces adjuntos del Cabildo.

A L S E P T I M O , que no ha de tomar Notario sospechoso.

A L O C T A V O , que el Prouisor del Obispo ha de venir a juntarse con los jueces del Cabildo al claustro de la Iglesia ( que es el lugar acostumbrado, y esta fuera del cuerpo de la dicha Iglesia.

Las quales dadas fueron por este orden declaradas en Roma por la sagrada Congregacion de Cardenales, como consta de los instrumentos autenticos escritos en pergamino, y sellados, que estan en el protocolo de los derechos del Cabildo, que autorizan, y dan luz a la dicha jurisdiccion adjunta jurada por el Obispo, cuyo tenor es el que se sigue.



## Declaratio Cardinalium.

**I**N NOMINE sanctissimae, & individus Trinitatis, Patris, & Filii, & Spiritus sancti Amen. Nouerint uniuersitatem, et singuli prasens publicum transumpti instrumentum visuri, lecturi pariter, & audituri. Quod nos Augustinus Cusanus Prothonotarius Apostolicus sanctissimi D. N. Papa, necnon Curia causarum Camera Apostolica generalis Auditor. Romanaeque Curie Iudex ordinarius. Seditiarum, quoque censurarum, ac literarum Apostolicarum quartumcumque in eadem Romana Curia, et extra eam latarum uniuersalis, ac merus exequitor ab eodem sanctissimo D. N. Papa specialiter deputatus. Vidiimus, & diligenter inspeximus dubium in Sacra Congregatione Sacri Concilij Tridentini, propositum coram nobis pro parte Capituli Ecclesiae Astoricensis presentatum, una cum resolutione per Illustrissimos, & Reuerendissimos D. Cardinales factum: & per Illustrissimum, & Reuerendissimum Antonium Cardinalem Carafam subscriptum. Et quia illud una cum dicta resolutione sanum, et integrum, ille sum, ac omni prorsus viatio, et suspectione carere reperimus, ideo illud per testes de mandato nostro examinatos, & diligenter interrogatos recognitum, per infrascriptum nostrum Notarium transumi, et in publicam, et authenticam transumpti formam redigi curauimus. Volentes, et authoritate nostra curia decernentes, ut presenti nostro transumpto diligenter cum dicto originali auscultato, et collato, talis et tanta fides ubique adhibetur, qualis, et quanta eidem dubio una cum resolutione inserto inferius daretur, et adhiberetur si in medium exhibitus foret, aut ostensum. Dicti dubii, ac de resolutionis tenor sequitur de verbo ad verbum, ut infra videlicet. Illustrissimi & Reuerendissimi D.D. pro parte Capituli Ecclesiae Astoricensisuplicatur concedi copia, authenticam manu Illustrissima et Reuerendissima dominica-

26

dominationis vestre subscripta de resolutione facta su per dubio infrascripto. An Episcopo Capitulum sua Cathedralis Ecclesiae visitare volenti, liceat id editis publice propositis, et in concionibus etiam promulgatis pronunciare, provocando quoscumque ut sub pena excommunicationis denuntiare, et deponere debent si aliquae sciunt, vel habent contra Capitulares, eorumque vita et mores? Congregatio Cœcilijs, licere ad id a proponere, sed nullo modo pronocare populum ad denuntiandum, multoq; iam minus proposita pena excommunicationis A. Cardinalis Carafa. Super quibus omnibus, et singulis, tamquam rite, et legitime gestis, et factis auctoritate nostrâ inter posuimus pariter et decreui. In quorum omnium, et singularium premissorum fidem presentes fieri, et per Notarium nostrum publicum infrascriptum subscribi, sanguine nostro quo intalibus vittimur iussimus, et facimus appensione muniri. Datum Roma in palacio nostro judiciali. Anno à nativitate Domini, millesimo quingeniesimo octagesimo octavo inditione prima. Die vero decimo octaua mensis Aprilis. Pontificatus sanctissimi in Christo Patris, et domini nostri domini Sixti dinaria prouidentia Papa quinti anno eius tertio. Joannes Jacobus de Fabis Curia causarum Camera Apostolica Notarius. Alfeus Vicecomes, &c. Concedunt su originali. El Licenciado Moran Ortiz Secretario.

168

## Declarationes Cardinalium.

**I**N NOMINE sanctissimae, & individus Trinitatis, Patris, & Filii, & Spiritus sancti. Amen. Nouerint uniuersitatem, & singuli prasens publicum transumpti instrumentum visuri, lecturi pariter, et audituri. Quod nos Augustinus Cusanus Prothonotarius Apostolicus,



stolicis, Satisimi D.N.Papa, eiusque Camerarij, Curiaq; causarum Camerae Apostolicae generalis Auditor Romanusq; Curia iudex ordinarius, sententiarum quoque, et censurarum, ac litterarum Apostolicarum, quarum cumque in eadem Romana Curia, et extra eam lataris uniuersalis, et merns executor ab eode Smo D.N.Papa specialiter deputatus. Vidimus, legimus, et diligenter inspectimus memoriale in sacra Congregatione sacrosancti Concilij Trident. porrectum: et decretis, et rescriptis per Illustrissimos et Reverendissimos D.D. Cardinales eiusdem sacra Congregationis factum: et per Illustrissimum et Reverendissimum Cardinalem Caraffam subscriptum: coram nobis pro parte, et ad instar Reuerendorum Capituli, et Canonorum Astoricens. et Reuerendi Alberti Martinez de Mattha eorum Procuratoris exhibitu, et presentatum. Et quia illud sanum, et integrum, et illesum, non visitatum, non cancellatum, non abolitum, neque in aliqua parte suspectum, sed omni prorsus visitio, et suspicione carere reperimus propterea ipsum memoriale cum decretis, et rescriptis: per fidem dignos testes prius subscriptione eiusdem Illustrissimi, et Reverendissimi Cardinalis Caraffa recognita, in huiusmodi trasumti publicam formam redigimaduimus, et fecimus. Volentes, et auctoritate nostra Curie decernentes, ut presenti nostro trasumpto diligenter cum dicto originali memoriale auscultato, et collationato talis, et tantas fides ubi que adhibeatur, qualis et quanta eidem memoriali originali inferius inserto daretur, et adhiberetur si in mediu foret, aut ostensum. Dicti autem memorialis tenor talis est, videlicet at ergo. Illustrissimis ac Reverendissimis dominis Cardinalibus sacra Congregationis Concilij Tridentini pro Capitulo Astoricens. intus vero Astoricens. Illustrissimi et Reverendissimi D.D. ad hoc, ut non sit in futurum aliqua differetia inter Episcopos pro tempore existentes, et Capitulum Ecclesiae Astoricens. sive per

169

27

per iurisdictionem, et obseruatione Concilij Tridentini, de cuius decretis diversimode per DD. Episcopos datur interpretatione. Pro parte dicti Capituli supplicatur Illustrissimis, et Reverendissimis D.D. V.V. quod super infra scriptis dignentur dare opportunam declarationem, (prout de multis alias declaratu est) ad effectu pro virga que parte pro ambiguitate declarationes huiusmodi servetur. **P R I M O.** Cum Episcopus solus: sive cum illis quibus sibi videbitur adiunctis (iusta formam cap. 4. sess. 6.) Personas Capitulares visitare possit. Petit Capitulu declarari. **Q uādo** D. Episcopus cum adiunctis visitare vellit, an illi adiuncti sumendi sunt de gremio Capitulii. **S E C U N D O.** Et similiter, quia in Ecclesia Astoricens. Capitulares non sint in magno numero, & visitaio brevi tempore perfici posse. Supplicatur, vi proficiatur aliquod breve tempus D. Episcopo infra quod perficiat visitationem Capitularium, quia non videtur honestum dicere, quod semper est in visitatione. **T E R T I O.** Etiam supplicatur declarari ubi visitatio fieri debeat, in Ecclesia, an in domo ipsius Episcopi? cum semper in Ecclesia, & loco Capitulari fieri consueverit etiam de singulis personis. **Q U A R T O.** Cum vero finis visitationis sit ad correctionem, & emendationem vite, & non ad criminandum. Supplicatur declarari, an D. Episcopos possit publicare inquisitiones, aut summarias informaciones, & scrutinia per ipsum (ad effectum visitandi) facta? aut mandare, quod detur copia testium in huiusmodi inquisitione habitorum? aut recipere iuramentum a visitandis? vel procedere ad capturam, sive ad aliquod genus paenaru in visitatione, cu sit inquisitio preparatoria? **Q U I N T O.** Etiam supplicatur declarari quod durante tempore visitationis: si casus venerit quod sit procedendum iudiciale contra Capitulares, per accusationem, aut denuntiationem alicuius persone, seu Fiscalis, vel ex officio non licere D. Episcopo (dicendo, quod est in visitatione



ratione solo cognoscere de aliquo crimini Capitula-  
rium sine adiunctis. **SEXTO**, Cum enim visitatio  
fieri debeat coram Notario D. Episcopi. In Audien-  
tia Astoricen. sunt quatuor notarii ordinaryi ipsius Epis-  
copi. Supplicat Capitulum, quod sacra Congregatio or-  
dinare vellit, ut Episcopus (in visitatione Capitularium)  
assumat uniuersum ex supradictis notariis ipsius Episcopi, &  
eius Audientie: sin minus, quod saltem non sit assumen-  
dus notarius suspectus. **SEPTIMO**, Quotiescumq;  
contra Capitulares proceditur coram ipsomet D. Episco-  
po, & adiunctis in simul. Adiuncti a capitulo deputati  
semper se congregarunt in domo D. Episcopi. Sed quando  
processio fit coram officiali, & adiunctis ab in memorabi-  
li tempore citra, consueuerunt officiales, & adiuncti se  
congregare horis assignandis pro consueto Tribunalis  
causarum Capitularium in quodam loco deputato, & co-  
sistenti penes correctorium, quod vulgariter claustrum  
dicitur, & est extra corpus Ecclesiae ad hoc ut causa Capi-  
tularium non misceantur, nec turbentur cum alijs profa-  
nis causis aliarum personarum Episcopatus, quae determi-  
nantur in publico Tribunalis in domo Episcopi: quia hoc  
ex honesta paritate seruatum semper fuit, cum adiuncti  
deputentur semper de dignioribus ipsius Capituli, & sic  
equalis, aut forsitan maioris dignitatis, & equalitatis,  
qua officialis. Quare supplicatur, quod sacra Congrega-  
tio dignetur ordinare, quod officialis, sive vicarius, cum  
adiunctis in procedendo contra Capitulares se congrega-  
ri debeat in dicto consueto loco, & non quod adiuncti pro-  
libito officialis ad ipsius Cameram accedere debeant.

**AD Primum** Congregatio Concilij respōdit Episcopo  
in visitatione Capituli, vel Ecclesia Cathedralis;  
ex cap. 4. sess. 6. non teneri assumere aliquos ex gremio  
Capituli, sed posse Episcopum, vel per se ipsum solum vi-  
sitare, vel illis quibus sibi videbitur adiunctis, etiā ex  
tra gremium Capituli.

AD

**AD Secundum** nullum certum tempus fuisse a Con-  
cilio prefixum intra quod Episcopus teneatur suam visi-  
tationem concludere, sed relictum eius arbitrio: quod dia-  
men debet esse moderatum, & discretum. debere tamen  
Episcopum visitationem continenter prosequi, nec ad ex-  
traneos actus divertere, sed quam primum (legitimo im-  
pedimento cessante) ut perficiatur incumbere.

**AD Tertium**, non posse Episcopum ex cap. 4. sess. 6:  
visitare Capitulum in eius domibus Episcopalibus: sed  
debere accedere ad locum solitum quo capitulares con-  
gregari, & eorum actus expedire consueuerunt, si id ta-  
men in loco capitulari commode fieri potest; sin minus ad  
locum congruum, & communem: non tamen teneri acce-  
dere ad locum capituli quoties prosequi velit visitatio-  
ne alicuius singularis persona de capitulo. **Quod si capi-**  
**tulum** occasione visitationis conuocare Episcopus vo-  
luerit, non posse extra locum solitum iubere illud congre-  
gari.

**AD Quartum** in visitatione (quando fit inquisitio  
qua vocatur preparatoria) non posse Episcopum recipi-  
re instrumentum a vita, nec procere ad capturam, nec  
mādere, ut detur copia testium, nec procedere ad ullum  
genus paenarum.

**AD Quintum**, Si Episcopus cōpilato processu for-  
mato iudicio, & seruatis seruatis, prout iuris fuerit pro-  
cedat non habere locum decreta Concilij de visitatione  
loquentia.

**AD Sextum**; assumendum ab Episco notarium nō  
suspectum.

**AD Septimum**, oppotere vicarium cōuenire in his  
iusmodi consueto Tribunalis, & casu quo procedit cum  
adiunctis dummodo situm sit extra corpus Ecclesiae. Ita  
est. A. Cardinalis Caraffa. loco + sigil super quibus omni-  
bus, & singulis premisis, tamq; rite, & legitime gestis  
& factis autoritatē nostram interponimus pariter  
& de-

170



*& decretū: In quorum omnium, & singulorum pramis-  
sorum fidem presentes fieri, & per notarium nostrum in-  
frascriptum subscribi, sigilloq; nostro quo in talibus ius-  
tus, & fecimus a pensione muniri. Datum Roma in edi-  
bus nostris anno a nativitate eiusdem domini millesi-  
mo quingentesimo octuagesimo octauo, Inditione prima,  
die vero primamensis Aprilis. Pontificatus autē san-  
ctissimi in Christo patris, & Domini nostri D. Sixti Di-  
uina prouidentia Papa quinti, anno tertio. Joannes Ia-  
cobus de fabis Curia causarum Camera Apostolica  
Notarius. Alfeus Vicecomes.*

Concuerda con su original, que queda en el archi-  
vo del Cabildo. El Licenciado Pedro Moran Hor-  
tiz notario.

POR ESTE Orden, y conforme a estas decla-  
raciones, visito su Yglesia, y Capitulares della el Obis-  
po don Pedro de Rojas (de gloriosa memoria) anteces-  
tor del Obispo F. D. Antonio de Caceres, que ahora  
es, y como consta del libro de la visita, que esta en el  
dicho Cabildo, se hizo en esta forma.

### Visita de don Fray Pedro de Rojas Obispo de Astorga.

**N**OS DON FRAY Pedro de Rojas por la  
gracia de Dios, y de la Santa Sede Apostolica  
Obispo de Astorga, del Cōsejo del Reynue-  
tro señor, &c. Por quanto mediante la voluntad Diui-  
na pensamos hazer la visita de nuestra Santa Iglesia  
Catedral, y Prebendados della como la tenemos  
publicada en Cabildo general que para ello manda-  
mos congregar; porque la visita se pueda hazer, y ha-  
gar mas comoda, y conuenientemente, y en ella nues-  
tro señor se sirua, y se pueda preuenir el remedio neces-  
sario

171

<sup>29</sup>  
sario para su buena expedicion, por la presente señala-  
mos para ella, e assignamos de termino quarenta dias, Tiempo discre-  
que corran y se cuente desde mañana domingo, que <sup>co, moderado,</sup>  
se contaran seis deste presente mes, dia señalado para y continuado  
comenzar la dicha Visita, dentro de los cuales quaré para la visita.  
ta dias, mediante Dios la acabaremos. Dada en Astor-  
ga a cinco de Setiembre de mil y quinientos y nouē-  
ta y dos años. El Obispo de Astorga Por mandado de  
su Señoria. Concuerda con el original, que yo Agustín  
López dela Puente Secretario de su Señoria, entregue  
al dicho Cabildo, para que se ponga con los demás pape-  
les de visita, y le traslade en este libro, para que conste  
del orden que esta Santa Iglesia y Prelados della guar-  
dan, en todo lo que es visita, como va declarado.

**Y** P OR ESTE orden señalando termino, vi-  
sitaron los Obispos don Alonso Delgado, y don  
Antonio de Torres, como consta del dicho libro  
dela Visita: que aunque en su tiempo no estaua declarado  
por los Cardenales, lo juzgaron a quello Santos Pre-  
lados, por conueniente a toda razon, derecho, y buen go-  
bierno.

**I**TEN NOS EL dicho don Fray Pedro de Ro-  
jas Obispo de la dicha ciudad y Obispado de Af-  
torga, prosiguiendo la visita de la dicha nues-  
tra Santa Iglesia, visitamos por nuestra persona los Ca-  
pitulares della, así Dignidades, como Canónigos, Ra-  
cioneros, y medios, conforme a los decretos del san-  
to Concilio Tridentino, y declaraciones de los Reu-  
rendíssimos Cardenales conciliares, derecho, y costú-  
bre loable dela dicha Iglesia, de que primero nos có-  
sto, y fuymos certificados: y informandonos verbal-  
mente por nos mismos, sin notario, ni escriuano, ni  
otra escritura, de todo lo que fue necesario para  
proseguir, y senecer la dicha visita, y por la bon-  
dad



dad de Dios hallamos, q los dichos capitulares, y personas susodichas, han viuido, y viuen con toda la decencia, Christiandad, y rectitud, que su orden, y habito, y la autoridad desta nuestra Santa Iglesia requiere: y que todos los hemos hallado de buena vida, exemplo, y fama: y que en ellos no ha auido cosa notable digna de correccion. Y con esto seneccemos la dicha visita, y lo firmamos de nuestro nombre. *En Astorga a ocho de Setiembre de mil y quinientos y nouenta y tres años.* *El Obispo de Astorga. Por mandado de su Señoria, Agustin Lopez de la Puente.*

*Certifico concuerda con el libro de la visita de la Santa Iglesia de Astorga, que esta en el Cabildo de la dicha Santa Iglesia. Y por verdad lo firme. En Astorga a diez y siete dias de Março de seiscientos y quinze. El Licenciado Pedro Moran Ortiz Canonigo, y Notario Apostolico.*

**P**OR LA Qual visita echara de ver vuestra Magestad, quan differentemente hablaron, y procedieron estos santos Prelados: y lo que sintieron de su Cabildo, pues lo dexaron escrito, y firmado de sus nombres, con instrumentos graues, y autenticos, que son los testimonios de la verdad.

**H**A PROCEDIDO tambien en la visita del Cabildo, y personas Capitulares, sin guardar forma del derecho, Concilio, ni declaraciones: como se vera por las sentencias siguientes.

*Sera la obra de la justicia Paz.*

172

### Traslado de la sentencia, y decreto del

Nuncio, en fauor del Cabildo de Astorga, cerca del modo de la visita, contra F. D. Antonio de Caceres Obispo, que no queria guardar las declaraciones de los Cardenales.

**D**O N Domingo Gimnasio, por la gracia de Dios, y de la Santa Sede Apostolica, Arçobispo de Manfredonia, y de nuestro muy santo Padre Clemente por la diuina prouidencia Papa Octavio, y de la dicha Santa Sede con facultad Delegado de latere. Nuncio Apostolico, y Colector general de la R. Camara Apostolica en estos Reynos de Espana. Al venerable en Christo Padre Obispo de Astorga salud, y sincera caridad en el Señor. Sepa que por partes de los amados en Christo Deas, Canonigos, y Capitulo de la Santa Iglesia de Astorga, se nos hizo relacion, q los Ilustrissimos, y Reuerendiissimos Cardenales de la Santa Iglesia Romana, Diputados por nuestro muy santo Padre para la explication, e interpretacion de los decretos del sagrado Concilio Tridentino, declararon, y prescribieron el modo que el Obispo auia de guardar en la visita de la dicha Iglesia, y sus personas capitulares, precediendo primero para ello entero conocimiento de la causa mouida, y leuantada entre el dicho Obispo, y los exponentes: y que V.S. no auia guardado, ni guardaua en la visita de la dicha Iglesia que auia comenzado a hazer, el modo assi prescripto, y se señalado por los dichos Ilustrissimos Cardenales. Nos visita la declaracion, determinacion, y prescripcion de los dichos Ilustrissimos Cardenales, dimos y pronunciamos vn decreto del tenor siguiente.

En la villa de Madrid a veinte y vn dias del mes de Octubre, de mil y seiscientos años. El Ilustrissimo y Reverendissimo señor Arçobispo de Manfredonia, Nuncio, y Colector General Apostolico en estos Reynos, auiendo



Cuando visto estos autos, y las declaraciones de los Ilustrísimos, y Reverendíssimos señores Cardenales de la Santa Cogregacion del Concilio dixo, que mandaua, y mando dar sus letras en forma, para que el señor Obispo de Astorga (en la visita que ha comenzado a hacer en su Catedral) guarde en todo y por todo el dicho Santo Concilio, y la forma del, y especialmente las dichas declaraciones fechas para su Iglesia, y Capítulo, por los dichos Ilustrísimos señores Cardenales, sin contravenir a ellas en cosa alguna, como se confia en la bondad, y prudencia del dicho señor Obispo que lo hara, y que procurara la paz con su Cabildo, con apercibimiento que no lo cumpliendo así, su Señoría ilustríssima prouocera de remedio como fuere de derecho, y así lo proueyó y mando. Por lo qual a instancia, y requerimiento de los dichos exponentes, le mandamos en virtud de santa obediencia, y so pena de entredicho del ingreso de la Iglesia, que en la susodicha visita guarde en todo, y por todo las cosas contenidas, y mandadas en el dicho decreto. Porque nos, si V. S. no obedeciere al dicho decreto, proueremos sobre ello de conueniente remedio, como hallaremos por derecho, no obstante qualesquiera cosas en contrario. Dada en Madrid, diócesis de Toledo, año del Señor, de mil y seyscientos, a los veinte y cuatro del mes de Octubre, y del Pontificado del dicho Santísimo señor nuestro Papa, año nono. D. Arçobispo Sipontino Nuncio, y Colector general Apostolico. Domingo Jenin Abreuiador. Reg. lib. I. fol. 904.

Tel culto de la justicia, silencio y seguridad perpetua.  
Isaia 32. M. D. B.

Quanto a la visita del Cabildo y Capitulares, no quiso guardar el orden que da el Concilio, ni sus declaraciones. Y así en la que intento hacer el año de seyscientos, proueyó el Nuncio sus letras con penas y censuras, para que guardasse la dicha forma en veinte y uno de Octubre de mil y seyscientos. Porfo

31

Porfo todavia querer proceder solo en los casos criminales que se ofreciesen en visita, y mando el Nuncio de su Santidad en primero de Junio de mil y seyscientos, y uno que así en visita como fuera della, siendo de proceder judicialmente el Obispo se avia de acompañar con los juezes diputados del Cabildo.

173

### Christi nomine inuocato.

**P**RO Tribunal sedentes, & solum Deum pre-  
oculis habentes, per hanc nostram definitiuan  
sententiam quam de juris peritorum consilio  
ferimus in his scriptis in causa, & causis que inter Re  
verendissimum dominum Episcopum Astoricen, siue  
eius Procuratorem Fiscalem ex una, & Reverendos do  
minos Decanum, Canonicos, & Capitulum Ecclesie As  
toricen. de, & super modo procedendi contra personas Ca  
pitulares dictae Ecclesie, tam in visitatione, quam extra:  
Rebusque alijs in actis causa, & causarum huiusmodi la  
tius deductis, & illorum occasione partibus ex altera co  
ram nobis vertuntur. Dicimus, pronuntiamus, sententia  
mus, decernimus, ac definitiue declaramus, Reveren  
dissimum Episcopum Astoricen. (tam in visitatione,  
quam extra visitationem, quoties judicialiter, & com  
pilato processu, formatoque iuditio, ac seruatis seruadis  
contra Capitulares dictae Ecclesie Astoricen. vel ali  
quem illorum per accusationem, vel denunciationem,  
tam pro delictis in visitatione, quam ante a commissis pro  
cedendum est teneri, & obligatum esse procedere una cum  
adiunctis, seu coniudicibus à Capitulo prefato Astori  
cen. deputatis, prout procedi mandamus. Declarationes q  
Illustrissimorum dominorum Cardinalium sacri Conci  
lii Tridentini interpretatum super modo prefato pro  
cedendi cum adiunctis factas, nec non sententias de super  
latas seruandas esse, prout seruari mandamus processus  
que, & acta quacumque contra formam, & tenorem di  
cti



itarum declarationum sacri Concilij. Et sententiārum factos. Et facta reuocanda fore. Et esse prout reuocari mādamus, ac reuocamus. Dictoque Reuerendissimo domino Episcopo, seu eius prouisor, ac quibusvis alijs, ne in posterum amplius audient, seu presumant contra formā dictarū declarationū sacri Concilij. Et sententiārum procedere. Et in virtute sancta obedientia, ac sub pena suspēsionis à diuinis, Et priuationis ingressus Ecclesia inhibendū fore. Et esse prout inhibemus, pricipimus, Et mandamus, donec aliter per Illusterrissimos dominos meos Cardinales interpres Sacri Concilij Tridentini aliud fuerit declaratū, ipsumq; Reuerendissimū dominū Episcopum in expensis coram nobis legitime factis condemnamus: quarum taxationem nobis, vel cui de iure in posterum reseruamus. Et ita dicimus, pronuntiamus, Et c. etiā omni meliori modo. Sc. D. Archiepiscopus Sy pontinus Nuntius, Et Collector generalis Apostolicus. Con cuerda con el tanto q̄ queda en el archiuo de la Santa Yglesia signado, y firmado de Francisco Martínez de Luna Notario publico Apostolico, y del Tribunal del Nuncio de su Santidad. El Licenciado Pedro Moran Ortiz Secretario Notario.

AP ELO EL Obispo de este auto, y a titulo dela dicha apelacion, y estar suspenso su efecto, procedio de hecho como auia comenzado, y el Nuncio le inhibio por sus letras de veinte de Junio de mil y seiscientos y uno.

N O S D O N Dominico Gymnasio por la gracia de Dios, y de la Santa Sede Apostolica Arcebisco de Manfredonia, y de nuestro muy santo Padre Clemente por la diuina prouidencia Papa octauo, y dela dicha Santa Sede, con facultad de Legado de Latere, Nuncio Apostolico, y Colector general de la Reuerenda Camara Apostolica en estos Reynos de España. Al venerable en Christo Padre Obispo de Astorga, y a su discreto Prouisor, Oficial, y Vicario general

174

general, y a otros cualesquier juez o jueces q̄ dela causa infraescripta ayan conocido, o pretendan conocer, en qualquier manera, salud en nuestro señor Iesu Christo. Sabed que por parte del Dean, Canonigos, y Cabildo de la Santa Yglesia de Astorga nos fue fecha relation, diziédo, q̄ en el pleyto, y causa, que vos el dicho Obispo, y vuestro Fiscal tratays con los susodichos Dean, y Cabildo, sobre la juridicion acumulada, y visita, auiamos dado sentencia definitiva en fauor de los susodichos Dean y Cabildo, de la qual auia des apelado para ante su Santidad, y su Santa Sede Apostolica. La qual dicha apelacion os fue otorgada cō termino de seis meses. Y porque pēdiendo la dicha apelacion ante su Santidad, no es justo se innoue en la dicha causa, nos pidieron, y suplicaron les mandassemos dar nuestras letras de inhibiciō en forma, y justicia. E por nos visto lo susodicho, mandamos dar, y dimos las presentes, por las cuales, y su tenor, y dela autoridad Apostolica a nos concedida, de que en esta parte usamos, os mandamios a vos el dicho Obispo en virtud de santa obedientia, y sopena del ingreso de la Iglesia, ya vuestro Prouisor, y demás jueces, que desta dicha causa pretenden conocer, en qualquier manera, sopena de excomuniō mayor, y otras penas pecuniarias, que pendiente la dicha apelacion ante su Santidad os inhabis, y ayais por inhibido del conocimiento de la dicha causa, y no innouis en ella en manera alguna durante la dicha apelacion. Dada en Valladolid a veinte de Junio de mil y seiscientos y vnaños. D. Archiepiscopus Sy pontinus Nuncius & Collector generalis Apostolicus. Dominicus Ienim Abbreviator. Concordia con el original, que queda en el archiuo del Cabildo. El Licenciado Pedro Moran Ortiz, Secretario Notario.

Otra visita del Cabildo comenzó a hacer el dicho Obispo año de mil y seiscientos y doze, en la qual proccedio



cedio por censuras contra el Dean, y otros Capitulares pidiéndoles los libros de la hacienda del Cabildo, para llevarlos a sus casas Episcopales, contraviniendo en esto a la tercera duda propuesta en el segundo instrumento, conviene a saber que la visita del Cabildo se ha de hacer en el lugar acostumbrado, y no se han de sacar los libros de la Iglesia. Todo lo qual dio por ninguno el Nuncio de su Santidad en onze de Setiembre del dicho año.

**E**N LA Villa de Madrid a onze dias del mes de Setiembre de mil y seiscientos y doce años. Vistos estos autos por el Ilustrissimo, y Reverendissimo señor don Antonio Caetano Arçobispo de Capua Nuncio, y Colector general Apostolico en estos Reynos de España. Que son entre partes de la una el señor Obispo de Astorga, y su Fiscal: y de la otra, el Dean, Canónigos, y Cabildo de la Santa Iglesia de Astorga. Dix, que declaraua, y declaro todos los autos hechos, y procedidos, y censuras fulminadas por el dicho señor Obispo de Astorga contra don Antonio de Quintela Salazar Dean, y contra el Doctor Andres de Torres Abad de Santa Marta, y contra los Licenciados Domingo Garcia, y Pedro Moran Canónigos de la dicha Santa Iglesia, y los demás Capitulares del dicho Cabildo por nulos, nulas, e inutiladas, como hechos, y fulminados sin auer guardado la forma del derecho, y Santo Concilio Tridentino, y deuiaremitir, y remitir la dicha visita al dicho señor Obispo, el qual proceda en ella guardando la forma de los sagrados Canones, y sagrado Concilio Tridentino, y de las declaraciones de la Sacra Congregacion presentadas en los autos de este proceso; las quales declaraciones mandaua, y mando al dicho señor Obispo las guarde, y cumpla en virtud de Santa obediencia, y sopena de dos mil ducados. En iuris subsidium sopena del entredicho dela Iglesia, y ansí lo proueyó, y mando, y fir-

175

mo el señor Auditor. Iacobus Terragnolus Protonotarius Apostolicus, et Auditor: Ante mi Bartholome Gutierrez Notario, Secretario.

Este es vn traslado bien, y fielmente sacado de vn auto proueydo por el Ilustrissimo, y Reuerendissimo señor don Antonio Caetano Arçobispo de Capua, Nuncio y Colector general Apostolico en estos Reynos de España, &c. Y va cierto, y verdadero Corregido, y concértado con su original, y para que dello cõste de pedimiento de la parte del dicho Dean, y Cabildo di la presente. En Madrid a quinze dias del mes de Septiembre, de mil y seyscientos y doce años, siendo testigos Pedro Antonio Casnedi, y Santos de Garay estantes en Madrid. Y en fee dello lo firme y signe, y lleue vn real, y no mas. De qdoy fee. En testimonio de verdad. Juan de Obregon Notario.

Ansi mesmo durante el tiépo de la dicha visita, procladio el Obispo contra el Licenciado Muñesa, Cano nigo, y Rector de la parrochia de Santa Marta, suspéndiendole del exercicio, y administracion de los santos Sacramētos, y el Nuncio reuoco, y anulo la dicha suspenſiō, y restituyo al dicho Rector en su ministerio. En doze de Setiembre, de mil y seyscientos y doce.

### Christi nomine inuocato.

**D**O Tribunalis sedentes, & solum Deum pre-  
oculishabentes, per hanc nostram diffinitiūam  
sententiam, quam de iurisperitorum Consilio  
ferimus, in his scriptis in causa, & causis coram nobis in  
secunda, seu alta veriori instantia Veritētibus inter Re-  
verendissimum Episcopum Astoricen, & eius Fiscalem  
ex una, & Detanum Canonicos, & Capitulum Ecclesie  
Astoricen, ac Licentiatum Hieronymum de Muñesa  
Canonicum, & Rectorem Ecclesie parochialis sancte  
Martha, Ciuitatis Astoricen, aduersarios, de, & super  
R suspen-



suspensione ab exercitio, seu administratione sacramen-  
torum dicta parochialis Ecclesia & prefato Licentiato  
Muñesa per dictum Reuerendissimum Episcopum in  
visitatione imposta: Rebusq; alijs in actis cause, & caus-  
arum huiusmodi latius deductis, & illorum occasione  
partibus ex altera.

DICIMVS, pronuntiamus, & diffinitiue senten-  
tiamus bene fuisse, & esse per dictos Decanum, Canoni-  
cos, et Capitulum, ac Licentiatum Muñesa à decreto  
dicti Reuerendissimi Episcopi Astoricen. appellatum,  
et male per dictū Reuerend. Episc. fuisse et esse processum  
et judicatum. Et ideo dicti domini Episcopi prouisionem,  
et decretum reuocandum, et annullandum fore, et esse  
prout reuocamus, et annullamus, ac decernimus; et decla-  
ramus dictum Licentiatum Hieronymum de Muñesa  
fore, et esse restituendum; et reintegrandum in suam pri-  
stinam possessionem in qua existebat dicta Ecclesia par-  
rochialis: qua restitutione facta mandamus quod dictus  
Reuerendissimus Episcopus procedat ad visitationem  
iam ceptam contra dictum Licentiatum Muñesa, ser-  
uata forma sacrorum Canonum, et S. C. Tridentini, sal-  
vo tamen iure prefato Licentiato Muñesa agendi pro  
fructibus, et emolumētis perceptis ex dicta Ecclesia par-  
rochiali contra illos qui eos perceperunt. Et ita dicitur;  
pronunciamus, et diffinitiue sententiam non solum  
isto, sed omni alio meliori modo. Antonius Archiepis-  
copus Nuntius Apostolicus.

Este es vn trespaldo bien, y fielmente sacado de vna  
sentencia definitiva dada, y pronunciada por el Ilustris-  
simo, y Reuerendissimo señor don Antonio Caetano,  
Arzobispo de Capua, Nuncio y Colector general Apo-  
stolico, en estos Reynos de España, &c. En la Villa de  
Madrid a doce dias del mes de Septiembre, de mil y  
seiscientos y doce años, y va bien y fielmente sacado,  
corregido, y concertado con su original, con que co-  
cuerda por mi Juan de Obregon, Notario y oficial  
mayor

178

34  
mayor de su oficio de justicia. Y para que dello conste  
de pedimiento de la parte del dicho Dean, y Cabildo  
di la presente en la Villa de Madrid a quinze dias del  
mes de Setiembre, de mil y seiscientos y doce años,  
siendo testigos a lo que dicho es, Gabriel Gonçalez, y  
Santos de Caray estantes en Madrid. Y en fee dello lo  
firmé, y signé, y lleve de derechos dos reales, y no mas  
de que soy fee. En testimonio de verdad: Juan de  
Obregon Notario.

AVIENDO el Cabildo usado de muchos medios  
para obligar el Obispo ha tener perpetua paz, al fin hi-  
zo vna sumision tan grande, y generosa, como fue  
por assiento capitular poner en sus manos todas sus  
causas. Pero desta nobleza, y cortesia se quiso aproue-  
char para usurpar al Cabildo su jurisdicciō. Y asi pren-  
dio de hecho al Canonigo Fracisco Lopez Martinez,  
sin los jueces adjuntos, y para justificarla dicha prisio-  
nidio el Fiscal el decreto capitular para presentarle en  
la querella criminal contra el dicho Canonigo, dizen-  
do que por el era visto auerle renunciado el Cabildo  
todos sus derechos, y tambien la jurisdiccion adjunta.  
Y procedio con censuras contra el Capitulo hasta po-  
ner entredicho, pidiendo el assiento capitular. Las  
quales censuras deuieran proucerse juntamente con  
los jueces adjuntos, como consta de las dos senten-  
cias arriba referidas del Obispo de Nouara, y de don  
Argeo Colucio. Y aunque respeto desta nulidad tan  
notoria, y deser en perjuicio del derecho del Cabil-  
do, pudiera no temerse las dichas censuras; Con todo  
eso para mas satisfacciō, y evitar toda nota, y escādalo  
hizo el Cabildo un tā prudēte acuerdo, como fue juntar  
al Corregidor de la dicha ciudad, y a los letrados, y re-  
ligiosos, y darles cuēta de los derechos, y sentencias q  
tenia en sus auer. Y de la contrauenciō tan notoria del  
Obispo. Y hecha esta diligēcia, nos guardaron en la  
Iglesia las dichas censuras. Querello el Obispo ante el  
Nuncio



Nuncio de su Santidad, pretendiendo auer incurrido en irregularidad los que auian celebrado. Pero el Nuncio dio por nulas las dichas censuras, y entr e dscho, y por libresa los que celebraron, y puso al Obispo perpetuo silencio. En veinte y ocho de Agosto, de mil y seiscientos y doce.

### Sentencia sobre la nulidad del entredicho, y censuras del Obispo.

**E**STE es un traslado bien, y fielmente sacado, de vna sentencia definitua, promulgada en esta villa de Madrid a veinte y ocho dias del mes de Agosto dese present año, de mil y seiscientos y doce por el Ilustrissimo, y Reuerendissimo señor dñ Antonio Caetano Arçobispo de Capua, y Nuncio de su Santidad en estos Reynos de España, su tener de la qual es como se sigue.

#### Christi nomine inuocato.

**P**RO Tribunal sedentes, et solum Deum praeculnis habentes, per hanc nostram definitiuam sententiā quam de iurisperitorū Consilio ferimus inscriptis, in causa, et causis quo coram nobis in primis seu alia veriori versa sunt, et vertuntur instantijs, inter Reuerendissimum Episcopum Ecclesia Astoricen illiusque Fiscalem actores ex una; et Capitulum, et Canonicos eiusdem Ecclesia reos accusatos, et inquisitos de irregularitate per eos ob celebrationem diuinorum post censuras, et interdictum in dicta Ecclesia appositum incursa. Rebusque alijs in altis causa, et causarum huiusmodi latius deductis, et illorum occasione partibus ex altera.

**D**I C I M V S, pronuntiamus, et definitivae sententiam censuras, et interdictum predictum, fuisse, et esse nullas, et invalidas, ac nullum, et invalidum, et proprie-

35

red attenta nullitate predicta, Capitulum, et Canonicos dicta Ecclesia nullam incurse irregularitatem, ac eos a pena prætensa irregularitatis fore, et esse absoluēdos. Et liberandos, prout hac nostra diffinitiva sententia absoluimus, Et liberamus: Et si ob celebrationem post censuras, et interdictum predictum aliquod scandalum derint in pœnam dicti scandali labores, Et expensa in quibus Capitulum, et Canonicis pro præsenti causa de factis fuerint, volumus quod loco pœna cedant, Et cedere debeant, cautionesq; per dictum Capitulum, et Canonicos, vti singulos, et vniuersos de se ipsis representando forſa præstas, fore, Et esse cassadas, Et abolēdas prout hac nostra diffinitiva sententia cassamus, Et abolemus. Mandates pro premissis omnibus, et singulis dictum Capitulum, et Canonicos de catero non molestari, vexari, nec inquietari: ac Episcopo, et Fiscale predictis perpetuum silentium super predictis omnibus fore, et esse imponendum, prout imponimus. Reservato tamen iure, prefatio Reuerendissimo Episcopo, et Fiscale criminaliter agendi seruatis seruandis porrecta quarella contra Franciscum Lopez Martinez pro prætensis iniurijs, et contumeliosis verbis per dictum Franciscum Lopez, contra dictum Reuerendissimum Episcopum prolatis, et ita dicimus, pronuntiamus, Et definitivae sententiam (et neu tram partem iustis de causis animum nostrum mouentibus) ad expensas condemnamus. Ita omni meliori modo. Antonius Archiepiscopus Capua Nuntius Apostolicus.

El qual dicho traslado va bien, y fielmente sacado corregido y concertado con su original en todo, y por todo, que fue fecho en la dicha villa de Madrid a veinte y nueve dias del dicho mes de Agosto de mil y seiscientos y doce años. Siendo testigos a lo ver sacar, corregir, y concertar Bernardo de Almansa, Santos de Garay, y Bartolome Gonçalez estantes en Madrid, dc que doy fe. Y en fee dello lo firme y signe, y lleue



de derechos dos reales y no mas, de que doy fe. En testimonio de verdad. Juan de Obregon Notario.

**P**OR TODOS Los quales autos, y sentencias; (assi en visita, como fuera della) cōsta que no ha intentado cosa el Obispo, que no se la ayan reuado, y anulado, y puestole perpetuo silencio, y enmudos de los autos condenado en costas. Y con todo esto alega en su memorial (respondiendo al Obispo de Cuenca) que llevados los pleytos al Nuncio, todos se le han remitido en el estado que tenian. Y con ser esto lo que mas suele hacer reparar a los jueces, y obligarles a proceder con mucho tiento, y justificacion en las cosas que toman entre manos, haciendo punto de honra, y autoridad que otros superiores no se las deshagan. Ha reparado tampoco en esto el Obispo, que solo se consuela con dezir. Por lo menos la prisión del Canonigo, y el auerle tenido dos o quatro meses preso, esto no me lo podrá reponer, ni reuocar. Pordonde se colige claramente, que no le mueve zé, lo de corregir, y castigar, sino de usurpar si pudiesse la dicha juridicion.

*Prisión del Ca-* **T A M B I E N** Prendio de hecho al Licenciado *nonigo Pedro* Hernando de Junco Canonigo, y al Canonigo Pedro Moreno. Al qual tuvo preso muchos meses en sus casas Episcopales sin dexarle oír Missa casi en toda vna Quaresma. Y virtiendo mandato del Nuncio para que le soltasse, no se le dexo intimar. Y por otra parte ordeno a sus ministros hiziesen al Canonigo preso tan malos tratamientos, que le obligassen a salir dela prisión, ya echandole la ropa, y cama fuera del aposento: ya llenandosele de agua con muchos calderos. Y ultimamente le fizieron grandes amenazas de agraviarle si se quedaua alli aquella noche. Y assi cō estas violencias le echaron fuera dela prisón. Y lo que mas de sentir es, q̄uiendo

añiēdo casi dos años precedieró estas estorsiones, y agrauios, boluió el Obispo a pedir al Canonigo el que brātamiento dela carcel, y a proceder cōtra el. Y no paró aqui los agrauios, porq̄ esta, y otras causas remitió el Obispo al Nuncio de su Santidad en primera instácia para mas molestar a los Canónigos, y hazerlos costas, y gastos, y para frustrar la dha juridicō de los jueces adjuntos, como se jacta en la respuesta a la carta del Obispo de Cuenca (con doctrina mal sonante, y contraria a la del Apostol (donde tratando el Obispo dela juridicion del Cabildo, dice: *Si un Obispo sabe lo que ha de hacer apurara tanto en pocos días, la mayor parte de los Capitulares que dexaran de buena gana esa que ellos llaman juridicion, viendo claramente que la convierte el Obispo en perdicion propia dellos.* El Prelado que tal hiziese merecería ser priuado de toda la potestad, pues no se la dieron para destruir (como dice el Apostol), sino para edificar.

*2. Corin. 13:*

**P**ERO El Nuncio de su Santidad mando al Obispo se acompañase de los jueces adjuntos del Cabildo para proceder en la dicha causa, sopena de dos mil duendes, como lo dispone el santo Concilio. Y aunque (cō conforme al decreto del capitulo statuit, dela sess. 25 don de dice: *Alias processus, & inde sequitur nulla sint, &c.* Y conforme a las demás sentencias y manutencion q̄ tiene en su fauor el Cabildo.) Deuiera anular el Auditor todo lo que hasta alli auia hecho y actuado el Obispo. Lo que respondio el juez fue, que *per consolationem, lo dexaua in statu & terminis in quibus reperiatur.* Sin atribuyr al Obispo juridicion, y le mādó que en las querellas, y prisiones que se hizieren de los capitulares, se acompañe de los jueces adjuntos del Cabildo, solas dichas penas. Y que aquél consuelo quisodar al Obispo, porque su Fiscal le aseguro, sería esto parte para que el Obispo tuviesser paz con su Iglesia. Las sentencias son del tenor siguiēte:



**E**N LA Villa de Madrid a diez dias del mes de Setiembre de mil y seiscientos y doce años, visitos estos autos, y proceso por el Ilustrissimo, y Reuerendissimo señor don Antonio Caetano Arçobispo de Capua, Nuncio, y Colector general Apostolico en estos Reynos de España, que son entre partes, dela vna el Obispo de Astorga, y su Fiscal, y de la otra el Dean, Canonigos, y Cabildo dela Santa Yglesia de Astorga, y el Licenciado Hernando de Ilunco Canonigo de la dicha Iglesia. Dixo, que deuia remitir, remitia, y remitio este pleyto, y causa in statu, & terminis in quibus reperitur al señor Obispo de Astorga, el qual so pena de dos mil ducados proceda en la dicha causa, acópañandose con los adjuntos capitulares conforme lo dispone el Santo Concilio Tridentino, y haga justicia a las partes como hallare de derecho. Esto sin que por este auto, se entienda darsele jurisdicion, para que en las querellas y prisiones que de aqui adelante se dieren, y admitieren, y hizieren contra los Capitulares de la misma Iglesia, pueda proceder ni proceda a recebir las, admitirlas, ni hazer las tales prisiones sin los adjuntos capitulares. Y manda, y mando al dho señor Obispo, q so la dicha pena en las querellas q de aqui adelante huviere de admitir, y recibir contra los dichos Capitulares aya de recibirlas, y admitirlas acópañandose con los dichos adjuntos Capitulares. Y para proceder, y determinar las causas de las tales querellas hagalo mismo, y no de otra manera. Y assi lo proueyo, mandó, y firmó el señor Auditor. Jacobus Terragnoli Protonotarius Apostolicus, & Auditor. Ante mi Bartolome Gutierrez Notario Secretario. El qual dicho traslado de su hoja le sacar y saque yo Juan de Obregon Notario, y oficial mayor del oficio de justicia del Ilustrissimo, y Reverendissimo señor Nuncio de su Santidad en estos Reynos de España de su original, que se remitio al dicho señor Obispo, y adjuntos, como en el se contiene, con el qual

37  
179

concurda, y va cierto, y verdadero, corregido, y concertado. En la villa de Madrid, a doce dias del mes de Setiembre de mil y seiscientos y doce años, siendo testigos Marco Antonio Martinez, e Santos de Garay estantes en Madrid, y en fee dello, y de quelleue de de recho, vn real, y no mas. Y lo firme y signe. En testimonio de verdad. Juan de Obregon, Notario.

**E**n la Villa de Madrid a diez dias del mes de Setiembre, de mil y seiscientos y doce años. Visitos estos autos por el Ilustrissimo, y Reuerendissimo señor dñ Antonio Caetano Arçobispo de Capua, Nuncio y Colector general Apostolico en estos Reynos de España, &c. Que es entre partes, de la vna, el señor Obispo de Astorga, y su Fiscal, y de la otra, el Dean y Canonigos, y Cabildo de la Santa Iglesia de Astorga, y el Licenciado Pedro Moreno Canonigo de la misma Iglesia. Dixo, que deuia remitir, remitia, y remitio este pleyto, y causa (*in statu terminis in quibus reperitur*) al señor Obispo de Astorga: el qual so pena de dos mil ducados proceda en la dicha causa, acompañandose con los adjuntos Capitulares, conforme lo dispone el Santo Concilio Tridentino, y haga justicia a las partes, como hallare de derecho, esto sin que por este auto se entienda darsele jurisdicion, para que en las querellas, y prisiones que de aqui adelante se dieren, y admitieren, y hizieren contra los Capitulares de la misma Iglesia pueda proceder, ni proceda a recibirlas, admitirlas, ni hazer las tales prisiones sin los adjuntos Capitulares, y manda, y mando al dicho Obispo que so la dicha pena en las querellas, que de aqui adelante huviere de admitir, y recibir contra los dichos Capitulares, aya de recibirlas, y admitirlas acompañandose con los dichos adjuntos Capitulares, y para proceder, y determinar las causas de las tales querellas hagalo mismo, y no de otra manera. Y assi lo proueyo, mando,

T y fir-



y firmo, el señor Auditor. *Iacobus Terragnolus Protonotarius Apostolicus, & Auditor.* Ante mi Bartolome Gutierrez Notario Secretario. El qual dicho  
trespaldo hize sacar, y saque, yo Juan de Obregon Notario, y Oficial mayor del oficio de justicia del Ilustre  
fimo, y Reuerendissimo señor Nuncio de su Santidad,  
desu original que se remitio al dicho señor Obispo de  
Astorga, como en el se contiene: con el qual concuer-  
da, y va cierto, y verdadero, corregido, y concertado,  
y para que dello conste de pedimiento de la parte del  
dicho Dean y Cabildo, di la presente en la villa de Ma-  
drid, a doce dias del mes de Setiembre, de mil y seys-  
cientos y doce años, siendo testigos Marco Antonio  
Martinez, y Santos de Garay, estantes en Madrid, y lle-  
ue de derechos yn Real y no mas. De que soy fec.  
*En testimonio de verdad. Juan de Obregon, Notario.*

**R**EMITIDOS estos pleytos al Obispo (junta-  
mente con los jueces adjuntos del Cabildo) sus-  
pendio por mucho tiempo el proceder en ellos: y  
passado un año llamo a los dichos jueces: y discordando  
con ellos en algunos autos: en caso de discordia nombra-  
ron al Doctor Samaniego; exonerose del tal nombra-  
miento: el Obispo nombro de nuevo al Prior de santo  
Distino frayle Dominico, y grande amigo suyo; los jue-  
zes del Cabildo nombraron a don Francisco de Salazar,  
Dean coadjutor de la Iglesia de Astorga. Remitio el  
Obispo la elecion de tercero al ordinario de Valladolid,  
y nombro al dicho Prior: el qual se conforme con el Obis-  
po, y sin oyr al Procurador del Cabildo: ni dar lugar a  
que se hiziesen diligencias de justicia (antes esto mandando  
que la entrada) acordaron q fuese preso el Canonigo Mo-  
reno. Sacó letras el Cabildo, y al notificarlas, dixo el O-  
bispo que ya auia remitido las causas al Nuncio: y se-  
gun parece hizose el auto de remision despues de la di-  
cha respuesta.

Sobre esto declaro el Nuncio por estas dos sentencias  
siguientes, anulando la dicha remission, y elecion de ter-  
cero fechas por el Obispo: y dando por nulo todo lo  
actuado.

180

**N** la villa de Madrid a doze dias  
del mes de Hebrero, de mil y seyscientos y  
quinze años, vistos estos autos, y processo por el Ilus-  
trissimo, y Reuerendissimo señor don Antonio Caeta-  
no Arçobispo de Capua, Nuncio, y Colector general  
Apostolico en estos Reynos de Espana. Que soñ entre  
partes, de la vna, el Obispo y Fiscal de Astorga: y de  
la otra, el Dean y Cabildo de la dicha Iglesia, y Pedro  
Moreno Canonigo della. Dixo, que (atento a que el  
dicho Obispo no pudo exonerarse del conocimiento  
de la dicha causa, en primera instancia en perjuicio  
de las partes: ni remitirla a su señoría Ilustrissima, ni la  
elecion de tercero al Obispo de Valladolid: ni en vir-  
tud de su elecion proceder con el elegido a ningun au-  
to) dava, y dio por nulos: anulaua, y anulo la remission  
al dicho Obispo de Valladolid para que eligiese ter-  
cero, como hecha contra la forma del santo Concilio  
de Trento: y lo hecho, y actuado en virtud de la tal  
elecion, y la remission de la causa hecha a su señoría  
Ilustrissima, y remitio la dicha elecion de tercero al  
señor Obispo de Leon, como mas cercano: y manda-  
ua, y mando que con la persona que eligiere el dicho  
Obispo de Leon, procedan el dicho Obispo de Astor-  
ga, y N. jueces adjuntos del Cabildo, conforme al de-  
creto del santo Concilio Tridentino, y a las declaracio-  
nes de los Ilustrissimos Cardenes interpretes del, y pas-  
sen adelante en la dicha causa, y hagan justicia a las par-  
tes como hallaren por derecho. Y assi lo proueyo, y  
mando, y firmo el señor Auditor. *Jacobus Terragno-  
lus Protonotarius Apostolicus Auditor.* Ante mi Bar-  
tolome Gutierrez.

En



**E**N la Villa de Madrid a dozedias  
del mes de Febrero de mil y seyscientos y quin-  
ze años. Vistos estos autos, y processo por el Ilustrissi-  
mo, y Reuerendissimo señor, don Antonio Caetano Ar-  
çobispo de Capua, Nuncio y Colector general Apos-  
tolicó, en estos Reynos de España. Que son entre partes  
de la vna, el Obispo, y Fiscal Eclesiastico de la ciudad  
de Astorga; y de la otra, el Dean y Cabildo de la dicha  
Iglesia, el Canonigo Hernando de Junco, y consor-  
tes. Dixo, que atento a que el dicho Obispo, no pu-  
do exonerarse del conocimiento de la dicha causa en  
primera instancia en perjuicio de las partes: ni remi-  
tirla a su señorla Ilustrissima: ni la elecion de tercero al  
Obispo de Valladolid: ni en virtud desu elecion proce-  
der con el elegido a ningun auto. Daua, y dio por nulos,  
anulaua, y anulo la remission al dicho Obispo de Va-  
lladolid para que eligiese tercero como hecha con-  
tra la forma del santo Concilio de Trento. Y lo echo,  
y actuado en virtud dela tal elecion: y la remission de  
la causa hecha a su señorla Ilustrissima, y remitio la di-  
cha elecion de tercero, al señor Obispo de Leon co-  
mo mas cercano: y mandaua, y mando q con la per-  
sona que eligiere el dicho Obispo de Leon, procedan  
el dicho Obispo de Astorga, y los jueces adjuntos del  
Cabildo, conforme al decreto del santo Concilio Tri-  
dentino, y las declaraciones de los Ilustrissimos Car-  
denales, interpretes del, y passen adelante en la causa,  
y hagá justicia a las partes, como hallare por derecho,  
y assilo proueyo, y mando, y firmo. El señor Obispo.  
*Jacobus Terragnolus Protonotarius Apostolicus Audit.*

*Juez de comisi-  
ón sobre el li-  
belo.*

**E**Laño de seiscientos y treze por el  
mes de Setiembre traxo el Obispo vir juez de  
comisión del Tribunal del Nuncio, a causa de cierto  
libelo

libelo que le pusieron en la plaza de la ciudad, y fue ta-  
ta la passion, y taydo con que hizo proceder al dicho  
juez, acompañado de sus familiares, y ministros, que  
inquietaron, y molestaron a muchos Prelendados,  
poniendoles calumnias, y acusaciones falsas, y les hi-  
zieron grandes estorbones, y agravios, descrestando sus  
buenos endareclando las personas: priuadelos por mu-  
cho tiempo de la residencia de la Yglesia, y defraudan-  
do el culto diuino. De mane ra que mas parece auer-  
se tomado la dicha ocasion para vulgar passiones, que  
para castigar un hecho tan feo. Porque en ella se pro-  
cedio principalmente contra los Diputados de hegi-  
cios tocates a los priuilegios y esencias de la Ygle-  
sia, respecto de defenderlos, y que con su buena diligen-  
cia y solicitud yuaria la mano al Prelado en las opres *Prision de do-*  
*Francisco de Salazar.*

*Prision del  
Dean.*

Y T A M B I E N se ha verificado esto claramente  
en la querella que sobre este caso dio el Fiscal contra  
el Dean propietario de la Catedral, al qual sin genero  
de culpa le han tenido mas de yn año preso, y vendi-  
do, y rematado mas de dos mil ducados de hacienda,  
sin dexarle si quiera una cama en que dormir, ni un  
breuario en que rezar. Y porque al cabo de todo este  
tiempo vista por el Nuncio (ante quien se auia presen-  
tado el dicho Dean) la poca sustancia del proceso, le  
embio libre para su casa. El Obispo se quexo contra  
el Nuncio. Pero el Auditor respondio, que mas razon  
tenia el dicho Dean de quejarse, pues por contempla-  
cion del Obispo le auian molestado tanto, sin aucun  
dicio no solo para encarcelarle, empero ni aun para  
citarle.

Y N O Se puede passar en silencio, lo que poco *Priso del Ca-*  
antes auia sucedido, que el Obispo de hecho, y con-*nongio Gabi-*  
traumiendo a las dichas sentencias, y juramento em-*lanes.*

*V. bio*



bio á su Trouisor (acompañado del Fiscal, y otras personas) a prender al Canonigo Hernando Garcia de Gualanes, y le traxo á la carcel publica, donde le echo dos pares de grillos, y vna cadena. Y llegando el procurador (con Bartolome Rodriguez Notario) de parte del Cabildo, y jueces adjuntos, a intimar al Obispo las sentencias, y manutencion, y a requerirle se acompañasse con ellos que estauan prestos de proceder en la dicha causa, porq los delitos no quedassen sin castigo. El Obispo (auiendo mandado entrar al dicho Procurador, y Escriuano) no quiso oyr el requerimiento, y diciendo se le hiziese con Notario de su Audiencia, se entro en otro aposento, como lo dio por testimonio el dicho Bartolome Rodriguez en veinte y nueve dias del mes de Junio de mil y seiscientos y treze. Y asi se hizo la notificacion al Trouisor, y Fiscal, para que parasse perjuizio al Obispo, conforme al mandato del Nuncio, del qual luego se hara mention.

**D**espues embio el Obispo a llamar a los dichos jueces, e fueron a proceder en la dicha causa, pero no quiso el Obispo guardar el orden del santo Concilio, y sentencias; ni admitirlos como a jueces: ni aun darles cuenta dela causa que se trataba, antes, prosiguiendo en ella, tenia el fiscal preuenido vn testigo para que fuese diciendo su dicho: y replicando los adjuntos al Obispo (se hiziese mención dellos, como de tales jueces acompañados) se leuanto de su silla, y les despicio con palabras desabridas.

**E** Porque de todas estas contravenciones, y agravios constasse: y el buen zelo de los jueces (en proceder en la dicha causa) fuese notorio, boluieron personalmente á las casas Episcopales lleuando consigo al dicho notario para hacer otro requerimiento al Obispo: y entrando vn paje con vn recado

40

respondio, que estaua ocupado: y intimando al page el dicho requerimiento para que se le hiziese saber al Obispo (conforme al mandato del Nuncio) y preguntandole como se llamaua, dixo q no tenia nombre. Y tomose por testimonio como despachaua el Obispo, y entrauan, y salian otros negociantes, y les firmaua papeles, y assi vista la dicha dilacion, y denegacion de la entrada, se acudio con el requerimiento al Fiscal, que es el orden que ha dado el Nuncio de su Santidad por el mandato siguiente.

## Mandato del Nuncio de su Santidad, para remediar la dificultad, que siempre ay en las intimaciones que se hazen al Obispo.

**A**NTONIVS Caetanus Dei, & Apostoli: ce Sedis gratia Archiepiscopus Capuanus, & Sanctissimi D. N. D. Pauli diuina prouidentia Papae quinti: Eiusdemq; sedis in Hispaniarū Regniscum poteestate Legati de Laterē Nuntius. Iuriumq; Camera Apostolica Collector generalis. Venerabilis in Christo Patri, Episcopo Astoricen. salutem, & sinceram in Domino charitatem. Nouerit circumspectio tua, pro parte dilectorum nobis in Christo Decani, Canicorū, & Capituli Ecclesie Astoricen. nuper coram nobis suis expositum, quod circumspectio tua molestijs (quibus dictos exponentes assidue afficit) insistendo intuitu litis, & cause que inter eandem circumspectionem tuam ex una: & dictos exponentes partibus ex altera vertuntur, nullatenus permittit ut acta, mandata, & requisitiones dictorum exponentium sibi intimentur: sed potius impedimento



dimento es quominus dicta intimationes fiant, in magnum ipsorum exponentium ludibrium; Et praeinditum mandatorum à Sede Apostolica emanatorum spretum, Et vilipendium. Quare dicti exponentes ad nos recusum habuerunt: nobisq; humiliter supplitari fecerunt quatenus sibi in premisis de oportuno remedio prouide re de benignitate Apostolica dignaremur. Nos igitur attendentes petitionem huiusmodi fore iustum, Et ratione consenam circumspectioni tua suadendum duximus, Et quatenus opus sit in virtute sancta obedientie. Et sub ingressus Ecclesiae interdicti pena mandamus, quatenus de cetero similes intimationes sibi fieri permitat: se-  
cundus vero si data notitia alicui ex familiaribus suis similes intimationes sibi fieri denegauerit, vel distulerit, eadem intimationes Fiscali suo fiant, qua fiscalis suo facta suum perinde ac si sibi facta fuissent sortiantur effectum. Ac in super uniuersis, et singulis nota-rijs, seu tabellionibus publicis per ciuitatem, et dioce-  
sim Astoricen, ac alias ubilibet constitutis in virtute sancta obedientie, Et sub excommunicationis maioris la-  
ta sententia pena distritte praecepimus, Et mandamus quatenus statim cum pro parte dictorum exponentium fuerint requisiti, acta, mandata, requisitiones, Et monu-  
menta quacunque circumspectioni tua intiment, Et noti-  
ficient, omni mora, Et tergiuersatione postpositis: ac de in-  
timatione huiusmodi (solutionis sibi debitissimis, et non alias) testimonium perhibeant: contrarijs non obstan-  
tibus quibusunque. Datis Madriti Toletanae dioce-  
sis, Anno Domini millesimo sexcentesimo duodecimo,  
Die vero decimaquarta mensis Aprilis. Pontificatus  
eiusdem Santissimi D. N. Papa, anno septimo. An-  
tonius Archiepiscopis Capua Nuntius Apostolicus.  
Estephanus de Salmis Abreuiator.

MAN.

**M**ANDO (assi mismo) prender al Abad de Fuencabdon, y acabando de dezir Misa (ya prisio del A-  
que se yua para su casa con sobrepelliz y capa de Co. le salieron el Provisor, y Fiscal del Obispo al bad de Fuen-  
encuentro, con ocasion buscada de proposito para cebdon.  
que huiesse ruydo: por ser como fue el atrevimiento avilla de muchos Canonigos que estauan a la puerta dela Iglesia, y pudieran satisfazcerse del agrauio, sino fueran tan cuerdos en obuiar el intento que traian, que era armar pendencia para pedir otro pesquisidor, como el que a la sazon tenian en Astorga a cuya sembra aquella vez se truieron prender al dicho Abad, y tratandole mal le llevaron a las casas del Obispo, y alli le encarcelaron.

**L**O S. Quales dichos dos Prebendados (viendose con tanta violencia oprimidos, y que se dilataua el des-  
pacho de sus causas, por no querer el Obispo guardar en ellas el orden del Concilio, sentencias, y de-  
claraciones) renunciaron la dicha juridicion adjun-  
ta del Cabildo, sugetandose pleno iure al Obispo. Cõ lo qual no solo no los castigo por las culpas que se les imputauan: sino que luego al punto les dio soltura de la care el.

**P**REGVNTA Aqui el Cabildo al Obispo. Si no halla delitos para castigar, como los halla para pren-  
der? La respuesta es clara, que no le mueve zelo de corregir, ni castigar: sino que los imputa solamente para alçarsel (si pudiera) con toda la juridicion, como se ha visto claramente en estos dos casos referidos. En los cuales no solo dio soltura a los dos presos, sino que se hizo su Abogado, alegando (a lo Teologo) y diciendo podian muy bien renunciar su esencion, y priuilegio, y sugerirse al Obispo para que conociesse por lo de sus causas criminales.

**Y** AVN passando adelante, se quiere hazer interprete del Concilio, declarando el capitulo statuit, y



capitula Cathedralium, al modo de vn capitulo de  
frayles, quando llama el Prior dos padres graues pa-  
ra ver el castigo que ha de dar al frayle delinquente.  
Y de aqui infiere, Lo primero, que no les da el Conci-  
lio a los coadjutores capitulares alguna juridicion nue-  
ua, y añadida a la del Obispo; sino que solo siruen de  
templarla, y moderarla en fauor del Canonigo con  
su consejo, y assistencia.

D I Z E Lo segundo, que podra ceder el Preben-  
dado este fauor, y priuilegio, pareciendole que princi-  
palmente se concedio en fauor de los particulares, y  
no dela comunidad: y supone por fundamento que si  
todo el Cabildo delinquieresse, no tiene obligacion el  
Obispo de llamar adjuntos.

P E R O Començando por esto segundo. La Con-  
gregacion de Cardenales (fundada en el decreto del  
capitulo 6. de la sess. 25. con conocimiento de causa)  
tiene declarado lo contrario contra los Obispos de  
Astorga, y en fauor dela Iglesia, como se vera adelan-  
te.

Q V A N T O A lo primero, lo cierto es que los  
*Los adjuntos del Cabildo son jueces ordinarios*  
adjuntos del Cabildo, son jueces, y tienen juridicion  
ordinaria, como al de Astorga lo dio bien a entender  
el de Cuenca por su carta: y el Doctor Sánzaniego A-  
bad de Compludo y Inquisidor de Valencia (que auia  
sido muchos años su Provisor) le hizo evidencia dello,  
con palabras del mismo Concilio. Y el fundamento  
desto es, por ser como son nombrados por la ley (con-  
viene a saber por el Concilio) y para su ministerio cre-  
ados con tal jurisdiccion. Como en propios terminos lo  
trae Azevedo in l.i.num.29 cum sequentibus, tit. 16.  
l.4.recop.fol.532 y fauorece la glosa in verbo suorum  
cap. Episcopus nullius 15. q. 7.

D E Donde se colige que todo lo que hiziere el  
Obispo sin los dichos jueces adjuntos (aunque con-  
sienta el Prebendado delinquente) es nulo. Porque co-

tó que es acompañarse el Obispo de los jueces adjun-  
tos del Cabildo en las causas criminales de los Capi-  
tulares es la forma q (para proceder) le da el Cōcilie  
en el cap. statuit sess. 25. Pues es asi que dexar la for-  
ma que da el derecho para exercer vn acto anula, y vi-  
cia el tal acto vt in l.cum hi. &. si pretor ff. de transact.  
Luego lo que hiziere el Obispo, sin guardar la forma  
del Cōcilie sera nulo, y asi se lo van intimado los jue-  
zes por todas las sentencias que contra el Obispo ha-  
sacado el Cabildo en su fauor:

E N E S T E D I C H O Año de mil y seiscientos  
y treze, estando ausente el Obispo de su Cate-  
dral, y en el lugar de la Bañeza, dio en aduocar a  
si las causas de los Prebendados (como ya otras mu-  
chas veces lo auia intentado) y aunque en razon de es-  
to se le ha intimado vna sentencia del Metropolita-  
no de Salamáca no la quiere cumplir, solo para tener  
ocasion de molestar a los Capitulares, inquietandolos  
con censuras (manifestamente nullas, contrauinién-  
do a la jurisdiccion del Cabildo y sentencias alegadas)  
y assi llamo al Tesserero con vn mandato de compa-  
rendo: y procedio contra el Dean con descomunion,  
y cinquenta ducados de pena que pareciesse en la Va-  
ñeza a reconocer vna obligacion de nueve mil mara-  
cudis. Y contra el Licenciado Hernando de Lunco, le  
hizo intimar otro mandato conocidamente in justo,  
y nullo compeliendole a que pagasse cierta obligacion  
(contrahida por otra persona) sin ser su fiador: y de es-  
ta suerte vfa mal de mandatos de comparendo, diuer-  
tiendo a los capitulares del culto diuino, y residencia  
de su iglesia. Y auriendole mādado V. Magestad por  
cinco cedulas Reales que trayga la Audiencia a la ciu-  
dad de Astorga oy es el dia que con efecto no las obc  
dece ni cumple, porque en la Vaneza donde reside el  
dicho Obispo, tiene y despacha con vn Notario los  
otros



otros delos negocios de fraudado á los demas Notarios, y Recetores (que le compraron los officios) de sus intereses, y ganancias.

Viendo el Cabildo, que para quietar al Obispo no han bastado sentencias de superiores, ni autos, ni mandatos, ni manutencion, ni venir a Astorga en persona vn Obispo de Leon con cedula particular del Consejo para reduzirle á paz, y concordia, determinose de vna vez dar quentita a V. Magestad para que con su manopadrosa lo remediasse. El Obispo temeroso que la razó, y verdad de tantas quexas, y agrauios saliese a luz, y ha llasse grata audiencia en los oydos de V. Magestad, quiso escurecerla có vnas cartas missiuas, que ha mas de quinze años las ha tenido guardadas hasta agora, y para informar a V. M. (y a las personas de la júta diputadas para las cosas tocates a la acumulada) las hizo imprimir. Empero como los jueces procedē en las causas sin passiō, y cō tāta rectitud para auer las de sētēciar, y se van luego al punto de la verdad; escogio el cabildo este camino por mas acertado, y seguro, para satisfacer al intento de V. Magestad; referiendo por sumario los casos en la forma q̄ han passado, y los successos que han tenido.

Ya que se trataba del remedio (en el Consejo de Cámara aquien V. Magestad lo remitio) succedio en Astorga otro alboroto, y ruydo caufado (como todos los demás) por los ministros del Obispo. Y el caso fue, q̄ auiendo grande esterilidad, y falta de agua (por confiulo de toda la comarca) acordó el Cabildo de hazer vna procession; enbió dos diputados a cōsultarlo con el Obispo que estaua ausente; y con auer dado licencia para hazerla, dize que fue inuentada por el Cabildo, no siendo este vocablo proprio para tratar de processiones, sino para hablar de pleytos. Inuentar, y lcūtar pleytos se suele dezir; y no inuentar processiones. Junto se el Marques de Astorga, su ciudad, y totalatier,

43  
ra, adornase vna Imagen de nuestra Señora, y por no poderse lleuar por su gran peso fuera de la Iglesia en ombros de Sacerdotes comodamente, puso se en el carro donde suele salir el Santissimo Sacramento, aunque con diferente forma porque se quito todo el tabernaculo de arriba donde suele yr la custodia, y quedado solo el sojado del carro sobre el qual se puso vn trono, y gradas en que yua la Imagen con tanta autoridad, y grandeza, como vio V. Magestad por la plana, y figura que se le mostro. Y en cosa tā santa, y deuota, y que parecio a todos tan bien, hallaron los ministros del Obispo materia de tanto pleyto, y ruydo, que con grande nota y escandalo alborotaron la procesion, y amenazando a vnos, y a otros hazian dexar las Cruzes, y yrse los clérigos temerosos de los agrauios y opresiones (que por acudir a estas y otras cosas del Cabildo) les suelē hacer. Las cēsuras (fuera de cō tener intolerable herrot por querer mādar se lleuase en un brostāto trecho lo q̄ motalmēte era casi imposible; Y que respecto de los capitulares tenian manifesta nulidad por defecto de jurisdiccion como atriba queda declarado por dos sentencias, lo cierto es, y assi consta del proceso) que no se intimaron al Cabildo, por lo qual no pudo auer inobediencia. Cō todo esto llega a tanto vna passion litigiosa que sobre vn acto de tāta piedad, y deuocion, y en tiempo de tanta necesidad donde se junta el Marques, la ciudad, y toda la tierra, *Num quid lapidē* la Iglesia Cathedral y sus hijos, a pedir agua y pan a *dabit illi? Luc. 11.* Dios, y que en lugar de pan ayā quien les de piedras, *Num quid serpen-* *tem dabit illi?* *Num quit pīrigie* illi *scorpionem?*

Pues no paró aqui el daño, que sobre esto han traydo vn juez de comision del tribunal del Nuncio contra la Iglesia, y le han tenido allí con grandes costas, y salarios mas de siete meses, solo para hazer informacion



cio de este cassio. Que como dixo bié el Presidente de Valladolid (conociédo de la fuerça) no era este negocio para ocupacion de veynte dias, ni metecia (quando fuera culpable) vna libra de cera de cōdenaciō, ni tenía que ver cō desobediēcia: porq el pésamieito de los Canonigos fue, que la Imagen yua tan bien puesta que sin duda si se hallara alli el Obispo, y la viera gustaría mucho de que fuera en el carro.

Viendose perdidos los ministros del dicho Obispo, antojoseles alegar que cō los golpes del carro, la Imagen hazia ciertos meneos que les quitaua la deuociō. Pero el Presidente les tapó luego la boca, y les puso perpetuo silencio diciéndoles: Oydme acá, la Imagen no yua en el carro del Santissimo Sacramento: pues no teneyss que hablar mas.

A este tono quiso estoruar otra procesiō general del Obispo año de mil y seyscientos y tres, q en ocasiō tan importāte, y necessaria ordenó el Cabildo se hiziesse: como fue auiendo recibido vna carta de V. Magestad para que se hizieran plegarias en la dicha Iglesia: y se enciendaßen a nuestro Señor sus Catolicos intentos. Y conser vna cosa tan santa: y que se puso en execucion por el Cabildo con tan buen zelo, y deuociō. Encomendando a todos los capitulares de la Iglesia se dispusissen a celebrar aquel dia: poniendo tabla particular en la sacristia para que a todos les constase del mandato de V. Magestad. Contuocando las Religiones, y confradias; embiendo recado al Marques para que se hallase presente con su Regimiēto, y ciudad. Y que la dicha procesion se hiziesse por las mesmas partes, y calles que suele andar el dia del Corpus. Y q ningun Prebendado faltase sopena de vn mes de detuento. Y ante todas cesas nombraron al Abad de Fuencebadon, y al Canonigo Pedro de la Vega para que diessen cuenta al Obispo, y le suplicassen se hallase presente a la dicha procesion: aunque de su parte no auia

44  
no auia auisado cosa alguna al Cabildo de lo que V. Magestad en esta razon le auia escrito: Todo lo qual consta por fece, y testimonio sacado por el Secretario del Cabildo del libro de los assientos Capitulares en nueve de Iunio de mil y seyscientos y tres: Con todo esto deciendo el Obispo cumplir con el mandato de V. Magestad, y ayudar a tan santos intentos, no gusto se hiziese la dicha procession; y alegando algunas razones que no son para referirse en este memorial se quedó en su casa: y lo mesmo hicieron algunos criados suyos Prebendados de la dicha Iglesia: y otros cometieron a los que llevauan las insignias, y pendones de las confradias, y los iricron, y maltrataron arras trando los pendones, y Santos por el suelo, como de todo ello se hizieron informaciones por comission del Consejo, y del Tribunal del Nuncio. Y no contiene con esto en la carta q escriue al Padre Fr Gaspar de Cordoua (haciendo diferente relacion) quiere poner nota, y falta en vna cosa tan bien hecha, y adornada de tan buenas circunstancias.

Para remedio de estas inquietudes, y de las demas q por el memorial se auian representado a V. Magestad despachó el Consejo de Camara ésta carta.

## EL REY.

R EVERENDO En Christo padre Obispo de Astorga de mi Consejo, por parte del Cabildo de esta Iglesia se me ha hecho relacion, que respecto de los muchos pleytos que aveys mouido, y cadadia moueys contra el, es ocasion de que se viua con gran disencion, inquietud y poca paz, y de que resultan otros muchos inconvenientes. Y que aunque mi Consejo Real, los Nuncios de su Santidad, han usado de muchos medios suaves, y a proposito para extinguir, y componer los dichos pleytos, ninguno ha sido bastan-



bastante. Y que áora con la esterilidad del año, y falta  
de agua, se os pido de parte del dicho Cabildo diez-  
des licencia para traer en procession la imagen de nues-  
tra Señora del Castro con quien toda essa tierra tiene  
grandissima deuocion, y que la dene gastos, y conce-  
distes para sacar la imagen devn Christo de la Cofra-  
dia de la Cruz, el qual truxeron en procession a esa  
Iglesia Catedral, y que auiendo de boluello a su capi-  
lla lo acompañaron con la imagen de nuestra Seño-  
ra la Mayor lleuandola en vn trono con mucha reu-  
erencia, que por su gran peso no podia có comodidad  
ir en ombros de Sacerdotes, a cuya causa vuestro Pro-  
visor por vuestra orden procedio con censuras con  
grande nota, y escandalo pretendiendo estoruar la di-  
cha procession: y que por auerse hecho en esta forma  
os aueys querellado ante el Nuncio de su Santidad, y pe-  
dido juez có costas, y salarios cótra el dicho Cabildo  
(auiendo venido poco ha otro juez q có grandes costas  
estuuo en esa ciudad seys meses) suplicome el dicho  
Cabildo mādasse se suspēdiese la yda del dicho juez,  
hasta que yo fuese informado del caso, y proueo de  
algú eficaz remedio para que cesen las dichas inqui-  
tudes, y se pueda acudir con mucha paz al seruicio de  
Dios, y nuestro. Y por lo mucho que deseo que entre  
vos, y vuestro Cabildo aya la que es justo, y que se vi-  
ua, y proceda con la conformidad, buena corresponden-  
cia, y decoro que es razon; os ruego, y encargo  
mucho que pospuelos todos finos, y respectos huma-  
nos, procureys en quanto os sea posible evitar, y defi-  
niar las ocasiones q puede ser causa de impedir la di-  
cha paz, y cóformidad. q allende de que en esto cum-  
plireys con lo que deueys, y soy obligado (como ca-  
beça, Prelado, y Pastor dessa Iglesia, aquien incumbe  
mirar, y zelar por el bien della) yo recibiré en ello  
muy particular seruicio de vos. De san Lotenç el  
Real, a seys de Agosto, de mil y seyscientos y catorce.  
Formádado del Rey nro, seño. *Tomas de Angulo.*

Y CON

45  
Y CON Ser tan fuerte conjuro vn mādato Real  
(a quien todo el Reyno respecta y obedece) no bastó  
para que el Obispó dexasse de molestar su Cabildo an-  
tes en despicio del, y para perseguirle con nuevos  
pleytos hizo vna junta del Clero en la villa de la Vai-  
neza: y aunque no la quiso dar nombre de synodo, en  
hecho de verdad lo fue quanto a sus efectos, pues de  
camino hizo en ella todo aquello que es propio del  
synodo, y que fuera del no se puede hazer conforme  
al Santo Concilio, como es nombrar examinadores  
synodales, que nombró mas de treyuta Clerigos Gu-  
ras del Obispado, y muchos juezes synodales: Todo  
lo qual hizo de proposito en despicio de la Iglesia  
Catedral, a la qual estaua obligado a dar cuchía pri-  
mero para que en su nombre embiasse algunos Pre-  
bendados (como se suele hazer para acertar) los qua-  
les se hallasen presentes a la dicha junta y con su con-  
sentimiento, y apruacion se eligiesen los dichos jue-  
zes synodales, y examinadores: y se tratasse con veras  
de castigar, y remediar los grandes excesos de malos  
ministros que passan por el Obispado: y los muchos, y  
notables agravios que hacen a todo el Clero, y a los  
seglares: de que hablarían ellos harto si se ofreciesse o  
casión de remedio. Y no era este el principal intento,  
y mayor daño que se llevaua traçado en la junta Por-  
que el Fiscal del Obispado (que es el ticon de los ple-  
yos para que huiera mas) quiso reboluer al Clero to-  
do con el Cabildo de la Catedral, persuadiendole que  
en el repartimiento del subsidio y escusado le tenia  
el capitulo defraudado en mucha cantidad de  
dinero. Y assi lo que se propuso en la junta fue se dies-  
se poder al Fiscal para que a costa del Clero siguiesse  
los pleytos en Madrid contra el Cabildo. La junta el  
primer dia estuvo dura, y no quiso venir en ello: el  
Fiscal dando cuenta al Obispó le obligó a venir en per-  
sona y pedirlo a la junta, y assi se hizo su gusto: pero

Z nom,



nombraronse diputados para que diessen cuēta al Cabildo de sus pretensiones dieron selva, y viendo las cuētas, y razon de los repartimientos, vnos, y otros se desengañaron, y cessó la ocasión de los pleytos, y no fue menester que el Fiscal los siguiese. Sintiólo muchísimo el Obispo, y bolviendo los diputados a pedirle licencia para que se repartiesse la costa que se auia hecho en la junta, la nego diciendo que se lo pagasse el Cabildo: entonces replicole vn diputado, y dixo señor, el Clero quiere seruir a V. S. con mil reales, y vn regalo deste repartimiento, díz que respondio con buen donayre hagase, hagase que vn Obispo tiene mucho a que acudir.

P A R A Ouiar al primer daño desta júta despachó el Solicitador del Cabildo vna prouisió Real del Cōsejo la qual se le intimo al Obispo. Y para sacar de mañana todos estos pleytos, e inquietudes, y poner de una vez eficaz remedio, embio el Consejo de Camara al Obispola carta siguiente.

## EL REY.

R E V E N D O en Christo padre Obispo de Astorga de mi Cōsejo, yo he sido informado q̄ de diez y ocho años a esta parte ha auido, y ay entre vos, y vuestro Cabildo, y los Marqueses de la ciudad grandes pleytos, y inquietudes, de q̄ se han seguido, y recrrecen muchos inconvenientes dignos de remedio, y q̄ si bien se ha procurado con algunos medios que se juzgaron a propósito componer, y estinquir los dichos pleytos, y disensiones no ha tenido efecto, y por ser justo le tenga, y que con menos ruydo, embarazo, y costas se pueda assentar, y establecer de una vez entre todos la paz que es razon he resuelto que vos, y vuestro Cabildo embieys a mi Corte cada uno por su parte vna persona qual os pareciere a propósito,

46  
to bien instruyda, y informada de las pretensiones que teneyss, y sobre que se han mouido los dichos pleytos y inquietudes, y las causas, y razones en que las fundays: para que oydas por el Presidente, y los de mi Cōsejo de la Camara, y otras personas a quien he disputado para esto, traten, y confieran de los medios que se podran tomar mas suaves, faciles, y aproposito, para q̄ de todo punto cessen, y se acaben los dichos pleytos, y diferencias, y aya entre todos la paz, conformidad, y buena correspondēcia que conviene: porq̄ de lo contrario resulta niuy malos efectos, como lo podeys, y de ueys considerar. Y assi os ruego, y encargo q̄ en recibiendo esta, embieys luego la dicha persona que a vuestro Cabildo escriuo que por su parte hagalo mismo. De Gumiel de Mercado, nueue de Nouiembre de mil y seyscientos y catorze. Tomādado del Rey nuestro señor. *Tomas de Angulo.*

E N L A Qual se le manda de la razon, y fundamento (si razon puede auer) de tanta inquietud, y agravios. Y como por su parte no ay derechos, ni sētēcias que alegar, ni presentar (antes todas le son contrarias) apretado de la cuenta que le piden, vnas veces se acoige a los Alcaldes del Adelantamiento del Reyno de Leon (que ha traydo en los pleytos por pesquisidores) para que le ayuden a darla. Otras vezes dize que no tiene pleytos, y que no ha sido actor en pleyto ninguno. Pero que importa quando no huuiera sido actor, si en todos los pleytos (que tan injustamente a mouido contra el Cabildo) ha sido el agressor. Otras veces dize que se pudiera preguntar esto mesmo a todos los Obispos que desde Santo Toribio acá ha tenido aquella Iglesia: Y lo cierto es señor q̄ todos ellos no solo echan la culpa al Obispo, sino que forman contra el muy grandes quexas, y agravios. Santo Toribio se q̄xá del Obispo no solo de que hable mal de su Iglesia, y Canonigos: empero que auiendo sido el santo tan quieto

*Santo Toribio Obispo de Astorga.*



Breuiar. Astur.  
Ioannes Marieta  
de Sanctis Hispanis  
in vita Sancti  
Turibij. Tabula  
per antiqua Ecclesie  
Santi Turibi in o  
pido de Tejares  
Diocesis Salmantina.

quierto, y pacifico Prelado le quiera hazer el Obispo principio, y cabeza de los pleytos de Astorga, y toma lle en la boca para acreditar sus importunos pleytos. Respondiendo al Padre Confessor F. Gaspar de Cordoua, y diziédo: *Que duraran los pleytos de Astorga hasta que aya un Santo Toribio que quizá los acabe como hubo otro que los comenzasse.* Y aun llega a decir (por donayre, y chacorrería vna cosa que se pudicra escusar por ser tan mal sonante) *que es mas santo que Santo Toribio.* Y el fundamento que trae para confirmar esto es tan apocrifo, y fuera de la hystoria verdadera como es decir que *Santo Toribio se cansó, y no pudo sufrir a los de Astorga tanto tiempo como les ha sufrido el Obispo, y que les echó la maldición sin querer bolver al Obispado.* Harto mejor fuera que el Obispo leyera primero la vida del Santo para imitarle, y para desengañarse. Santo Toribio aunque vn cōpetidor suyo le leuanto falso testimonio (imputandole vn grave pecado de adulterio) no querello, ni traxo pesquisidores con lo que se purgo el Santo de tal ciimen delante de todo el pueblo fue con llevar en la falda anterior del roquete vnas brasas encendidas, y leuando los ojos al cielo dixo a Dios: *Mostrad aquí Señor la inocencia de vuestra siervo, y llevandolas de el cruzero de la Iglesia hasta el Altar mayor nos quemó, nise manchó el delgado lienzo, con que conocí el pueblo la santidad, y pureza de su Pastor. Ojalá no se sacassen aora, y heuasen otras astutas pruebas.*

Santo Toribio treynta años fue Obispo de Astorga, y no por osso se cōgoxo, ni canso, ni hecho maldicion a Astorga (que son cuentos de vicjas) antes acudió a la gran doctrina al bien universal de todas las Iglesias, y endole a buscar sus subditos a la ciudad de Palencia en tiempo de vna grandeambre, y escasez de pan, y con ellos y llevando

Q791up

gando a la cuesta de san Justo donde està agora vna Cruz a vista de la ciudad de Astorga le puso en oración rogando a Dios llouesse, y llouio: y entrando el santo en Astorga milagrosamente se tocaron las campanas, y a todos los llenó de bieñes y bendiciones. Y el Obispo don Fray Antonio de Caceres (ajendose ausentado por mucho tiempo de su Iglesia Catedral) no ha querido bolver a ella, aunque de parte del Cabildo se le han hecho excesuos cumplimientos, y sumisiones, hasta despachar de vna vez ocho Prebendados a la Váñeza que le viniessen acompañando, y no sabemos que pueda ser la causa, sino es que a caso tema se le repiquen las campanas por llevarle el Cabildo de vencida en los sucessos de todos los pleytos que les ha mouido. Y debiendo compadecesse (como hacia Santo Toribio) de las necessidades de sus subditos, y ayudarles a representarlas a Dios ordenó a sus ministros los inquietassen, y estorvassen su procisión. OSMVND O q presidio en la silla Episcopal de Astorga agora quatrocientos y nouenta y tantos años, se queja del Obispo que al presente es, que aniendo el alcançado del Rey don Alonso setimo Emperador de las Españas tan singulares eximpções, y fauores para sus Canónigos libertandolos de las inquietudes de pleytos que suelen dar los malos ministros, que no los pudiesen perturbar en sus casas como se verá por el tenor de este privilegio, el qual maldize, y anathematiza a los quebrantadores del. Y que en diez y nueve años (con tan poco temor de Dios, y desprecio de los Tribunales superiores) ayá pasado en Astorga semejantes opresiones, y a grauios contra la inmunidad desta Iglesia, trayendo los Canónigos arrastrando por las calles a las carceles publicas: y q estas, y otras muchas violencias, y desafueros hechos con tanta pasion no se ayan estigado. Parece que desde entonces el santo Rey don Alonso administra estos tiempos tan peligrosos, pues dice assi en fauor desta Iglesia.

Aa

Triuile-

189

47



Priuilegio del Rey don Alonso Septimo Emperador de España, a instancia de Osmundo Obispo de Astorga, y en fauor de la dicha su Iglesia, y Canonigos.

**I**NNOMINE Domini, sub diuino imperio, atq; cœlesti auxilio, sancta, & individua Trinitas, Patris, & Fili (videlicet) & Spiritus Santi, e igens quam bonum, & quam malum est reprobans, qui in trinitate perfecta unus manens. & sine fine consistens Dominus aeternus, & immortalis per nunquam finienda semper sacerorum facula, Amem. Sub ipsius imperio, & illius Genitricis Dei semperque Virginis Mariae, & omnium Sanctorum quorum reliquias relata manent in Ecclesia quæ est fundata in Asturica Sedis antique. Ego exiguus famulus vestrorum Princeps Adessus totius Hispaniarum Imperator, una cum coniuge mea Constantia Regina, & pro prece, & oratione, atq; assidua interpellatione, & quo idiano famulatu domini Os mundi presulis supradictæ ecclesiæ consilio suo: & actu, nec non, & consilio omnis magnati nostri palatijan domini nostri Iesu Christi amore, & Ecclesiæ nostra perpetuo honore. Etenim in omnibus creaturis nihil durabit, ne cernitur nisi tantum quod spiritu regitur: quippe nimirum Reges, & Principes, quibus hic mundus fultus dici assolet mortis mole grauantur. Nam omnia mortalia a mortem necessario consequuntur, tunc purior pars, & testium virtutum, & donorum particeps efficiuntur, nam nequaquam apud nos tot in signia miracula declarantur, quia ipse creator per sanctos suos operatus est ab exordio mundi, immo operabitur usque in si nem nisi fides eorum operibus de cora a talentum sibi creditum cum fænoris

48  
usura creatori suo reddere decreuisset. Nam scriptum est, dum tempus habemus operemur bonum ad omnes. Vnde si quis quod à creatore suo (eius miseratione disponente) accepit dispergit ut prudens seruus euigilet, eiusq; familia donaria que sibi concessa sunt tribuere non neglet, quoniam Christus fidelium vita probatur. Nam dominus monet dices date. & dabitur vobis. Quia de causa offerimus, & donamus sacro sancto altari beatissime Virginis Mariae: & tibi patri nostro Os mundo Episcopo quia totiens circunspectimus in circuitu ecclesiæ vestra intus murum ciuitatis, & vidimus, & condoliuimus esse inermes absq; domib; & habitatoribus quoniam maxima pars clericorum conuersabantur foro more laicorum. Vnde constituimus ut omnes clericos qui in solo sanctæ Mariæ supradictæ sedis populauerint, et ibi confusum fecerint admonemus, et admonendo præcipimus eos esse liberos ab omni fece servitutis, tam ex parte Regum, quam etiam fiscalia Episcoporum. Faciendo omnino aufero à vobis clericis supradictæ sedis nuncium, manneriam, fostraria, rausum, homicidium, parricidium, peccatum calida, paucataria, iniurias, tñ ex parte Regia quæ Episcopalia, et scurrifici vestra ianus non valeat introire, neq; in vita, neq; post mortem: Et eriam litem, quia servi Christi non debent litigare. Post discessum vero vestrum tam cassas, quam patrimonia vestra, & omnes facultates vestras distribuite in pauperes, & in ecclesiæ. & relinquite cui volueritis, tam consanguinitati vestra, quam etiam alia genti liberum arbitrium sit vestrum. Sed sicut superius dixi ita dico, & concedo, ut scilicet curu libet non sine aucta improire vestris dominibus vallis diebus, vallisq; temporibus pro nulla calamitia. Sed si impedit diabolo ab aliquibus iniquis Episcopis preoccupari fueritis quod non vellent dispergit ut prudentes servi ecclesiæ sticos honores in vobis, licentiam habeat, ubiq; circumdare vestram utilitatem. & honoré unusquisque prout libuerit, sed tantum modo obedire, pra-



presuli vestro hoc verbo ave. Ecce. Figitur ego Adefonsus supradictus Princeps hanc meam cartam delibera-  
tionis firmissima stipulatione subnixam. Reguli manu  
insignatam, nec non Imperiali sigillo decoratam in  
qua haec dicta omnibus aperiuntur: Et hanc meam de-  
uotionem tam nos, quam etiam vos (quod sapienti adde-  
corem, Et utilitatem, Et honorem vestrum, Et vestri al-  
taris) requisitis in perpetuum, permanere curauimus.  
Quod si quisquam hanc nostram deuotionem (quam nos  
disposuimus, tam pro anima mea, quam etiam pro ani-  
mabus parentum meorum, vel omnium fidelium defun-  
torum) in aliquo voluerit conuellere: vel huius nostri  
decreti, vel testamenti in fringere tenorem, sit anathema  
in conspectu Dei, patris omnipotentis, Et filij Et spiri-  
tus sancti: sit etiam inconspectu Angelorum eius. Et ma-  
tris anathema maranata, id est dupliciti confusione dam-  
natus, ut de hoc seculo sicut Datan, Et Abiron vinus  
terra absorbeat, Et tartareas penas cum Iuda domini  
proditore perferat cruciatu in aeterna damnatione, Et in  
fisco Regali pariat post partem voici vestre quinque mi-  
llia talenta expurissimo auro. Et hunc nostrum donum,  
Et factum sit stabile, Et firmum percuncta secula amen.  
Facta scriptura testamenti VII. Kalen. Mady. Era  
CXXV. prius per acta millesima.

Adefonsus gratia Dei Princeps in hunc tenorem con-  
cessionis, quem fieri elegi, Et regentem cognoui, robo-  
rem in ieu, atqz signauis.

Costantia Regina confirmans.

Remundus Comes confirmans.

Sub Christi nomine ego Os mundus gratia Dei Astu-  
icensis Episcopus in honorem Dei hunc testum testa-  
menti meis precibus scriptum, atqz roboratum Regali  
manu ad libertatem, Et utilitatem clericorum meorum  
canonicorum confirmo, Et corroboro.

Sub Christi imperio Reimundus Palentina sedis Epis-  
copus confirmans.

Sub Dei auxilio Petrus Legionensis sedis Episco-  
pus confirmans. 49

Sub Dei virtute Petrus Lucensis sedis Episcopus  
confirmans.

Pelagio Romaniz Abbas sancti Petri montis con-  
firmans.

Justus Abbas Spinarense Ecclesia confirmans.

Petrus Anzuris Comes confirmans.

Froyla Didacus Comes confirmans.

Martinus Flamiz Comes confirmans.

Santius Comes confirmans.

Gomez Gundisaluz armiger Regis confirmans.

Omnis magnati curiae Regis confirmans.

Pelagius Archidiaconus eiusdem sedis confirmans

Saluator Archidiaconus confirmans.

Joannes Archidiaconus confirmans.

Sthefanus Archidiaconus confirmans.

Martinus testis. Stephanus testis, Petrus testis.

Martinus Fernandez sacerdos + scripsit.

Certifico concuerda con el privilegio del Rey Don  
Alonso el setimo que se saco del libro antiguo que es  
ta en el Archivo de la Santa Iglesia de Astorga, y lo fir-  
me en veynte y siete de Março de mil y seyscientos y  
quinze. El Licenciado Pedro Moran Secretario  
Canonigo, y Notario Apostolico.

Y P O R Q V E No parezca alega-  
mos testigos tan remotos en abono de la auto-  
ridad, estimacion, y lisonja de aquella Catedral, y de la  
paz, y quietud con que siempre aquellos señores Pre-  
lados antecesores la gobernaron. Si venimos a nues-  
tros tiempos, y a dar noticia a V. Magestad de lo que  
en ellos ha pasado, hallaremos que desde do Sancho  
de Azcues que fue el primer Presidente de Granada (y  
a ciento y diez años que Presidio en la Catedral de  
Astorga) no se verá que otro ningū Prelado haya pues-

Don Sancho  
de Azcues,  
primer Presidente de Gra-  
nada, Oispo  
de Astorga.



to pleyto a la jurisdicion adjunta del Cabildo: antes suponiéndola por tan justa, y conveniente a todo buen gouierno la usaron, y guardaron. Don Aluaro Osorio (descendiente de Exelentissima familia, y casa de los Osorios) intimandole la sentencia de Salamanca ganada en fauor del Cabildo la obedecio, y mando a sus ministros la guardassen como se haze relació en

*'Don Esteuā el folio sexto. Don Esteuan de Almeyda. Don Diego de Almeyda. de Alaua y Esquivel.'*

Estos insignes Obispos ninen  
*'Don Diego gun pleyto tuvieron con su Iglesia. Don Pedro de Alaua.'*

Acuña, y Auellaneda (que fue el Prelado que luego se  
*'Don Pedro siguió'*) porque quiso poner en ejecucion el decreto

del Concilio de la session sexta, capit. 4. que empieza  
*'Capitula Cathedralium'*: antes de estar confirmado, y declarado por el capitulo *'Statuit'* de la sess. 25. Dixo el Pontifice que entoncserá que se queria hazer Papa en Astorga, y por su breve, y letras le inibio, y quedó la causa aduocada en la Rota como consta del instrumento que está en el Archiuo del Cabildo.

*'Don Diego Sarmiento'* que asistio en el Concilio de Trento, no tuuo pleyto con la Iglesia.

*'Don Fracisco Sarmiento'* de Médoça, varo insigne en letras, virtud, y nobleza, zelo tanto la hora, y autoridad de su Iglesia, y Prebendados della q por hallar en ellos tantas, y tan buenas partes de letras, y virtud, les premiaua con los prestamos, y dignidades que vacauan en sus meses de alternativa como es publico, y notorio, y nunca jamas traxo pleyto co el Cabildo sobre la jurisdicion adjunta. Dos dudas que se ofrecieron en su tiempo cerca del vso, y ejercicio de la dicha jurisdicion, con mucha conformidad se remitieron a la Congregacion de los Cardenales, y (ventiladas con grande agudeza, y erudicion por entrabbas partes) se vinieron a declarar en fauor de la dicha Iglesia: como consta de las informaciones siguientes, y de la carta del Presidente de la Congregacion que scriue al dicho

50  
dicho Obispo haciendo mencion de las dichas escrituras, y de las dudas, las cuales se ponen resueltas en la margen.

**R**EVERENDISSIME Domine. De qua stionibus super iurisdictione inter amplitudinem tuam, et Capitulum exortis cum ageretur in Sacra Congregatione Cardinalium Tridentini Concily interpretum. Ea (consideratis scripturis utriusq; partis nomine porrectis quarum exemplum his adiunctū est) ita censuit quem ad modum in margine ipsarum ad notatum amplitudinem tua videbit. Cui bona valetudinem, et omnia fausta a Deo precamur. Rome die XVij. Maij MDLXXXVIII. Amplitudinis tua. Vti frater Philippus bon compaginus Cardinalis Santi Sixti.

DOY Fec que este es vn tanto de vna carta, sacada del Prothocolo donde estan los derechos, sentencias, y declaraciones de los Cardenales tocantes a la jurisdicion acumulada del Cabildo de la Santa Iglesia de Astorga, cuyo sobrescrito esta en lengua Italiana, y dice. Reverendissimo Domino vti frati: Donino Episcopo Astoricensi. Su fecha diez y siete de May de mil y quinientos, y setenta y ocho. Y en fee dello lo firmé. *'El Licenciado Pedro Moran Ortiz Notario de la Santa Iglesia.'*

Illusterrimi, & Reverendissimi Domini:

**I**NTE Episcopum Astoricen. Et capitulu eius Pro Episcopo; Ecclesie, super iurisdictione quam cumulata appellat contra Capitulum sua incident questiones, altera si capitulum ipsum deliquerat, vel aliquis ex Canonice mandato capituli. Vtrum Iudices ex suo corpore ac capitulo electi possint, an debeant cu Episcopo simul iudicare? \* Primo capituluhoc \* Congregatio afferit: Episcopo vero res absurdas & iniurie prohibita Vt Conciliis censuit detur ut qui reus est in sua causa iudex esse posit, vt per ita debere. totum



totumc. ut nemo in sua causa iudicetur. vel ius sibi dicatur. Vbi expreſſe habetur quod neque eſſe iudex: neq; eligere iudicem quis in sua cauſa poſſit. ſuper eſt igitur ut ſolius Episcopi ſit cauſa cognitio. quod nullam dubitationem habere videtur.

\* Congregatio Cœlii censuit non poſſe. ſed cum adiunctis de Capitulo ius corrigi. et puniri. Quod videtur maniſteſtum quia Epis- ta dictum capi. copus in quolibet loco ſua diocesis poſteſt de cauſis cognita dicti capi. cere: immo et carceres extraciuſtatēm habet: Capitulū vero nō habet diocesim. nec territorium extraciuſtatē. nec familiā. vel ministros executores. quomodo ergo de cauſa cognocet? nam in loco delicti crimina melius ſolent cognocere. et emendari. poterit ergo Episcopus delinquentem extraciuſtatēm incarcere. nec tenebitur ad ciuitatem adducere. non ergo iudices capituli dehebit conuocare. cum eſſet illis ſuam comunicare diocesim. quod facere non eſt compellendus Episcopus cum capitulum extraterritorium ſuum. id est. locum Cathedralis Ecclesie nullam habeat iurisdictionem maxime in concubina- za. cum in concubinam ipsam capitulum etiam intraciuſtatē nullam habeat iurisdictionem. ſufficit ergo ca- pitulo ut in cognitione criminum loco ſua Ecclesiæ con- misorum conuocetur. alioquin iuſtitia administratio. et facilitas cognitionis cauſe impidietur ſi extra delitti. Et locum reus omnino eſſet adducendus. Et loco delitti ſortiatur quiſ forme. etiam ſi foret omnino alienigena. Suplicatur Illuſtrissimi D.D.V. ut in hiis dubijs quid debeat fieriſſimè (ut ſolent) repondeant.

Illuſtrissimi. & Reuerendissimi Domini.

Pro capitulo PRETENDIT VR Pro parte. D. Episco- Astoriens. contra pi Astoriens. Primo quod ſi capitulum ipsum delin- quat. vel aliquis ex Canoniciſ demadato capituli. quod iudices

51  
iudices diputati a capitulo non poſſint una cu Episcopo iudicare.

Secundo ei iam pretenditur quod ſi aliquis Canonicus extraciuſtatē delinquit. tunc a ſolo Episcopo abſque diputatis a capitulo illum corrigere. & punire poſſit.

Ad primum igitur videtur ex diſpoſitione Concilij de qua in c. 6. ſeff. 25. iuncto c. 4. ſeff. 6. quod prediti depu- tati ſimul cum Episcopo (etiam in iſto caſu) iudicare poſſunt. Namq; in dicto c. 4. datur facultas Episcopo viſitan- di. corrigeſti. & emendandi. non ſolum personas Capi- tularium. ſed & ipsa capitula. ut parei ibi capitula Ca- thedraliſ Eccleſiarū. illorūq; perſona. &c. in dicto. autē c. 6 mandatur obſeruari contenta in dicto c. 4. non ſolum quando Episcopus viſitabit ſed etiam quoties contra aliquem ex contentis in dicto decreto procedat ut tamē quod cum extra viſitationem profeſſerit. inſcripſia omnia locum habeant. videlicet ut capitulum initio cu- mibet anni eligat ex capitulo duos de quorū Conſilio. & aſſenſu Episcopus uſq; ad ſententiam inſluſue proce- deret teneatur.

Dicendo enim quoties contra aliquem ex contentis in dicto decreto procedat. abſque dubio comprehendit ip- sum quoque capitulum. Quod in dicto cap. 4. expreſſe comprehendit, cum ut dixi loquatur de capitulis. & illorū perſonis. & conſequenter Concilium in d. c. 6. voluit quod quando Episcopus procedit ad correctionē extra viſitationem. neque etiam contra capitulum ipſū abſque dictis depuatis procedere poſſit. & ex quo verba Concilij ſunt clara non eſt dubitandum quim prefa- diputati ſimul cum Episcopo etiam iſum in caſum iu- dicare poſſint ad te in l. illo. aut ille. & cum in verbis f. leg. 3. & quidem ſi Concilium in dicto cap. 6. intelle- xiſſet ſolum diſponere de correctione particularium Ca- nonicorum. dixiſſet de Canoniciſ. non autem de contentis in dicto decreto prout dixit. & perinde eſt. ac ſi ipsa quoq; capitula expreſſet cum illa ſit natura illius.

Ce verbi



verbi dict. quod repetit precedentia cum omnibus quis ali  
tatibus suis Bar. cōf. 114. incip. Andreas Martini. fā.  
conf. 15. num. 2. l. 2. Socin. Iunior. conf. 163. nu. 10. l. 2. Pa.  
ris. conf. 86. num. 36. l. 2. cum concordan.

Nec obstat titulus (ne quis in sua causa. Et ex aduerso alegatus quia capitulum non iudicat se ipsum sed iudicatur ab Episcopo. & ab illis quos Concilium mandat eligi in principio cuiuslibet anni, qui auctoritate ipsius Concilij iudicant nedū contrapersonas capitulares, sed etiam contra ipsum capitulum, adeo quod nō potest dici quod casus iste tanquam omisus remanserit in dispositione iuris communis.

Neque ex hoc resultat aliquod absurdum quia deputati a capitulo non iudicant soli, sed una cum Episcopo, ratione autem adiuncti multa permituntur contraintricis regulas qua alias non permetterentur iuxta late cumulata per Ias. in l. si amicati, & de collat. Et presertim cum ex dispositione eiusdem Concilij in casu discordia sit eligendus terius.

Secunda autem prætensio domini Episcopi adhuc minorem habet difficultatem contra ipsum: quia cum Concilium non distinguat delicta commissa in loco Ecclesia Cathedralis, vel in ciuitate, aut extracivitate, neque & nos distinguere debemus, l. 3. ff. de offi. ass. & ibi glos. l. de pratio. ff. de publica, l. si vera. & de veri. ff. sol. matri. cum ibi, traditis perscribentes.

Nec quicqz facit quod (ut ex aduerso dicitur) capitulum non habeat diœcsm, neque territorium extraruitatem: neque familiā, vel ministros executores, quia satis est quod Episcopus illa omnia habeat, ipse tamen Episcop9. (ubi de correctione extra iustitiam agitur ex dispositione Concilij) tenetur procedere una cum deputatis a capitulo ut exp̄rase habetur in d. c. 6. Quod etiā confirmatur cum dispositione iuris communis de quo Episcopus in ventiloione causarum criminalium nihil potest facere sine interventu capituli, & quod ultra Cōfil:

52  
lium, requiratur etiam consensus capituli: tradit glos. in e. Episcop9. 94. dist. Fel. in c. irrefragabili col. 2. vers. sed dicquod. Imo. ultra consilium requiritur consensus, Ec. de off. ord. cū concordan. Non refert igitur in quo loco ciuitatis, vel diœcesis canonicus deliquerit quia semper tenetur procedere cum deputatis a capitulo.

Quatenus autem dictus Episcopus dicit quod capitulo non habet iurisdictionem in criminē concubinatus: si intelligat iusta dispositionem Concilij in hoc errat, cum in dicto c. 6. praterquam circa persona capturam ubi defugatimetur, exp̄resse statuatur quod in reliquis ordinis praeditis seruari debeat, ut patet ibi, servato tamē in reliquis ordine præmiso, Ec. Si vero intelligat de consuetudine, seu verius subscriptione, illam ipse probare debeat, quia contra huiusmodi eius pretensionem tam ipsum Concilium: quam etiam iuris communis dispositio repugnat. Quare, Ec.

Pro Episcopo, contra capitulum Astorian.

ILLUSTRISSIMI, & R. domini: non obstante ea quia ex aduerso adducuntur contra Renerendissimum D. Episcopum Astoricē. Non primum quod c. 4. Sess. 6. facit mentionē de capitulis: Ec. c. 6. sess. 25. dicit quod tenetur asumere adiunctos quando contra aliquem ex contentis in dict. c. 4. procedit Episcopus, & sic quod non solum personas, sed capitula etiā comprehendat dict. c. 6. Nam respondeatur quod in d. c. 6. ubi imponitur Episcopo necessitas asumendi adiunctos clare loquitur Concilium de personis ipsius capituli solum, non vero de ipsis capitulis, ut constat ex verbo in criminibus tamen, ubi dicit quod si causa cognoscenda fuerit super criminē proveniente ex incontinentia depositionem, seu degradationem requirente ubi defugatimetur possit solus Episcopus initio procedere: sed sic est quod ista sunt crimina singularium personarum, non vero totius capituli. ergo



ergo de illis loquitur expresse Concilium, non vero de delictis totius capituli, ut clariss. apparet ex contextura ipsius Concilij in dicto verbo in triminibus.

Nec etiam obstant verba dict. c. 6. ibi (ex contentis in dict. decreto) quia adiicit contra aliquem ex contentis in dict. decreto: quasi diceret contra aliquam personam, ex capitulis Cathedralium, seu maiorum Ecclesiarum: Et sic de personis singularibus; non vero de ipsis capitulis loquitur Concilium.

Secundo non obstant adducta contra secundam pretensionem Reverendissimi Episcopi, circa delinquentes ex diœcesi. Nam omnia ex aduerso allegata procedunt quando vellet Episcopus cognoscere de delictis capitularium in ciuitate Cathedralis: si vero vellit cognoscere in loco delicti quando fuerit commisum extra ciuitatem, Concilium nihil disponit, cum solum loquatur in delictis de quibus cognoscitur in loco Cathedralis: ut constat clare ex his verbis, dict. c. 6. eius domo, seu consueto tribunal procedere teneatur: que verbanò verificantur nisi in loco Cathedralis: Et sic Capitulares delinquentes extra ciuitatem punire, corriger, & sententiare poterit solus Episcopus absque interventu adiunctorum.

Vnde cum in vitroque casu nihil disponat Concilium in dict. cap. 6. sess. 25. remanet in sua inquisitione, d.c. 4. sess. 6. ut in his Episcopus non teneatur assumere adiutorios capituli. Quare, Eccl.

Illusterrimi, & Reverendissimi Domini.

**N**ON Obstante replicatione Reverendissimi D. Episcopi, responsio pro parte capituli data subsistit. Namque verum est quod sicut cap. 4. sess. 6 absque aliquo dubio comprehendit ne dum singulares personas capituli, sed etiam ipsum capitulum cum expresse loquatur de capitulis Cathedralium Ecclesiarum illorum personis. Immo non loquitur de alijsquam de

de capitulis, & illorum personis. Ita quoque dicendum est quod cap. 6. sess. 25. comprehendat non solum personas capituli sed etiam ipsum capitulum, cum illa verba, ibi, contra aliquem ex contentis in dicto decreto procedat. Eccl. sint clarissima ex quo in dict. c. 4. ut dixit capitula continentur.

Ex eo autem quod in alia parte in dicto c. 6. incrimibus ex continentia prouenientibus non detur Episcopo facultas procedendi absque deputatis a capitulo ad sumariam informationem Eccl. non tollitur quin in prima parte comprehendatur capitulum: Quia licet in capitulis qua sunt personae fictae non cadant crimina ex incontinentia prouenientia, tamèm alia delicta cadunt tam in omnimento, quam in commitendo, de quibus puniri possunt ut per Bart. in l. aut saita, & ff. de panis.

Nec propter illam dicti (aliquem, ibi contra alij quem ex contentis in dicto decreto) excluduntur capitula, quidquid ex aduerso dicatur quia etiam verbum alii quis verificatur in universitatibus, ut per glos. in c. ut circa in ver. aliqui de elect. lib. 6. nam illa dictio aliquis signum universale inducit, ut per Alciat. conf. 34. nu. 8 Eccl. facit text. in l. quid ergo, & fin. ff. ex quib. caus. ma. iunct. a. l. Praetorait, ff. eod. tit. in princ. ubi edictum pretoris habens verbum si quis, comprehendit etiam ciuitates.

Et quidem si Concilium in dict. c. 6. dum loquitur de processu extrahitationem faciendo intelligisset solum de personis capitularum usque sciuisse dicere contra aliquam personam, Eccl. Cum in decreto de quo in dict. c. 4. sess. 6. fieret mentio de personis, ibi, illorumque personae non autem dixisset contra aliquem, Eccl. Sed ideo dixit contra aliquem ex contentis in dict. decreto, Eccl. Vt comprehenderes etiam capitula que in eodem c. 4. continabantur. Immo in illo non siebat mentio de alijs nisi de capitulis, & illorum personis. Et quod Concilium in dict. c. 6. intellexerit disponere nendum de personis capitularibus sed etiam de ipsis capitulis ultra predicta



ostenditur etiam ex eo quod certum est quod dum loqui  
tur de visitatione comprehendit etiam ipsa Capitula  
Cathedralium, cum expresse mandetur ut decretum de  
quo in dict. c. 4. obseruetur non solum quando Episcopus  
visitauerit, scilicet. Neque id ex aduerso negatur unde in-  
trat illud quod una pars declarat aliam, scilicet utrum, scilicet de  
pet hereditatis.

Pariter verum est quod dispositio Concilij in dict. c.  
6. circa processum una cum deputatis faciendum habet  
locum ubicumque per capita illorum vel personas de-  
lictus committantur, et sic tan in ciuitate, quam in dio-  
cesi cum Concilium ut in alia informatione dixi non di-  
stinguat, sed indistincte loquatur de processu habendo con-  
tra delinquentes, et propterea neque nos distinguere debemus, cumque eadem ratio militet in utroque casu. I. adi-  
gere, scilicet quamuis, scilicet de iure pat. Et tanto magis ita intelligi  
endum est cum id sit conforme iuris communis disposi-  
tioni secundum quam Episcopus in processu causarum crimi-  
nali nihil potest facere sine consensu Capituli, glos. in  
c. Episcopus, 94. distin. filij. in c. irrefragabili. col. 2. de  
officiis leg. cum concordant.

Illa autem verba que ex aduerso ponderantur vide-  
licet, et in eius domo aut consueto tribunali procedere  
teneantur, non solum, non faciunt pro parte aduersa sed  
contra illam. Quia Concilium per dicta verba arcket E-  
piscopum et eius Vicarium ad procedendum in uno ex di-  
ctis duobus locis expressis videlicet in domo seu consue-  
to tribunali ut ostendit illud verbum teneatur quod est  
necessitatis, et obligationis Gozad. cons. 101. num. 5. E-  
mil. cons. 26 in principe, et facit reg. quod inclusio unius  
est exclusio alterius, scilicet cum pretor, scilicet de iudiicio quod fit ut con-  
tra capitula, et illorum personas Episcopus seu eius Vi-  
carius non possit alibi procedere quam in eius domo aut  
consueto tribunali, et si diciposse quod illa verba non  
essent priuative ad alia loca. Hinc sequitur quod etiam  
in alijs locis Episcopus, et eius Vicarius teneatur pro-  
cedere

53

cedere una cum deputatis, et certe si Concilium intelle-  
xisset constituere differentiam inter delicta commissa in  
ciuitate, et in diocesi id verisimiliter expressisset, sed  
quia circa modum procedendi in delictis ubicumque co-  
mittantur uniformiter statuerit, nullam diffe-  
rentiam possit, sed indistincte dixit, quod decretum, de  
quo in dict. c. 4. seruetur, tam in visitando, quam etiam va-  
bi extravisitationem contra aliquem ex contentis in d.  
decreto proceditur. Et subiicit illa verba videlicet, ita  
tam, ut cum extravisitationem processerit, scilicet. Quia  
verba conueniunt non solum in delictis commissis in ci-  
uitate, sed etiam extra eam, merito in illis quoque dispo-  
sitio, dict. c. 6. locum habere debet, l. 4. s. toties ff. de dam-  
infect. l. se seruum, scilicet. Pretor, ff. de acq. hered, et ita decla-  
rari supp. cum id in iustitia, et aquitati conueniat. Viii  
centius Baldinatius.

Doy feee concuerdan con el original que queda en  
el Archivo de la Santa Iglesia de Astorga, y por ver-  
dad lo firmé en Astorga a diez de Marzo de mil y seys  
cientos y quinze años. El Licenciado Pedro Moran  
Ortiz, Canonigo, y Notario Apostolico.

DOÑ ALONSO DELGADO MASTRESCUELA que fue de DON ALONSO  
la Santa Iglesia de Toledo. Jurista eminētissimo tam. Delgado.  
poco pudo en duda la jurisdiccion acumulada del Ca-  
bildo. Cinco dubios (con los arriba referidos que en  
su tiempo se ofrecieron cerca de la ejecucion della)  
se propusieron con mucha conformidad en la Sagra  
da Congregacion de Cardenales, y se declararon en  
la forma siguiente como consta de la respuesta del Cap-  
denal que en aquel tiempo Presidia en la dicha Con-  
gregacion que es la siguien:

**R**EV ERENDISSIME D. cuque in-  
ter te, et Capitulum Ecclesiarum ortus sunt dis-  
sensiones super nonnullis Tridentini Concilij de-  
cretis propositae fuissent libello hoc in sacra Congregatio-  
ne



ne Cardinalium qui eiusdem Concilij interpretationi presunt: ea de illis ita censuit ut in margine ipsius libelli ad singula capita descriptum amplitudini tua mittimus, cum bonam valetudinem, & omnia farta a Deo precamur. Roma. Die XX. Aprilis. 1583. Amplitudinis tuae Vti Frater Philippus Boncompagnus Cardinalis S. Sixti.

Esyn tanto sacado de vna carta q̄ està en vn Protocolo tocante a los derechos de la jurisdicion acumulada que tiene la Santa Iglesia de Astorga: cuyo sobrescriuio: Reuerendissimo D. V. tifratis D. Episcopo: Astoricen, sufecha de Roma, a veinte de Abril de mil y quinientos y ochenta y tres y lo firmé. El Licen- ciado Pedro Moran Ortiz, Notario Apostolico de la Santa Iglesia de Astorga.

Illustrissime, & Reuerendissime Domine.

VLO NICAM Inter Reuerendissimum D. Episcopum. & Capitulum Ecclesie Astoricen.

cst dissensio super informatis, ideo adquendis omne dubium quatenus formano sit supplicatur. Illustris simus & Reuerendissima D. V. pro illorū declaracione, congregatio Cœciliū cē. Primo pretendit dominus Episcopus quod delinquetur, non posse Episcopatu, aliquo ex: Prehendatis demandato capi- um nisi comadiunctis tuli, vel communicato. Cōsilio quod talis casu iudices de- putatis a Capitulo non possint serna cum dominio Episcopū indicare.

Cong. Conc. respond. Secundo pretendit d. D. Episcopus quod Prehendati cōsiderat pro aliquo delicto durate- tiones quotidianas nō amittere siquidē fuerit indebitē coniectus incarcerem: fructus au- tem prebēde, siue mas- teriā quādū non fuerit declaratum per sententiam iuste illum in carcere decineri.

Tertio

55  
Tertio pretendit idē D. Episcopus quod delinquen- te aliquo Cantore non Prebendato eiusdem Ecclesie ip- se solus D. Episcopus sine adiūtis debet contra eum procedere. Tūc enim tali casu nulla sint partes adjuncto rum, siquidem cantores (licet pro eorum manutatione, & pingiori salar. o. & mercede sint suppressi, & applica- ti fructus certar um dimidiarum seu integrarum por- tionum) nō sunt Prebendati eiusdem Ecclesie, sed mere mercenarij ad nutum amovibiles.

Congreg. Conc. respō dit Cantores huiusmo di non esse de capitulo, & ideo posse contra eos Episcopum per se ipsum sine adiūtis procedere.

Quarto quoniam stāte Motu proprio F. R. Pij Congreg. Concil. cen- Pape V. disponen, quod Canonici quarumcunq; Eccle- suitnon excusari a ser- uio Canonicatus quā do per le ipsos Eccle- sias Parochiali non de- seruiunt.

Parochialibus: gaudeant massa grossa suorum cano- nicatum exceptis distributionibus quotidianis. Du- bitatur. Ant canonici Ecclesia Astoricen (quibus ilante eorum in habilitate fuit per Episcopum concessa licentia deseruendi huiusmodi parochialibus per vicarios idoneos) possint se excusare a residentia suorum canonica- tuum. An vero Episcopus possit & debeat illos ad resi- dendum compellere? iuxta decretum sacri concilij Tri- denti. sess. 23. cap. 1.

Quinto similiter quia capitulu & canonici Ecclesia Astoricen pretendunt quod delinquentे aliquo capitu- lari intra corpus Ecclesie tali casu ipsi soli (privative ad Episcopum, & suum Provisorem iuxta dispositiōne. 6. Ses. 25.) possint procedere. Ideo (vt supra dictum est,) ad tollēn. omnem dubitandi materiam supp. Illus. & R. D. V. pro opportuna super pramisis declaratione.

Doyse que este es yn tanto de cinco dudas decla- radas de la Congregacion de los Cardinales. El qual esta en vn protocolo de los demás derechos tocantes a la jurisdicion acumulada de la Cathedral de Astor- ga, y margenado de la misma letra.

El Licen. Pedro Moran Ortiz N.º 10. Appost. de la Iglesia de Astorga. E e El



El Doctor don  
Antonio de To  
rres.

**E**L DOTOR Don Antonio de Torres Abad mayor de Alcala, y Cancelario de la Vniversidad, siempre conocio, y tratò las causas criminales de los Capitulares con la interuencion de los juezes adjuntos del Cauldo, como se vio en la causa del Dean con el Canonigo Figueroa : y en la del Canonigo Juan Muñiz, y otras. Ordenado los autos, y las sentencias de los processos como las ordenaron todos sus antecesores: en esta forma. *Ego, Et. N. & N. Judices, adiunti de Capitulo ita pronuntiamus.*

Vna competencia que huuo entre su Prouisor el Doctor Gomez de Arce, y los dichos juezes (sobre si auian de yr al tribunal Episcopal, ó venir el Prouisor al claustro de la Iglesia a acompañarse con ellos (que es el tribunal acostumbrado en semejantes causas) Y sobre las censuras que en esta competencia promulgò el Prouisor contra los juezes adjuntos) se siguió noblemente, dando lugar el Prelado al Cabildo para que hiziese sus diligencias de justicia: y aun compiendo a las de urbanidad, y cortesia hasta traer su messa al Canonigo procurador que solicitaua las dichas causas.

*Don Juan de Zuaçola.* Don Iuá de Zuaçola cauallero de la ordē de Alcantara, y del Consejo de V. Magestad, en el poco tiempo que viuio conocio de vna causa criminal del Chāte don Pedro Osorio, llamando los juezes adjuntos del Cabildo, ordenando juntamente con ellos los autos en la forma dicha.

*Don Pedro de Rojas.* Don Pedro de Rojas Provincial de la Orden de S. Agustin, y hermano del Marques de Poça, conocio de otra causa criminal del mismo Chāte interviendo los dichos juezes del Cabildo. Y este orden de proceder se ha guardado en la dicha Iglesia de tiempo inmemorial como consta de la primera sentencia

*Don Antonio de Cáceres.* folio 5° Solo el Prelado que a la sacon Preside en ella ha querido gouernarla por otro camino diferente, al terando

terando vna posession inmemorial confirmada con tanto acuerdo por el Santo Concilio de Trento, reuallida por tantas sentencias: amparada con su manu-tencion.

Y cō hablar los juezes (en todos estos autos, y sentencias aqui referidas) con tanta claridad contra el Obispo, que le van reuocando, y anulando todo quanto (en diez y nueve años assi en visita como fuera de ella) ha intentado contra el Cabildo: y le ponen perpetuo silencio; Y en muchas sentencias le condenan en costas: amparan al dicho Cabildo en la posession inmemorial de su jurisdicion confirmada por el Santo Concilio. Y assi consequentemente mandan al Obispo que le guarde: q es decir en buen romance que en el modo que ha tenido en proceder (pues se le reuocan y dan por nulo) no le ha guardado. Y porque no aya lugar de euassiones si se ha de entender desta manera, y de la otra) le mandan guardar el Concilio con las declaraciones de los Cardenales conciliares cerca de las dudas que se les ha propuesto a instancia de la Iglesia de Astorga, que son las que en este memorial van referidas) con todo esto dice el Obispo que el guarda el Concilio, y le ha guardado entendiendo siempre de la manera que se ha de entender. De suerte que la dificultad de todos los pleytos del Obispo de Allorga se viene a reducir a este punto. En si el Obispo (que a la sacon es) de Astorga ha de ser el interprete del Conoilio, ó los Cardenales nombrados por su Santidad, y diputados para este efecto? Si se ha de entender el Concilio como lo entiende el Obispo: ó como le pratican todos los demas, asy Cardenales, como Prelados, juezes, y Letrados del Reyno, como se lo van declarando todas las dichas sentencias.

Y lo que mas fuerza haze en esta causa, es, que no puede



puede el Obispo alegar, que de parte del Cabildo se aya vsado mal de la dicha juridicion, o procedido con remission alguna, o hechole algun estorvo la interencion de los juezes para el buen gouierno, pues como confiesa el Obispo al principio de su relacion, el Doctor Cidron, Abad de Santa Marta, Vignidad, y Canonigo de Lectura de la dicha Yglesia, que era vno de los juezes adjuntos nombrados (quando entró el Obispo a tomar la possession) varon insigne en letras, y virtud, y de vida exemplar, ofrecio leayudaria con su voto a castigar los delitos que sucediesen.

Y esto mismo le ha ofrecido todos los demas, que despues aca han sido diputados para este ministerio, y aun instado con muchas protestas, y requerimientos, deseando que los delitos (si los huiiesse) no quedasen sin castigo, como se haze mencion en el fin del folio 59. Y con todo esto no ha querido el Obispo apro uecharse de tan zelosos, y discretos medios, echando siempre mano de otros asperos, y violentos, contra vna regla, guardada de todos los santos Prelados, que la Iglesia de Dios no se ha de gouernar more Castro rum.

Y aun puede quejarse el Cabildo con mas que justa razon, que auiendo el Obispo reconocidole su juridicion en muchos casos, como consta de algunos procesos. Y en los que le ha estado a cuenta apruechandose della, para fener las causas de algunos capitanes, criados suyos, como fue en la de don Juan de Colmenares Canonigo, para cuyo conocimiento cambio el Obispo desde Ponferrada a Astorga a don Pedro de Chaves su Provisor, que procediciste juntamente con los juezes adjuntos del Cabildo, y con la interencion de los se sentenció en la forma referida, diciendo: Ego, &c. & N. & N. juezes adjuntos del Cabildo, etc. Y en la del Canonigo Corral este año passado se alla.

199

57.  
que el Provisor del Obispo a proceder con los dichos juezes, aunque deuiendo venir al claustro de la Yglesia (que es el lugar acostumbrado, conforme a vna declaracion arriba referida) pretendio que los juezes fuesen a su casa. Que si bien en estas causas con llaneza ha dado lugar a que interviniesen los juezes adjuntos, en las de muchos Capitulares ha querido proceder contanta violencia, no contentandose solo con los agrauios referidos, sino que en perjuicio de la primera instancia, tan fauorable para todos, las ha remitido injustamente al Tribunal del Nuncio para hazerles molestias, y gastos, el que oyo obliido. Que si confiesa el Obispo (en la carta que escribe para el Nuncio) no saben como pueda aducir a su Tribunal vna causa de un Arcediano de su Yglesia antes que llegara la primera instancia, siendo tan notorio, y claro, que por Colestor de la Camara Apostolica, y por titulo, y Breve de su Santidad, era totalmente exento de la juridicion ordinaria, Episcopal, y Adjunta, y que en primera instancia era juez el Nuncio. Como quare contra el Concilio, y tantas sentencias, priuar tal subdito ejemplo del privilegio de su juridicion Adjunta, sirviendo esta la primera instancia. Y asi dio por justa y nulla esta remision el Auditor en las causas del Canonigo Pedro Moreno, y el Licenciado Hernando de Uncio, y consortes.

Por lo qual si con alguna Yglesia deuia correr riesgo el fuero particular del Obispo, y ella ser restituyda en el derecho antiguo, que gozaua las esemtas, de tener juridicion priuatua contra el Prelado en las causas criminales de sus Capitulares, era sin duda ninguna de Astorga pues en medio de tantas opresiones, y agrauios, ha sabido justificar sus causas, faciendo en todas ellas sentencias tan fauorables.

De donde se colige claramente, que si algun desorden ay, solo consiste en no querer el Obispo administrar la



*como de echo primitivo*  
dicha jurisdicion Adjunta, y pretender alterarla, e s que  
ser militar contra el Santo Concilio, y si declararla, tan  
poco ha lugar, pues solo son juezes para esto los Cano-  
nicales Conciliares, que bastante mente la han dado  
a entender, y al Prelado solamente toca poner en ex-  
ecucion las dichas declaraciones, y sentencias.

Y no es poca confirmacion de todo lo susodicho,  
los assentos mismos, y decretos Capitulares, que pie-  
sa el Obispo alega en su fauor para informar a los Di-  
putados de la lunta.

PRIMERAMENTE Haze cargo el Obispo  
al Cabildo, de vn decreto capitular, que hizo en vein-  
te y seys dias del mes de Abril, de mil y seyscientos y  
quattro, por el qual ordeno, que nin gun Capitular ad-  
ministrasse las ceremonias al Obispo, quando se sen-  
tasse junto al altar mayor, al lado del Euangilio.

El caso es, que el Obispo quiso introducir vna nou-  
edad tan grande, como era dexar su silla Pontifical  
del Coro, y hacer poner vna silla con su sitial junto al  
Altar mayor, cerca del Preste, y al lado del Euangilio,  
donde se sentaua a oyr las Missas, y oficios diuinos, au  
que no celebrase de Pontifical. Esta nouedad, fuera  
de traer consigo algunas indecencias, y descomoda-  
des porque los criados, que alli acompañauan al O-  
bispo, tenian las espaldas bueltas al coro de los Cano-  
nigos, y por ser aquel sitio tan estrecho, venia a estar  
muy ocupado, e impedido el paso para los ministros,  
y siruientes del altar, era expressamente contra el nue-  
uo Ceremonial de la Santidad de Clemente Octauo,  
por el qual consta que la silla del Obispo ha de estar  
siempre junta con las de los Capitulares, que le han de  
assistir, y exercitar con el las ceremonias Ecclesiasti-  
cas, como se lee en el capitulo doce, trece, y diez y o-  
cho del dicho Ceremonial, por estas palabras: *Comen-  
zando el Obispo a subir en su silla, saluda con una mode-  
rada inclinacion, y moción de la cabeza, a los Canonigos que*

que estan a la vna, y otra parte de su assiento. Iten dis-  
pone, *Que los Capitulares hagan circulo con el Obispo,*  
*ayudandole a decir los Kyries, la Gloria, el Credo, &c.*  
Las cuales ceremonias no se le podian ministrar al  
Prelado en el nuevo lugar, junto al Altar mayor, por  
estar distante de la silla del coro, y de las de los Ca-  
nonigos ciento y diez y seys pies, como se vio por la plâ-  
ta, y testimonio que se embio a consejo, sino es que vi-  
niessen toda aquella distancia los Canonigos desde el  
coro, hasta el altar mayor a exercer las dichas cere-  
monias.

Lo segûdo, porq la nouedad del dicho assiento venia  
a ser en quebrantamiento, y turbacion del buen orden q  
el Consejo auia trazado, sobre dar la paz al Obispo, y  
al Marques: conuenie a saber, que hallandose juntos  
en la Yglesia al tiempo de dar la paz, saliesen con ci-  
lla del Altar el Diacono, y Subdiacono a la par, y el  
Diacono, acompañado del Pertiguero, la lleue al O-  
bispo, y el Subdiacono al Marques: y como el Mar-  
ques esta mas cerca del Altar, por tener su assiento en  
la capilla mayor, y el Obispo mas distante, por estar  
sentado en la silla Pontifical del coro, accidentalmente  
se viene a dar primero la paz al Marques, porque llega  
el Subdiacono mas presto a su assiento que el Diaco-  
no al del Obispo, aunque de principal intento se da pri-  
mero al Obispo. Desto forma quejas el Prelado con-  
tra el Cabildo, no sabemos con querazon, ni funda-  
mento, pues el Capitulo no es parte para dar, ni quitar  
sillas, ni dar preeminencias a nadie, sino tan solamen-  
te es mero executor del orden y ceremonia, que el Co-  
sejo sobre ello tiene dado. Y en quebrantamiento de  
ella el Obispo tratò de inquirir su assiento, remandolo  
junto al Altar mayor, y desamparando la silla Pontifi-  
cal del coro, donde esta con mucha mas honra y au-  
toridad, haciendo cabeza de todo el cuerpo de la Y-  
glesia, y consequentemente tiene alli la preminencia del



32  
del estallo Ecclesiastico, y seglar. Y denuindado entenderlo assi el Obispo como lo entendian bien, y prai-  
cavan sus antecesores, y honrarse co sus Canonicos,  
se ha vuelto contra ellos con tanta inquietud (como  
si tuvieran alguna culpa) q destas ojatascas, y de otras  
semejantes (podemos decir) ha salido la humareda de  
todos los pleitos. Y porque de la dicha novedad se  
podianse guir algunos ruydos en la Iglesia, se dio cu-  
ta a V. Magestad por el Obispo, Marques, y Cabildo:  
Y del Conciojo se despachò la carta siguiente para el  
Obispo.

*E. N. El Consejo se ha visto lo que informò V. m. y  
el Marques de Astorga, sobre la novedad que se pretien-  
de ha hecho en la Iglesia Cathedral de essa ciudad los  
dias que no celbra de Ponfical en poner sillla, y sitial  
junto al Altar mayor al lado del Evangelio bueltas las  
espaldas al pueblo deixando la sillla Episcopal de suero  
que todo era contra lo dispuesto por el Ceremonial Ro-  
mano, y contra la costumbre antigua de essa Iglesia, y de  
tis demas del Reyno de lo qual resultauan diuersos in-  
conuenientes, y en particular en otras cosas no se le qua-  
dava al dicho Marques lo que se debia con persona de  
tal dignidad, y calidad. Y asy a parecido que V. m. en il-  
poner de la dicha sillla, y sitial guardo lo dispuesto por el  
dicho Ceremonial escusando la causa de queza e incon-  
uenientes que de lo contrario resultan de que se ausia a  
V. m por que este aduertido dello poniendo especial en-  
doso en quitar todo genero de ocasion de diferencias, de  
que su Magestad serà servido dello. De Valladolid a  
nueve de Abril de 1514. Por mandado de los señores  
del Consejo. Juan Gallo de Andrade. La qual carta  
Real tenia vn sobrescrito que dezia, Adon Antonio  
de Gaceres Obispo de Astorga del Consejo de su Mage-  
stad.*

*La qual dicha carta se le entrego al Obispo por  
el procurador del Cabildo, y mucho antes (como co-  
sta)*

*sta de los assientos del Cabildo) se le imbio vn reca-  
do con dos Capitulares representandole los dichos in-  
conuientes, y razones arriba referidas, y suplicando  
le se vinielle a su filla Pontifical del coro, y aun despues  
desto se le hizo vna protesta, y largo requerimiento a  
dos de Henero del dicho año. Viendo pues el Cabil-  
do que ni bastó de su parte recado, ni requerimiento,  
ni la carta de su Magestad Antes percueraua el Obis-  
po en el dicho nuevo assiento con los mismos incon-  
uenientes, y compelia los capitulares a que alli le ad-  
ministrasen, hicieron vn decreto q dice desta fuerte:*

*Este dicho dia los dichos Capitulares desseando cum-  
plir con sus oficios, y con lo que se debe al Prelado, y a la  
paz, y quietud de la Iglesia; y que cesen los dichos in-  
conuientes. Ordenaro, y mandaro que estando el dicho  
señor Obispo en su sillla Episcopal, todos le administren  
con gran reverencia, y respeto como se debe hazer; y se  
ha hecho con su Señoria, y sus predecesores. Pero que  
no estando en la dicha sillla Episcopal del Coro, sino en la  
que de nuevo ha elegido: ningun capitulo le administre  
las ceremonias hasta que otra cosa por su Santidad, o  
Magestad seamadada oporta de veinte ducados por  
cada vez, que lo contrario hizieren, y de descuento de  
vn mes, &c.*

*Este decreto se puso en exécucion el dia de S. Fe-  
lipe, y Santiago del dicho año. Lo qual no fue desfor-  
den del Cabildo, sino vn medio eficaz para reduzir al  
Obispo al orden de su assiento, y lugar acostumbrado,  
y que guardasse el Ceremonial, y cumpliesse con el  
mandato de su Magestad. Y en el quebrantamiento de  
todo esto estubo la turuaciõ, y escádalo de aquell dia,  
y en el desprecio, y palabras con que el Obispo, y sus  
criados trataron al Preste, y ministros del Altar tenie-  
dolosen pie en todo el sermon, no dando lugar a los  
assientos que los llevauan bueltas las espaldas del O-  
bispo, y criados al Altar, y a los que celebraban. Y di-*

G g ziendo



giédo a vozes el Obispo al Diacono. Maldigate Dios,  
Maldigate Dios, lo qual jamas vso santo Toribio, ni  
sus sucesores.

Ningun assiento tiene hecho el Cabildo q no sea  
con mucho acuerdo, y en el proceso que hizo dñ Fe-  
lipe Corresi luez del Nuncio en la causa del libelo se  
echará de ver la paſſion con que procedieron los mi-  
nistros del Obispo, pues tan sin proposito se quisieron  
valer de la comiſſion del juez para toniar las llaves  
al secretario del Capítulo, y compulsar todos los se-  
cretos para dar con ellos en la calle consintiédoslo  
el Obispo contra un juramēto solemne que hizo de  
guardarlos,

Al segundo cargo que sele haze al Cabildo, deno  
ñuer hecho el recebimiento al Obispo D. Fray An-  
tonio de Caceres que se suele hazer a los demás Pre-  
lados, está respondido desde el principio deſte tiemo-  
rial que no fue por falta de voluntad pues bastantemē  
te la declararon por su decreto. *De 18. de Marzo de*  
*1595.* Donde nombraron al Tesorero de la Iglesia, y al  
Canónigo don Francisco de Rojas, para que fuesen  
hasta la Vaneza, a receuir al Obispo, y dalle la nota  
buena de la bien venida, y le a componňassen hasta la  
ciudad donde auia de salir el Cabildo.

*Y en 20 de Marzo.* Decretaró, que para el recibi-  
miento del Obispo que se auia de hazer por el Cabil-  
do, todos guardassen el orden que estaua puesto.

Pero como notamos al principio, entro el Obispo  
ha desora de proposito, quando todos se sentauan a  
comer, y esta fue la causa de que no sele pudiesse ha-  
cer el reciuimiento que deseauan.

Repara el Obispo en que se votasse por votos secre-  
tos los que auian de yra darle el bienuenido, siendo  
esto muy ordinatio en los Cabildos para quitar dife-  
rencias de pretendientes en algunas legacias de gue-  
sto: y en las que no lo son apremiar a los que salieren  
por

60  
por votos secretos. Y si los nonibrados en esta ocasiō  
no yuan de tan buena gana certissimo es que no lo  
reſauā cōtra la dignidad(a la qual siempre han respe-  
tado con excesuos cumplimētos, y sumiſſiones co-  
mo luego se verá) sino por la condicion de la persona  
que quiso tratar con despego, y sequedad a los prime-  
ros legados, y eſſos lo contaron a los segundos: pero  
todos ellos cumplieron con el orden, y decreto del  
Cabildo haziendo su visita muy cumplidamente.

El tercero cargo, es sacado de vn assiento capitu-  
lar de 27. de Dizembre de mil y quinientos y nouen-  
ta y ſeys años, donde dize se juntaron los capitulares  
a la hora de viſperas para redimir la fuerça, y agrauio  
que el Obispo, y Prouisor han hecho a la Iglesia, y al  
Cabildo, prendiendo al Canonigo Pedro de Mayor-  
ga (eftando el dicho dia comiendo en ſu casa, quieto;  
y pacífico) por hacer ſu oficio, y defēder los derechos  
de la Iglesia: la qual priſſion fue a hacer el dicho Proui-  
ſor por ſu persona con mas de cincuenta hombres, viſi-  
tadores, clérigos, y legos, criados, y familiares del di-  
cho Obispo, afniados ſobre acuerdo, y caſo pensado,  
con espadas, y dagas, láças, y escopetas, y otras armas  
publicas ofensiuaſ, y defensiuaſ, y le llevaron arrastran-  
do, descubierto, y con grande infamia de ſu persona, y  
del eſtado, y honra de la dicha Iglesia: y con grāde eſ-  
candalo de toda la ciudad.

Y la primera cosa que acordaró fue, que el Arcedia-  
no del Paramo fuese a dar cuenta al Marques para q  
como ſeñor de la dicha ciudad remediasſe los dichos  
aluorotos, y eſcandalos: Y representando la persona  
Real les amparasse en ſu jurisdicion acumulada con-  
forme lo manda el Concilio Tridentino: Y les diſſe  
fauor, y ayuda para ſacar de la priſſion al dicho Cano-  
nigo Pedro de Mayorga, y así ſe quedaron en el Ca-  
bildo esperando la respuesta del Marques con protes-  
tacion de repeler la dicha fuerça, y agrauios como me-  
jor



*for pudiesen, y de derecho lugar huiesse, y q si algunos ruydos, y escandalos sucediesen fuesen aculpa, y cargo del dicho Obispo, y su Prouisor, criados, y familiares, y no del dicho Cabildo, ni de sus Prebendados, y criados. Y lo mandaron assentar para que conste de la verdad, y lo pidieron por testimonio. Ante mi el Licencia do Dominguez Canonigo, y Secretario. El assiento està en la forma dicha, muy differente delo q alega el Obispo, y el Nuncio de su Santidad lo dio por ninguno todo, y amparò al Cabildo como consta largamente de la dicha sentencia.*

*Lo segundo que decretaron fue, é luego incontinentemente dixeron que atento el suceso de la prisión del Canonigo Mayorga, y la passion con que procede el señor Obispo: por evitare inconvenientes que manduan, y mandaron que ningun capitular vaya en casa del Obispo, ni entre allá sino fuere cō expressa licencia.*

*Lo tercero fue, la respuesta del Marques que auia ydo a hablar, y poner en razon al Obispo, y afechar el escandalo que auia dado en embiar toda su casa, y las demás personas que pudo conuocar para prender al dicho Canonigo, y lleuarle arrastrando con tanta infamia. Y pidiendole q soltasse al dicho Canonigo pues no lo podia prender, y que pusiesse en paz la dicha ciudad, y no consintiese alborotarla. Que auia respondido: Que pues el embiaua a prender al Canonigo, que cierto estaua auia de salir con su intencion; Y estuvi tan lexos de salir con ella que todo quanto hizo se lo reuocaron, y anularon, y condenaro a su Prouisor en costas, y ampararon al Cabildo en la posession de su jurisdicion acumulada como consta de la sentencia del Nuncio de su Santidad fol. 15. Y esta es la perentoria respuesta, y muy justificada de todos estos cargos.*

*Lo quarto. Nunca se toea ua al arma sino a entredicho que son las armas que dà el Derecho, y lo tiene de costumbre, y possession la Yglesia en semejantes pres.*

203

61

*pressions, y agrauios. Y en la dicha sentencia dexa el Nuncio al Cabildo su derecho a salvo de poner cessació. En veinte y ocho de Diciembre de mil y quinientos y nouenta y seys años, citó otro decreto capitular que no le alega el Obispo, y declara mas lo hecho, y decretado por el Cabildo el qual dice así: Que por no poderse juntar los Prebendados a Cabildo dentro de la Iglesia, y lugar acostumbrado cō seguridad respeto de las amenazas del Obispo, y su Prouisor, y los demás criados por evitare escandalos, y alborotos tenian por bien de se juntar en casa del Deán. Y esto fueron hacer los diputados de negocios para tratarlos cō mas comodidad, y seguridad: y lo llama el Obispo en su memorial hazer cuerpo de guardia: Y el Cabildo dice que es para defender el cuerpo de sus opresiones. En 18. de Enero de 1597. decretan sea descontado el Tesorero por un año de descuento por ater quebrado el mandato del Cabildo entrando sin su licencia en casa del Obispo en tiempo de tanto alboroto, y ruydo, y por otras causas que estan en el dicho assiento. A seys de Julio, de noueta y ocho, esta un assiento en que mandan no se le escriua carta al Obispo en nombre del Cabildo, y haciendo este cargo calla la razon el Obispo: pero el assiento la da en esta forma. Que atento a su noticia ha venido que su Señoría D. Fray Antonio de Cáceres Obispo de Astorga trata mal de palabra, y obra a los dignidades, Canónigos, y Prebendados desta santa Iglesia ainsi en presencia, como en ausencia, diciendo dellos muchas cosas feas, e indignas que no caben en sus personas por ser como son de las partes, y calidades que es notorio. Y rompe las cartas que de este capitulo se le escriuen, y no responde a ellas todo en menosprecio de este Capítulo, y personas del. De lo qual se tiene noticia, y se sabe por veradadera relación de muchas personas graues, y espúbllico, y notorio.*

Hh  
Por



Por tanto ordenaron, y mandaron que de aqui adelante no se escriua carta en nombre del Cabildo al dicho Obispo, y q de todos los dichos agravios, y malos tratamientos se de parte a su Santidad, y a su Magestad, y al Reverendissimo Nuncio, y a las personas q mas pareciere que convenga para el remedio de los q so dicho estimando, y ponderando (como es razon) la honra, y autoridad de este Capitulo, y personas del dho

Cerca del acompañamiento del Obispo quando se salce antes de acabarse de dezir las horas canonicas, se ne decretado el Cabildo que salga quatro Capitulares acópáñandole porq no se descoponga el coro como està referido al principio.

A diez de Mayo de mil y seyscientos y quattro, se creó el dicho Cabildo que el Dean, y el doctor Blan co vayan a dar gracias al Marques por auerse les ofrecido que dara fauor contra el Obispo. Es uerdad que el Marques a ayudado al Cabildo en los pleytos que el Obispo le ha robado, y assi no es mucho que le dé las gracias. Pero todo esto que tiene que ver con jurisdicion acumulada, y co juezes adjutos, pare pretender persuadir el Obispo a los diputados de la junta que no es cosa conveniente al buen gouierno.

El mayor cargo que el Obispo pretende hazer al Cabildo es por un assiento de ocho dias del mes de Setiembre de mil y seyscientos y once años del tenor siguiente. Siendo llamados por cabeza, y estando juntos en su Cabildo para el dicho efecto nemine discrepante acordaron que todos los daños, costas, intereses, y menos cabos q ffas talos referidos Capitulares, como a qualquiera otro capitular de sus mercedes, así propietarios, como coadjutores seles siguiere, y recrécieren por esta causa, y defension de la dicha jurisdicion acumulada y por ocasion della directe, ó indirecte, seles siguieren, y recrécieren se los pagaran los dos de su mesa Capitular, y rentas della, &c.

Pero

62

Pero este a sido el assiento mas importate, y mas justificado que ha heeho el Cabildo, y el que mas desequubre hasta donde han llegado las opresiones, y agravios del Obispo no solo hasta combatir injustamente los derechos asentados del Cabildo, si no tambien maltratar con obras, y palabras las personas que los despienden. Y per seguirles con pleytos, querellas, y cartelas a los diputados de negocios, a los procuradores, a los escriuanos que notifican, a los testigos que dizan lo que saben en fauor del Cabildo, y para referir los malos tratamientos que vnos, y otros han llevado, era necesario hacer vn muy largo memorial.

Basta dezir que auiendo siempre tenido la Yglesia por procurador de sus causas vn Canonigo ha sido necesario dar este oficio a vn hombre seclar por no a fuer Prebendado que se quisiese poner en ocasiones tan peligrosas.

Y por que vnos han reusado ser diputados de negocios, y tornar por su cuenta la solicitud, y defensa de los otros maltratados, y agraviadoss por redimir sus vejaciones renunciauan (en perjuicio del Cabildo) la dicha jurisdicion a sido forzoso (porque no pereciese su otra justicia) sacarles apaz, y asaluo contra tantas violencias.

Y este es un cargo muy grande contra el Obispo, ya que no le han bastado los pleytos q ha traydo contra la jurisdicion, dar tras los defensores della, como si se la huuiieran de deixar por falta de diligencias.

Al decreto (por el qual acordó el Cabildo no se guardase el entredicho) ya queda satisfecho con bastante, y justificada respuesta que es la sentencia, y auto del Nuncio, que como atentado, y contra la jurisdicion, y sentencias del Cabildo le dio por ninguno, y puso perpetuo silencio al Obispo.

Quanto al cargo que haze el Obispo al Cabildo en decir que dieron los Canonigos la Capilla mayor al Marques

204



Marques en la qual estauan enterrados los señores Infantes, y que sacaron sus huesos, &c. facilmente se responde que si en mas de diez y nueve años que ha estaua el Obispo en aquel Obispado huuiera visitado una vez su Yglesia, supiera q en la dicha capilla mayor no ay señal, letrero, ni memoria de tal entierro de Infantes. Y quella tradicion es (como consta del libro antiguo de los aniversarios) que se hagan algunos entre año por los Infantes, y se digan los responsos al Altar de las Virgines que es en la naue colateral q aora llaman de nuestra Señora de la Magestad: y se entiende que quando se hizo aquella Yglesia nueva, y se deshizo la vieja trasladaron los huesos de los señores Infantes

*El Rey D. Alonso el Magno.* A tes al sepulchro del Rey don Alonso el Magno q murió en Zamora el año de Christo nuestro Señor de novecientos y doce, y auiendo dexado por su testamento al glorioso san Genadio Obispo de Astorga, este santo traxó su cuerpo, y el de la Reyna doña Ximena su nuget a la Capilla de señor san Cosme, y san Damia q es en el Claustro de aquella Iglesia donde oy está su sepulchro, y es marabilloso, y muy alabado del coronista Ambrosio de Morales. Y que en la Capilla mayor que oy es no puede auer tal entierro de Infantes prueuase de lo dicho con que no ha mas de ochenta años que se acabó el edificio, y se traslado a ella el Santissimo Sacramento. Y es de creer que antes de entonces no auian de estar allí enterrados Infantes donde no era Yglesia, y despues que lo es, bien cierto sabemos que no se han enterrado Infantes ningunos.

Obediencia. Y aunque de todo lo dicho se colige la paciencia, y tolerancia grande que en diez y nueve años ha tenido el Cabildo solo por mirar, y respetar la dignidad Episcopal. Pero porque se eche de ver las finanzas, los excesos grandes de obediencia que de su parte ha hecho el Cabildo por grangear la paz se ponen

ponen aquí los decretos siguientes. En onze de Julio <sup>63</sup> de mil y quinientos y nouenta y siete nombró el Cabildo a don Pedro Sarmiento Abad de Santa Marta, y al Canonigo Francisco Garcia, que fuessen con carta y recado muy cumplido a visitar al Obispo (que estaua ausente en Santa Marta de Riua de tera) y aunque estuvieron un dia entero para hablarle, y le embajaron a suplicar muchas veces les dijese audiencia no lo quiso hacer: y assi se boluieron sin hablarle, y entregaron la carta que auian llevado al Cabildo. Todo lo qual consta por otro assiento capitular de diez y seys del dicho mes, y año.

A veinte y dos de Setiembre de mil y quinientos y nouenta y siete, esta un decreto capitular que dice, este dicho dia otorgó un poder el Cabildo para apartarse de la querella que se dio contra los criados del Obispo en quanto a lo del pesquisidor; atento no quieren pleitos con su Señoría, sino paz como siempre la han pretendido, y antado:

A veinte y seys de Setiembre de mil y quinientos y nouenta y siete se hizo un decreto desta forma. Que de parte del Cabildo se escriua al señor Obispo adónde quiera que estauiere, suplicandole se venga a su Yglesia: ofreciéndole toda obediencia como sus subditos y toda paz como siempre se le ha ofrecido, y la han *Paz.* *Obediencia,* y

A doce de Noviembre de mil y quinientos, y nouenta y siete decretaron se diga Missa solemne con musica: y se haga procesión por el claustro por la paz con el señor Obispo.

A catorce de Março de mil y quinientos y nouenta y ocho decretaron que el dicho Tesorero, y Canonigo Pedro de Mayorga el Lunes siguiente salgan a recibir al señor Obispo que dizen vienes, y vayan hasta donde le pudieren hallar.

A trece de Noviembre de mil y quinientos y noventa y

205

*Paz.*

*Obediencia,* y

*Paz.*



Cuenta al Obispo de gracia.

ta y ocho, embio el Cabildo quatro dignidades al Obispo que fueron el Deā, Arcediano del Paramo, Arcediano de Robleda, y Tesorero, para tratar de algunos negocios, y dar orden de euitar pleitos, y cōcluylos. Y boluieron segunda vez a ofrecerle de parte del Cabildo yn baculo muy rico que auia dexado a la Yglesia el Obispo don Antohio de Torres, para que se sirviese del prestado; como se sirvio de los sitiales, y pōstificales dela Yglesia por mucho tiempo.

A diez y seys de Nouiembre de mil y quinientos y nouentay ocho, ausentandose el Obispo mando el Cabildo de gracia se le contasse en razón de su Canonicato anexo a la dignidad Episcopal desde principio de Julio de mil y quinientos y nouenta y ocho, hasta postero de Junio de nouenta y nueve, no embargante que tenia, y tiene preciosa residencia.

A quinze de Diciembre de mil y seyscientos, estando decreto del Cabildo como despido vn juez que auia venido del Tribunal del Nuncio a hacer informaciones contra el Obispo cerca de lo que passaua en el gauierno del Obispado. Y por tener quietud, y paz se despachó, y se le embio vn recado muy cumplido cō el Arcediano de Robleda, y Abad de Fuécebadó. Y el agradecimiento que mostró a tan buena obra se verá por el decreto siguiente.

E luego incontinente dixerón, que por quanto el dicho señor Obispo, en el sermon que auia hecho este dicho dia no auia querido declarar el Euangelio, sino solamente auia tratado de los pleitos que tenia con el Cabildo, y de como el dicho Cabildo auia traydo vn juez pesquisidor del señor Nuncio, contra el, y que le auian despedido, y mandado que se tornase, por dōde auia venido se vería q el dicho Obispo tenía toda la justicia, y q el Cabildo no tenía jurisdicciō acumulada, y q antes era mulada, y la cōparo a Celestina que la querian resucitar, y la auian quemado: y que eran como

como nulas del diablo, y tizones del infierno. Y dixo otras muchas injurias, y ofensas contra el dicho Cabildo de que el pueblo todo fue escādalizado de ver la gran paſſion del dicho señor Obispo, y del poco agradecimiento que dava al Cabildo por despedir de su voluntad al dicho juez por servir al dicho señor Obispo, y tener paz con el. Y visto que en el dicho señor les hizo muchas amenazas de que los auia de prender, castigar, y llevar sus haciendas: todo contra el Concilio Tridentino, declaraciones de los señores Cardenales, e muchas sentencias dadas en fauor, y amparo del dicho Cabildo. Y que los auia publicamente maltratado, y deshonrado sin auer mas de porque defendian su justicia, y no le consentian que procediese solo como el queria sin acompañarse cō los jueces del dicho Cabildo: y que otras veces en los sermones, y fuera dēlos los trataba muy mal, y los hacia muchos agravios.

Dixerón, y proueyeron vñanimes, y conformes q si el señor Obispo excediese de su jurisdiccion, y exceduiese las amenazas, y que brantasse la jurisdicciō del dicho Cabildo que luego se pusiese cessaciō adiūnus como lo tienen de derecho, y costumbre y que entre tanto ninguno le acompañasse fuera de la Yglesia, ni entrasse en su casa pues no era lugar seguro sopena de todo descuento. Y asi lo mandaron, y ordenaro, y se assiente por testimonio, conforme a los tratados que arribatienen hechos.

E luego incontinente los dichos señores vista la gravedad del caso: y las amenazas del dicho señor Obispo, mandaron que se fuese a dar cuenta de lo que pasó a su Magestad y para ello nombraron a los señores Deā, Maſtresa, Dōctor Blāco, Doctor Muñſa, Doctor Torres, Abad de Fuécebadó. Y q los señores diputados escōja de los dichos nobrados los q mas convenga. Y los dichos señores Dean, y Cabildo todos vñanimes,



mcs, y cõformes a prouaró; y dieron por bueno todo lo hecho por los dichos señores diputados hasta agora. Y juraron de guardar el secreto en todo lo suyo dicho, y así lo proueyeron, y mandaró. Ante mí el Canónigo Pedro moreno.

Este es yntanto de los assientos del libro capitular donde el Cabildo haze, y decreta lo q̄ mejor, y mas a cuenta está a su Capitul. Y en se dello lo firmé a onze de Mayo de 1615.

*El Licenciado Pedro Moran Ortiz Canonigo, y Notario Apostolico.*

A veinte y tres de Diciembre de seyscientos y trece nombraron para dar las buenas Pasquas al Obispo en la villa de la Vañezá, al Chantre de la Iglesia, y al Licenciado Pedro de la Vega Canonigo, y aunque estuvieron allí aguardando dos dias, y embiaeron rceados al Obispo no los quiso recibir en nōbre del Cabildo.

*Paz, y Quietud*  
En dos de Setiembre de mil y seyscientos y catorce, el Dean, y Cabildo auiendo tenido noticia que la casa del señor Obispo se estaua aderezado para venirse a ella, y honrar, y autorizar esta santa Iglesia con su presencia por conuenir así al servicio de nuestro Señor, y a la paz, y quietud della. Acordaron que en nombre de este Cabildo fuese luego oeho Capitulares del quattro dignidades, y quattro Canonigos a suplicar a su Señoria fuese servido de hacerles merced de venirse a honrar su Yglesia, y que en esto hiziesen grande instancia por lo que importaua a la paz, y quietud de todos para lo qual nombraron a los señores Doctor Campo Chantre, Doctor Lerma Abad de Fuenceladon, Don Rodrigo de Valdetrama Arcediano de Caraualeda, Doctor don Christoval de Vera Arcediano del Paramo, y a los señores Doctor Blanco, Licenciado Pedro Moran, Licenciado Hernando de Junco, y que teniendo efecto la venida del señor Obispo esté preuenidas las chirimias, y campanas de la dicha sa-

<sup>65</sup>  
ta Yglesia. Y que Pedro Aluarez de la Torre Maestro de obras della preuenga para la noche que su Señoria entrare en esta ciudad los fuegos, y luminarias que por entonces fueren menester. Y así lo proueyeró, y mádaron.

LOS Malos tratamiētos q̄ el Obispo a hecho a sus Prebendados (entre otros muchos son los siguientes) A vn Canonigo (que como procurador del Cabildo yua a hazer las diligencias en los pleytos) le llamó muchas vezes de vos, a otro de tonto, a otro de maledero. A vn Arcediano noble, letrado, venerable, y de canas porque no incò la rodilla ministrádole el inciēso (aunque guardo en aquel acto el Ceremonial) le dixo que casi era desverguenza.

A otro Canonigo vestido de Diacono acabado de cantar el Euangilio: porque faltò en vna pronunciacion, le dixo a voces: Todo esto aueys aprendido en Salamanca?

Estando el Obispo en el coro a ningun Canonigo, ni Dignidad que entran a sentarse en sus sillas quita el bonete, aunque vaya vestido de Euangilio a tomar la bendicion para cantarle, o para predicarle. Lo qual es muy digno de remedio por ser como es contra toda buena cortesia, y ceremonia, y contra lo que usan quantos Prelados, Arçovispos, y Cardinales ay.

Y hallandose cierto dia el Obispo de Astorga en el coro de la Yglesia Cathedral de Valladolid, y procediendo con este cuidadó de no quitar el bonete a los Prebendados que entrauan, fueron se lo luego a advertir a su posada diciendo que sino auia de hōrar mas sus personas, podia escusar de honrarles el coro.

El Cabildo de Astorga mobido de justissimos sentimientos de ver semejantes faltas en vn Prelado respecto de lo que de be a sus Capitulares (y que suele alzofarla ser seminario de algunas discordias) le embió dos Dignidades, y dos Canonigos a suplicarle se dig-

207

*Maltratamiento de plabras.*

KK

nasc



nasse de guardar el ceremonial Romano, y loable cos-  
tumbre de todos los Prelados de España, y auiendo  
referido gran numero de exemplos de otras Yglesias:  
Respondio que el entedia mejor el ceremonial, y que  
el Obispo estando en su silla era de madero, y no  
nina bonete dando a entender que de qualquier suerte  
estaua en ella de Pontifical. Y auiendo se le replicado  
con sumission que no diesse ocasion a que yn arroja-  
do le perdiese el respecto. Respondio, *A mi el respeto*?  
no ha auido en España persona (aunque muchos de  
los mayores lo han deseado) q se aya atrevido a me-  
dir con migo la espada con que se entró adicto, y no  
se negocio nada.

*Epilog de to  
do.*

ESTA Es señor la razon que en cumplimiento  
del mandato de V. Magestad da por su parte el Cabil-  
do, fundada en sus decretos Capitulares en el exēplo  
gouierno que desde el tiempo de santo Toribio y mu-  
cho antes) hasta agora auia guardado siempre los Pre-  
lados. Y principalmente declarada, por los derechos,  
sentencias, y manutencion que contra el Obispo que  
al presente es a sacado la Yglesia a tanta costa suya, dō  
dele dizer a las claras lo que debe hacer para enten-  
der, y guardar el Concilio: Y anulan, y rebochan todo  
quanto ha hecho en diez y nueve años de gouierno.

Pero todo ello a sido a grande costa de aquella po-  
bre Yglesia acosta de la paz, y quietud que de bierta te-  
ner para cumplirse en el servicio de Dios, y de su cul-  
to diuino que qual otra Sephora cō justos sentimien-  
tos de su esposo le dice: *Sponsus sanguinū tu mihi es*  
Que en pago de las joyas que le ha dado le ha hecho  
derramar mucha sangre. Recien electo de Astorga al  
Obispo, y consagrado, pascandose por la Corte, y vié-  
do a un señor de Titulo hermano de su antecessor, en  
señandole el Obispo los anillos de los dedos le dixo  
*Mire V. Señoria qual me ha engalanado mi Esposa*  
Pero ella le dice cō grā sentimienta *Sponsus sanguinū* Quic-

*Exod. 26.*

66

Quie le ha costado mucha sangre este esposo, sangre  
de tantos agranios como de su mano ha recibido: San-  
gre de tanta hacienda derramada por los Tribunales:  
que pasa de mas de quarena mil ducados Sangre de  
su honra, y credito que ha procurado desluzir habla-  
do mal en sus cartas de la Yglesia, y difamar (si pudie-  
ra) sus capitulares. De todo lo qual es justo haga la  
satisfacion que debe hacer vn Prelado de tanta auto-  
ridad, y cristiandad. Y esto pone la Yglesia en las Rea-  
les manos de V. Magestad, y de su Consejo de Camara  
firniendose que pues en los tribunales de justicia  
han anulado los jueces los actos todos que ha hecho  
el Obispo, y le han dado forma de proceder. V. Ma-  
gestad se sirua de anular palabras tan malsonantes co-  
mo las q. vía en su memorial, y cartas impresas, man-  
dadol a recoger por apasionadas, y satiricas, dichas  
en odio, y aborrecimiento de su Iglesia, y para q. mas  
se publique; y aprédá los clergos aliberar las ahecho  
enider porel Obispado. Y darle forma de como ha de  
hablar de aquí adelante de los santos Prelados sus ante-  
cessores, y de la jurisdicion adjunta confirmada por el  
santo Concilio de Trento. Y como deba estimar la ho-  
ra, y autoridad de su Cabildo, tratando los Prebenda-  
dos con la decencia que su estado, personas, y hábito  
merecen, y castigar a las personas (que por condescen-  
cer con la voluntad del Obispo) compusieron en la im-  
prenta, e hizieron imprimir semejantes satiras, y libe-  
los.

YSEA El fin, y remate deste memorial vna gra-  
ciosa pintura que aquel insigne pintor entre los que  
celebra la antiguedad llamado Pauson, hizo: que auie  
dosele encargado pintase en vna tabla vn cauallo los  
pies para arriba, y rebolcandose, llegò el dueño de la  
pintura, y hallandole puesto de pies, y manos sobre  
la tabla, y como que corria indignose mucho. Vn dis-  
creto que se allò allia la fazon con lo que le desenga-  
ño

208



ñò fue hazerle boluer la tabla lo de alto abaxo. *Inuen-  
te inquit tabulam, iam non currere sed voluntare vide-  
batur* bolued señor la tabla, y vereys que esse cauallo  
no corre como vos pensays, sino que se está rebolcan-  
do.

M A N D A S V Magestad le pinten con fidelidad  
como ha passado el Obispo de Astorga su carrera en  
diez y nueve años de gouierno: si ha vsado bién del frío  
no suave de la jurisdicció acumulada: si ha corrido bién  
las prejas con los juezes adjuntos del Cabildo. Y aun-  
que como tan gran ginete (que en hecho de verdad  
lo es el Obispo) se ha erforrado, y procurado hazer  
piernas en correr a solas, sin esperar la quadrilla de  
los juezes adjuntos diciendo: *To he hecho las sumarijass;  
y Je presso los Prebendados; To prendi al Canonigo Ma-  
yorga.* Y como pintor (q tambien a dado en pintar ge-  
roglificos contra su Yglesia) con la priessa que ha teni-  
do en bosquejarla (a su modo) en el memorial, y car-  
tas: al bulgo inorante q no sabe del arte ha le hecho  
creer que corre el cauallo: pero en la tabla que saca  
el Cabildo a luz puesta en la disposicion y perspecti-

*Capitulam de Pe-  
tro Mayorga fac-  
tam, nullā: & alios  
actus nullos. & nul-  
liers factos. Pol. 15.  
non currere, sed voluntare videbatur.*

ua que ha de tener que es la sentencia, y manutencion  
pintada en su fauor donde dà el juez patas arriba (co-  
mo dizen) con todo quanto ha hecho el Obispo. *Tam*